THE

QUEBEC ALMANAC;

AND

BRITISH AMERICAN ROYAL KALENDAR,

For the Leap Year, 1808.

North latitude 46° 55′.
West longitude from Greenwich 70° 10′.

QUEBEC:

Printed and sold by J. NEILSON, no 3, mountain street.

RARE
AY
420
Q4A4
C.3
1808

ALMANACH

DE QUEBEC;

ET ETAT CIVIL ET MILITAIRE DE L'AMERIQUE-BRITANIQUE,

Pour l'année Biſſextile, 1808.

Par les 46° 55′ de latitude Septentrionale et
Par les 70° 10′ de long. Occid. de Greenwich

A QUEBEC:

Chez J. NEILSON, Imprimeur-Libraire, rue la montagne no 3.

ALMANACK, 1808.

EPOCHS AND COMMON NOTES,

For the Year 1808, *being Biſſextile or Leap year.*

Of the Julian Period - -	6521
Of the Mundane Æra - -	5811
Since the birth of Chriſt, according to Chronologers. - -	1812
Of the *vulgar* Chriſtian Æra - -	1808
Since the Diſcovery of America - -	316
Since the foundation of Quebec by Champlain	199
Of the reign of His Majeſty GEORGE III. -	48

Chronological Cycles.	
Dominical Letters	B C
Lunar Cycle,	4
Epact -	3
Solar Cycle -	25
Roman Indiction	11

Ember Days.		
March	9, 11	& 12
June	8, 10	& 11
September	21, 23	& 24
December	14, 16	& 17

MOVEABLE FEASTS.

Septuaga. Sun.	Feb. 14	Low Sunday,	April 24
Quinq. or Sh. Su.	Feb. 28	Rogation Sunday	May 22
Aſh-Wedneſday	Mar. 2	Aſcen. or H. Thur.	May 26
Mid-Lent Sund.	Mar. 27	Whitſunday	June 5
Palm Sunday	April 10	Trinity Sunday	June 12
EASTER DAY	April 17	Advent Sunday	Nov. 27

Commencement of the SEASONS.

SPRING Sun enters ♈, March 20, 1h 41m evening.
SUMMER Sun enters ♋, June 21, 11h 23m morn.
AUTUMN Sun enters ♎, Sept. 23, 1h 17m morning.
WINTER Sun enters ♑, Decr. 21, 6h 7m evening.

ALMANACH, 1808.

EPOQUES ET NOTES COMMUNES

Pour l'Année Biſſextile 1808,

De la période Julienne, - -	6521
De l'Ere du monde, - -	5818
Depuis la naiſſance de notre S. Jeſus Chriſt, ſuivant les Chronologiſtes. - -	1812
De l'Ere vulgaire, - -	1808
Depuis la découverte de l'Amérique, -	316
Depuis la fondation de Québec par Champlain	199
Du regne de Sa Majeſté GEORGE III. -	48

Comput Eccleſiaſtique.		*Quatre Tems.*	
Nombre d'Or	4		
Cicle Solaire	25	Mars	9, 11, 12
Epactes	3	Juin	8, 10, 11
Indiction	11	Septembre	21, 23, 24
Lettre Dominicale	C B	Décembre	14, 16, 17

FETES MOBILES.

Septuagéſime,	14 Fevrier	Pentecôte,	5 Juin.
Les Cendres,	2 Mars.	Trinité,	12 Juin.
Pâques	17 Avril.	Fête-Dieu	16 Juin.
Rogat.	23, 24, 25 Mai.	Avent,	27 Novembre.
Aſcenſion,	26 Mai		

Commencement des quatre ſaiſons de l'Année.

Le Printems le ☉ entre au ♈, le 20 Mars à 1h 41m Sr.
L'Eté le ☉ entre à ♋, le 21 Juin à 11h 23m M.
L'Automne le ☉ entre à la ♎ le 23e Sept. à 1h 17m M.
L'Hiver le ☉ entre au ♑, le 21 Déc. à 6h 7m Sr.

ECLIPSES.

Il y aura, cette année, deux éclipſes de Lune viſibles à Québec.—La premiere, le 10 Mai : le commmencement, 1h 11m Matin : l'immerſion, à 2h 10m. le milieu, à 2h 56m : l'émerſion, à 3h 43m et ceſſera de paroître au coucher de la Lune. Sa plus grande Phaſe ſera de 18 doigts 48m. dans la partie Sud de l'ombre.

La ſeconde, le 2 Novembre. Le commencement, à 1h 48m matin : l'immerſion à 2h 55m : le milieu à 3h 44m : l'émerſion à 4h 34m : et la fin à 5h 41m. Sa plus grande Phaſe ſera de 18 doigts, 9m, dans la partie Nord de l'ombre.

There will be two Eclipſes of the Moon this year, viſible at Quebec, viz. The firſt on the 10th May; the commencement, at 1h. 11m. in the morning, the immerſion at 2h, 10m, the middle at 2h. 56m. the emerſion at 3h. 43m. The end of the eclipſe will not be viſibſe on account of the ſetting of the moon. Its greateſt Phaſis will be 18 digits 48m. in the northern part of the earth's ſhadow.

The ſecond, on the 2d November. The commencement at 1h. 48 m. in the morning; the immerſion at 2h. 55m. the middle at 3h. 44m. the emerſion at 4h. 34m. and the end of the Eclipſe at 5h. 41m. Its greateſt Phaſis will be 18 digits 9m. in the northern part of the earth's ſhadow.

Le Soleil avec les Sept Planetes.

☉ Le Soleil	♂ Mars
☿ Mercure	♃ Jupiter
♀ Venus	♄ Saturne
⊕ La Terre	♅ Georgian

Les Douze Signes du Zodiaque.

♈ Le Belier, *Aries.*	♎ La Balance, *Libra.*
♉ Le Taureau, *Taurus.*	♏ Le Scorpion, *Scorpio.*
♊ Les Gemaux, *Gemini.*	♐ Le Sagitaire, *Sagitarius.*
♋ L'Ecreviſſe, *Cancer.*	♑ Le Capricorne *Capricornus*
♌ Le Lion, *Leo.*	♒ Le Verſeau, *Aquarius.*
♍ La Vierge, *Virgo.*	♓ Les Poiſſons, *Piſces.*

At four days old it ſets at, and ſhines till, about 10 at night.			15, at full, it riſes about 6 in the evening.		
5	about	11	16	at ¼ after	7
6	about	12	17	at ½ after	8
7 at near 1 in the morning.			18	about	10
			19	about	11
			20	about	12

N. B. This Table is ſufficiently accurate for the purpoſe it is wanted for—that of aſcertaining moon-light evenings.

Explanation of the Calendar.

The firſt Column contains the days of the Month, the ſecond the days of the Week, the third the Holidays, &c. and the fourth riſing and ſetting of the Sun.

Of the Changes of the Moon.

Many perſons, underſtanding that the mean time between one new Moon and another is 29 days, 12 hours, 44 minutes and a fraction, imagine that, to find the full or quarters of the Moon, they have only to add a half or fourth part of that time; and when they do not find the changes marked in the Calendar to correſpond with this method, they impute it to miſtake in the calculation of thoſe changes. It is therefore, neceſſary to put them in mind, that the great inequality of the Moon's motions renders the above rule extremely inaccurate, ſo that nineteen times in twenty, it muſt fail in giving the true conjunction or change.

● Nouvelle Lune.	○ Pleine Lune.
☽ Premier Quartier.	☾ Dernier Quartier.

LEVER et COUCHER de la LUNE.

Au quatrieme jour de son age elle éclaire jusqu'à vers 10 heures.	Au 15e. elle est pleine et se leve à 6h. du Soir.
Au 5e. vers 11	16e. vers 7½
6e. vers 12	17e. vers 8½
7e. vers 1h. du matin.	18e. vers 10
	19e. vers 11
	20e. vers minuit.

Cette Table est assez exacte pour faire savoir les nuits que la Lune éclaire.

Explication du Calendrier.

La premiere colonne contient les jours du mois; la seconde les jours de la semaine; la troisieme les Fêtes; et la quatrieme le lever et coucher du Soleil:

FETES D'OBLIGATION dans le Diocèse de QUEBEC.

Tous les Dimanches de l'année.
La Circoncision de N. S. 1er Janvier.
L'Epiphanie de N. S. 6 Janvier.
L'Annonciation de la B. V. M. 25 Mars.*
L'Ascension de N. S.
La Fête du S. Sacrement ou Fête-Dieu,
La Fête des Apôtres S. Pierre et S. Paul, 29 Juin.
La Toussaint — — 1 Nov.
La Conception de la B. V. M. 8 Décr.
Noël, ou la Nativité de N. S. 25 Décr.

* Quand la Fête de l'Annonciation est transférée à un autre jour que le 25 Mars, elle cesse d'être d'Obligation.

JA' 'IARY ☉ enters ♒ 20th 10h. 43m. E.

First Quarter, the 5th. 4h. 10m. evening.
Full Moon the 13th 10h. 47m. morning.
Last Quarter the 20th. 6h. 22m. morning.
New Moon the 27th. 11h. 25m. morning.

Ds	ws.	ENGLISH CALENDAR.	R.	☉	S.
1	F.	*Circumcision.*	7	44	5
2	Sa		7	44	5
3	*Sun*	*2d Sunday after Chriſtmas,*	7	43	5
4	M.		7	42	5
5	Tu.		7	42	5
6	W.	*Epiphany.*	7	41	5
7	Th.		7	40	5
8	F.	Lucian P.	7	40	5
9	Sa.		7	39	5
10	*Sun*	*1ſt Sund. after Epiphany.*	7	38	5
11	M.		7	37	5
12	Tu.		7	36	5
13	W.		7	35	5
14	Th.	Hilary Bp.	7	34	5
15	F.		7	33	5
16	Sa.		7	32	5
17	*Sun*	*2d Sun. aſt. Epby.*	7	31	5
18	M.	Q. Charlotte's b. d. kept. Priſca.	7	30	5
19	Tu.		7	29	5
20	W.	Fabian Bp.	7	27	5
21	Th.	Agnes V.	7	26	5
22	F.	Vincent M.	7	25	5
23	Sa.		7	24	5
24	*Sun*	*3d Sun. after Ep.*	7	23	5
25	M.	*Conv. S. Paul.*	7	21	5
26	Tu.		7	20	5
27	W.	Duke of Suſſex born.	7	19	5
28	Th.		7	17	5
29	F.		7	16	5
30	Sa.	King Charles I. Martyr. 1649.	7	14	5
31	*Sun*	*4th Sunday aftar Ep.*	7	13	5

JANVIER le ☉ ent. ♒ le 20 à 10h 43m. Sr.

☽ Le 5 à 4h. 10m. Soir.
☉ Le 13 à 10h. 47m. Matin.
☾ Le 20 à 6h. 22m. Matin.
● Le 27 à 11h. 25m. Matin.

Jo	Semaine.	FETES.	L ☉ C
1	Vendredi	*CIRCONCISION.*	7 44 5
2	Samedi	Octave Etienne. 2M	7 44 5
3	DIMAN.	*Vacat.* Octave Jean. M	7 43 5
4	Lundi	Octave. Innocens.	7 42 5
5	Mardi	Vigile. Epiphanie. M	7 42 5
6	Mercredi	EPIPHANIE. Octave.	7 41 5
7	Jeudi		7 40 5
8	Vendredi		7 40 5
9	Samedi		7 39 5
10	DIMAN.	1. après l'Epiphanie. M	7 38 5
11	Lundi	M	7 37 5
12	Mardi		7 36 5
13	Mercredi	Octave. Epiphanie.	7 35 5
14	Jeudi	Hilaire. M	7 34 5
15	Vendredi	Paul Hermite. M	7 33 5
16	Samedi	Marcel.	7 32 5
17	DIMAN.	2. NOM DE JESUS. M	7 31 5
18	Lundi	Chaire s. Pierre à Rome 2 M	7 30 5
19	Mardi	Canut. M	7 29 5
20	Mercredi	Fabien, &c.	7 27 5
21	Jeudi	Agnès.	7 26 5
22	Vendredi	Vincent, &c.	7 25 5
23	Samedi	Raimond. M	7 24 5
24	DIMAN.	3 [M	7 23 5
25	Lundi	Conv. Paul Ann. Cons. Evêq.	7 21 5
26	Mardi	Policarpe.	7 20 5
27	Mercredi	Jean Chryſoſtôme.	7 19 5
28	Jeudi	Antoine. M	7 17 5
29	Vendredi	François de Sales.	7 16 5
30	Samedi	Martine.	7 14 5
31	DIMAN.	4. Pierre Nolaſc. M	7 13 5

FEBRUARY ☉ enters ♓ 19th, 1h 25m E.

First Quarter, the 4th, 1h. 47m. afternoon
Full Moon, the 11th, 11h. 9m. evening.
Last Quarter, the 18th. 3h. 3m. afternoon.
New Moon, the 26th, 3h. 59m. morning.

Ds	ws.	ENGLISH CALENDAR.	R.	☉	S.
1	M.		7	12	5
2	Tu.	*Pur. B. V. Mary* or Candlemass.	7	10	5
3	W.	Blassius.	7	9	5
4	Th.		7	7	5
5	F.	Agatha V.	7	6	5
6	Sa.		7	4	5
7	*Sun*	*5th Sunday after Ep.*	7	3	5
8	M.		7	1	5
9	Tu.		7	0	5
10	W.		6	58	6
11	Th.		6	57	6
12	F.		6	55	6
13	Sa.		6	53	6
14	*Sun*	*Septuagesima Sun.* Valentine B.	6	52	6
15	M.		6	50	6
16	Tu.		6	48	6
17	W.		6	47	6
18	Th.		6	45	6
19	F.		6	44	6
20	Sa.		6	42	6
21	*Sun*	*Sexagesima Sunday.*	6	40	6
22	M.		6	39	6
23	Tu.		6	37	6
24	W.	*St. Mathias. D. of Camb. born.*	6	36	6
25	Th.		6	34	6
26	F.		6	32	6
27	Sa.		6	30	6
28	*Sun*	*Quinquagesima Sunday.*	6	29	6
29	M		6	27	6

FEVRIER le ☉ entre ♓ le 19 a 1h 25m Soir.

☽ Le 4 à 1h. 47m. Soir.
☉ Le 11 à 11h. 9m. Soir.
☾ Le 18 à 3h. 3m. Soir.
● Le 26 à 3h. 59m. Matin.

Jo	Semaine.	FETES,	L	☉	☾
1	Lundi	Ignace.	7	12	5
2	Mardi	Purification.	7	10	5
3	Mercredi	Thimoté. M	7	9	5
4	Jeudi	André Corsin.	7	7	5
5	Vendredi	Agathe.	7	6	5
6	Samedi	De la Ste. Vierge. M	7	4	5
7	DIMAN.	5 Romual. Sol. Purificat. M	7	3	5
8	Lundi	Jean de Matha.	7	1	5
9	Mardi	Apolline.	7	0	5
10	Mercredi	Scholastique.	6	58	6
11	Jeudi		6	57	6
12	Vendredi		6	55	6
13	Samedi	Du 6 Dm. après l'Epiphanie.	6	53	6
14	DIMAN.	Septuagésime. M	6	52	6
15	Lundi	Faustin &c.	6	50	6
16	Mardi		6	48	6
17	Mercredi		6	47	6
18	Jeudi	Siméon.	6	45	6
19	Vendredi		6	44	6
20	Samedi	De la Ste. Vierge.	6	42	6
21	DIMAN.	Sexagésime Sol. Mathias.	6	40	6
22	Lundi	Chaire St. Pierre à Ant. M	6	39	6
23	Mardi		6	37	6
24	Mercredi	De la Vigile.	6	36	6
25	Jeudi	Mathias.	6	34	6
26	Vendredi		6	32	6
27	Samedi	De la Ste Vierge.	6	30	6
28	DIMAN.	Quinquagésime.	6	29	6
29	Lundi		6	27	6

MARCH ☉ enters ♈ 20th, 1h. 41m. Af.

First Quarter the 5th. 9h 11m. morning.
Full Moon the 12th. 9h. 37 m. morning.
Last Quarter the 19th. 1h 9m. morning.
New Moon the 26th. 9h. 27m. evening.

D.	W.	ENGLISH CALENDAR.	R.	☉	S.
1	Tu.	*Shrove Tuesday.* St. DAVID. Abp.	6	24	6
2	W.	*Ash-Wednesday.*	6	22	6
3	Th.		6	20	6
4	F.		6	19	6
5	Sa.		6	17	6
6	Sun	*1st Sunday in Lent.*	6	15	6
7	M.	Perpetua.	6	13	6
8	Tu.		6	12	6
9	W.	Ember week.	6	10	6
10	Th.		6	9	6
11	F.		6	7	6
12	Sa.	Gregory, M. B.	6	5	6
13	Sun	*2nd Sunday in Lent.*	6	4	6
14	M.		6	5	6
15	Tu.		6	2	6
16	W		6	2	6
17	Th.	ST. PATRICK.	6	2	6
18	F.	Edward. K. W. S.	6	1	6
19	Sa.		6	0	6
20	Sun	*3d Sun. in Lent.*	6	0	6
21	M	Vernal Equinox. Benedict.	6	0	6
22	Tu.		5	59	7
23	W.		5	57	7
24	Th.		5	54	7
25	F.	*Annunciation. B. V. Mary.*	5	50	7
26	Sa.		5	47	7
27	Sun	*4th Sunday in Lent. Mid. Lent.*	5	43	7
28	M.		5	39	7
29	Tu.		5	37	7
30	W.		5	35	7
31	Th.		5	34	7

MARS le ☉ entre au ♈ le 20 à 1h 41m Soir.

☽ Le 5 à 9h. 11m. Matin.
☉ Le 12 à 9h. 37m. Matin.
☾ Le 19 à 1h. 9m. Matin.
● Le 26 à 9h. 27m. Soir.

Jo	Semaine.	FETES.	☉ CL
1	Mardi		6 24 6
2	Mercredi	Les Cendres.	6 22 6
3	Jeudi		6 20 6
4	Vendredi	Casimire. 2M	6 19 6
5	Samedi		6 17 6
6	DIMAN.	1 Du Carême.	6 15 6
7	Lundi	Thomas d'Aquin. 2M	6 13 6
8	Mardi	Jean de Dieu. M	6 12 6
9	Mercredi	4 *Tems*. Françoise. M	6 19 6
10	Jeudi	40 Martirs. M	6 9 6
11	Vendredi	4 *Tems*.	6 7 6
12	Samedi	4 *Tems*. Grégoire. M	6 5 6
13	DIMAN.	2.	6 4 6
14	Lundi		6 3 6
15	Mardi		6 2 6
16	Mercredi		6 2 6
17	Jeudi	Patrice. M	6 1 6
18	Vendredi		6 1 6
19	Samedi	Joseph. M	6 0 6
20	DIMAN.	3. Sol. Joseph.	6 0 6
21	Lundi	Benôit. M	6 0 6
22	Mardi		5 59 7
23	Mercredi		5 57 7
24	Jeudi		5 54 7
25	Vendredi	ANNONCIATION. M	5 52 7
26	Samedi		5 50 7
27	DIMAN.	4.	5 47 7
28	Lundi		5 43 7
29	Mardi		5 37 7
30	Mercredi		5 35 7
31	Jeudi		5 34 7

APRIL ☉ enters ♉ 20th 2h. 16m. M.

First Quarter the 4th, oh. 44m. morning.
Full Moon the 10th. 6h. 42m. evening.
Last Quarter the 17th oh. 52m. afternoon.
New Moon the 25th. 2h. 44m. afternoon.

Dys	wks.	ENGLISH CALENDAR.		R.	☉	S
1	F.			5	32	7
2	Sa.			5	30	7
3	*Sun*	*5th Sund. in Lent.*	Richard B.	5	28	7
4	M.	S. Ambroſe.		5	27	7
5	Tu.			5	25	7
6	W.			5	24	7
7	Th.			5	22	7
8	F.			5	20	7
9	Sa.			5	19	7
10	*Sun*	*Palm Sunday.*		5	17	7
11	M.			5	15	7
12	Tu.			5	14	7
13	W.			5	12	7
14	Th.			5	11	7
15	F.	*Good Friday.*		5	9	7
16	Sa.			5	7	7
17	*Sun*	EASTER DAY.		5	6	7
18	M.	*Eaſter Monday.*		5	4	7
19	Tu.	*Eaſter Tueſday.*	Alphege.	5	3	7
20	W.			5	1	7
21	Th.			5	0	7
22	F.			4	58	8
23	Sa.	St. GEORGE.		4	57	8
24	*Sun*	*1ſt Sun. aft. Eaſter.*	*Low Sunday.*	4	55	8
25	M.	*St. Mark Ev.*	Princeſs Mary born.	4	54	8
26	Tu.			4	52	8
27	W.			4	51	8
28	Th.			4	49	8
29	F.			4	48	8
30	Sa.			4	46	8

AVRIL le ☉ entre au ♉ le 20 à 2h 16m M.

☽ Le 4 à oh. 44m. Matin.
☉ Le 10 à 6h. 42m. Soir.
☾ Le 17 à oh. 52m. Soir.
● Le 25 à 2h. 44m. Soir.

Jo	Semaine.	FETES.	L ☉ C
1	Vendredi		5 32 7
2	Samedi	François de Paul. M	5 30 7
3	DIMAN.	De la Paſſion.	5 28 7
4	Lundi	Iſidore. M	5 27 7
5	Mardi	Vincent Ferrier. M	5 25 7
6	Mercredi		5 24 7
7	Jeudi		5 22 7
8	Vendredi	N. D. de Pitié, M	5 20 7
9	Samedi		5 19 7
10	DIMAN.	Rameaux,	5 17 7
11	Lundi		5 15 7
12	Mardi		5 14 7
13	Mercredi		5 12 7
14	Jeudi	Jeudi Saint,	5 11 7
15	Vendredi	Vendredi Saint.	5 9 7
16	Samedi	Samedi Saint.	5 7 7
17	DIMAN.	PAQUES, *Octave*,	5 6 7
18	Lundi		5 4 7
19	Mardi		5 3 7
20	Mercredi		5 1 7
21	Jeudi		5 0 7
22	Vendredi		4 58 8
23	Samedi		4 57 8
24	DIMAN.	QUASIMODO,	4 55 8
25	Lundi.	Marc. *Abſtinence. Proceſſion.*	4 54 8
26	Mardi	Clet, et Marcellin.	4 52 8
27	Mercredi	Léon.	4 51 8
28	Jeudi	Anſelme. M	4 49 8
29	Vendredi	Pierre Martir.	4 48 8
30	Samedi	Cather. de Sienne.	4 46 8

MAY ☉ enters ♊ 21st. 2h. 44m. Morn.

First Quarter the 3d, 11h. 58m. morning.
Full Moon, the 10th. 2h. 55m. morning.
Last Quarter the 17th, 2h. 18m. morning.
New Moon the 25th, 6h. 35m. morning.

D.	W.	ENGLISH CALENDAR.	R.	☉	S.
1	Sun	*2d Sunday after Easter. St. Philip*	4	45	8
2	M.	[*and James* App.	4	43	8
3	Tu.	Inv. of the Cross.	4	42	8
4	W.		4	41	8
5	Th.		4	40	8
6	F.	St John. Port Lat. Siege raised.	4	38	8
7	Sa.	*Dutchess of York born.*	4	37	8
8	Sun	*3d Sunday after Easter.*	4	35	8
9	M.		4	34	8
10	Tu.		4	33	8
11	W		4	31	8
12	Th.		4	30	8
13	F.		4	29	8
14	Sa.		4	28	8
15	Sun	*4th Sun. af. Easter.*	4	27	8
16	M.		4	25	8
17	Tu.	*Prs. of Wales born.*	4	24	8
18	W.		4	23	8
19	Th.	Q. CHARLOTTE b. 1744. Dunstan.	4	22	8
20	F.		4	21	8
21	Sa.	[Prs. Eliz. b. 22d.	4	20	8
22	Sun	*Roga. Sun. 5th Sun. after Easter.*	4	19	8
23	M.		4	18	8
24	Tu.		4	17	8
25	W.		4	16	8
26	Th.	*Asc. day. H. Thurs.* Aug. 1 Apb. C.	4	16	8
27	F	Ven. Bede.	4	15	8
28	Sa.		4	14	8
29	Sun	*Sunday aft. Ascension.*	4	13	8
30	M	*King Charles II. restored, 1660.*	4	12	8
31	Tu.		4	12	8

MAI le ☉ entre aux ♊ le 21 à 2h 44m Mt.

☽ Le 3 à 11h. 58m. Matin.
☉ Le 10 à 2h. 55m. Matin.
☾ Le 17 à 2h. 18m. Matin.
● Le 25 à 6h. 35m. Matin.

Jo	Semaine.	FETES.	☾	☉	C
1	DIMAN.	2. Jacques et Phillippe M	4	45	8
2	Lundi	Athanase.	4	43	8
3	Mardi	Invention Ste. Croix. M	4	42	8
4	Mercredi	Monique	4	41	8
5	Jeudi	Pie. V.	4	40	8
6	Vendredi	Jean Porte Latine.	4	38	8
7	Samedi	Staniſlas.	4	37	8
8	DIMAN.	3 Ste. Famille. M	4	35	8
9	Lundi	Gregoire Nazianze.	4	34	8
10	Mardi	Antonin. M	4	33	8
11	Mercredi	Apparition St. Michel.	4	31	8
12	Jeudi	Nerée, &c.	4	30	8
13	Vendredi	Herménegilde.	4	29	8
14	Samedi	Sotère &c M	4	28	8
15	DIMAN.	4.	4	27	8
16	Lundi	Ubalde.	4	25	8
17	Mardi	George.	4	24	8
18	Mercredi	Venant.	4	23	8
19	Jeudi	Pierre Celeſtin. M	4	22	8
20	Vendredi	Bernardin.	4	21	8
21	Samedi	De la Ste. Vierge.	4	20	8
22	DIMAN.	5.	4	1	8
23	Lundi	*Rogations.*	4	18	8
24	Mardi	*Rogations.*	4	17	8
25	Mercredi	*Rogat.* Gregoire VII. 2M	4	16	8
26	Jeudi	ASCENSION. *Octave.*	4	16	8
27	Vendredi	Magdeleine de Pazzis. 2M	4	15	8
28	Samedi	Phillippe de Néri. M	4	14	8
29	DIMAN.		4	13	8
30	Lundi		4	12	8
31	Mardi		4	12	8

JUNE ☉ enters ♋ 21st, 11h. 33m. Mor.

First Quarter the 1st, 7h. 39m. evening.
Full Moon, the 8th, 10h. 50m. morning.
Last Quarter the 15th, 5h. 24m. evening.
New Moon the 23d, 8h. 12m. evening.

Days		ENGLISH CALENDAR.	R.	O	S.
1	W.	Nicomede.	4	11	8
2	Th.		4	10	8
3	F.		4	10	8
4	Sa.	K. GEO. III. b. 1738.	4	9	8
5	Sun	*Whit-Sun.* D. Cumb. b. Boniface.	4	8	8
6	M.	*Whit Monday.*	4	8	8
7	Tu.	*Whit Tuesday.*	4	7	8
8	W.	Ember week.	4	7	8
9	Th.		4	7	8
10	F.		4	6	8
11	Sa.	*St. Barnabas A. & M.*	4	6	8
12	Sun	*Trinity Sunday.*	4	6	8
13	M		4	5	8
14	Tu.		4	5	8
15	W.		4	5	8
16	Th.		4	5	8
17	F.	St. Alban M.	4	5	8
18	Sa.		4	5	8
19	Sun	*1st Sunday after Trinity.*	4	5	8
20	M.	Tr. of Edw. K. W. Saxons.	4	5	8
21	Tu.	Longest day. Sum. Solst.	4	5	8
22	W.		4	5	8
23	Th.		4	6	8
24	F.	*Nativity of St. John the Baptist.*	4	6	8
25	Sa.		4	6	8
26	Sun	*2d Sunday after Trinity.*	4	6	8
27	M.		4	6	8
28	Tu.		4	7	8
29	W.	*St. Peter & St. Paul.*	4	7	8
30	Th.		4	8	8

JUIN le ☉ entre à ♋ le 21 à 11h 33m Mt.

☽ Le 1 à 7 h. 39m. Soir.
☉ Le 8 à 10h. 50m. Matin.
☾ Le 15 à 5h. 24m. Soir.
● Le 23 à 8h. 12m Soir.

Jo	Semaine.	FETES.	L	☉	C
1	Mercredi		4	11	8
2	Jeudi	*Octave.* Aſcenſion. M	4	10	8
3	Vendredi		4	10	8
4	Samedi	*Jeûne.* de la Vigile.	4	9	8
5	DIMAN.	PENTECOTE. *Octave.*	4	8	8
6	Lundi		4	8	8
7	Mardi		4	7	8
8	Mercredi	*Jeûne* 4 *Tems.*	4	7	8
9	Jeudi	M	4	7	8
10	Vendredi	*Jeûne* 4 *Tems.*	4	6	8
11	Samedi	*Jeûne* 4 *Tems.*	4	6	8
12	DIMAN.	1. TRINITE'. M	4	6	8
13	Lundi	Antoine de Pade.	4	5	8
14	Mardi	Baſile.	4	5	8
15	Mercredi	Barnabé. M	4	5	8
16	Jeudi	FETE-DIEU. *Octave.*	4	5	8
17	Vendredi		4	5	8
18	Samedi	M	4	5	8
19	DIMAN.	2. 2M	4	5	8
20	Lundi	M	4	5	8
21	Mardi		4	5	8
22	Mercredi	M	4	5	8
23	Jeudi	*Octave.* FETE DIEU.	4	6	8
24	Vendredi	Jean Baptiſte. *Octave.*	4	6	8
25	Samedi	*Jeûne.* Norbert. M	4	6	8
26	DIMAN.	3 Jean et Paul. S. J. Bapt. 2M	4	6	8
27	Lundi	Jean à Facundo. M	4	6	8
28	Mardi	*Jeûne.* Léon 2M	4	7	8
29	Mercredi	PIERRE et PAUL. *Octave.*	4	7	8
30	Jeudi	Commémor. Paul. 2M	4	8	8

JULY ☉ enters ♌ 22d, 10h. 16m. Nt.

First Quarter the 1st, 1h. 1m. morning.
Full Moon the 7th, 7h. 19m. evening.
Last Quarter, the 15th, 10h. 9m. morning.
New Moon the 23d, 7h 34m. morning.
First Quarter the 30th. 5h. 37m. morning.

Ds	Ws.	ENGLISH CALENDAR.	R.	O	S.
1	F.		4	8	8
2	Sa.	*Visit. B. V. Mary.*	4	9	8
3	*Sun*	*3d Sun. aft. Trin.* Dog days. begin.	4	9	8
4	M.	Quebec founded 3d. 1608.	4	10	8
5	Tu.	Translation of St. Martin B. 3d.	4	10	8
6	W.		4	11	8
7	Th.	Thomas à Becket.	4	12	8
8	F.		4	13	8
9	Sa.		4	13	8
10	*Sun*	*4th. Sunday after Trinity.*	4	14	8
11	M.		4	15	8
12	Tu.		4	16	8
13	W.		4	17	8
14	Th.		4	18	8
15	F.	Swithin Bp.	4	18	8
16	Sa.		4	20	8
17	*Sun*	*5th Sun. aft. Trin.*	4	20	8
18	M.		4	22	8
19	Tu.		4	23	8
20	W.	Margaret V.	4	24	8
21	Th		4	25	8
22	F.	St. Mary Magdalen.	4	26	8
23	Sa.		4	27	8
24	*Sun*	*6th Sunday after Trinity.*	4	28	8
25	M.	*St. James.*	4	29	8
26	Tu.	St. Anne.	4	30	8
27	W.		4	32	8
28	Th.		4	33	8
29	F.		4	34	8
30	Sa.		4	36	8
31	*Sun*	*7th Sunday after Trinity.*	4	37	8

JUILLET le ☉ en. au ♌ le 22 à 10h 16m. S.

☽ Le 1 à 1h. 1m. Matin.
☉ Le 7 à 7h. 19m. Soir.
☾ Le 15 à 10h. 9m. Matin.
● Le 23 à 7h. 34m. Matin.
☽ Le 30 à 5h. 37 m. Matin.

Jo	Semaine.	FETES.	L	☉	C
1	Vendredi	*Octave.* Jean Baptiſte. M	4	8	8
2	Samedi	Viſitation. 2M	4	9	8
3	DIMAN.	4. M	4	9	8
4	Lundi		4	10	8
5	Mardi		4	10	8
6	Mercredi	*Octave.* Apôtres.	4	11	8
7	Jeudi	Marguerite.	4	12	8
8	Vendredi	Elizabeth.	4	13	8
9	Samedi	Julienne.	4	13	8
10	DIMAN.	5. Dedicace. *Octave.* M	4	14	8
11	Lundi	VII Frères, 2M	4	15	8
12	Mardi	Jean Gualbert. 2 M	4	16	8
13	Mercredi	Anaclet. M	4	17	8
14	Jeudi	Bonaventure. M	4	18	8
15	Vendredi	Henri. M	4	18	8
16	Samedi	N. D. de Mont Carmel. M	4	20	8
17	DIMAN.	6. *Oct.* Dédic. Sol. Jac. M	4	20	8
18	Lundi	Alexis. M	4	22	8
19	Mardi	Vincent de Paul.	4	23	8
20	Mercredi	Marguerite.	4	24	8
21	Jeudi	Praxède.	4	25	8
22	Vendredi	Magdelaine.	4	26	8
23	Samedi	Apollinaire. 2M	4	27	8
24	DIMAN.	7. Sol. Anne. M	4	28	8
25	Lundi	Jacques. M	4	29	8
26	Mardi	Anne.	4	30	8
27	Mercredi	Pentaléon.	4	32	8
28	Jeudi	Nazaire, &c.	4	33	8
29	Vendredi	Marthe. M	4	34	8
30	Samedi	De la Ste. Vierge. M	4	36	8
31	DIMAN.	8. Ignace. M	4	37	8

AUGUST ☉ enters ♍ 23d, 4h 42m M.

Full Moon the 6th. 5h. 21m. morning.
Last Quarter, the 14th, 3h. 57m. morning.
New Moon the 21st, 5h. 26m. afternoon.
First Quarter, the 28th, 10h. 56m. morning.

Days	Ws.	ENGLISH CALENDAR.	R.	O.	S.
1	M.	Lammas day.	4	38	8
2	Tu.		4	40	8
3	W.		4	41	8
4	Th.		4	42	8
5	F.		4	44	8
6	Sa.	Tranfiguration of Our Lord.	4	45	8
7	*Sun*	*8th Sun. af. Trin.* P. Amelia b.	4	47	8
8	M.	Name of Jeſus. 7th.	4	48	8
9	Tu.		4	49	8
10	W.	St. Lawrence.	4	51	8
11	Th.	Ducheſs of Brunſ. b. Dog days e.	4	52	8
12	F.	Prince of Wales, born 1762.	4	54	8
13	Sa.		4	55	8
14	*sun.*	*9th Sunday af. Trin.*	4	57	8
15	M.	Aſſumption.	4	59	7
16	Tu.	Duke of York born.	5	0	7
17	W.		5	1	7
18	Th.		5	3	7
19	F.		5	5	7
20	sa.		5	5	7
21	*Sun*	*10th Sunday after Trinity*	5	8	7
22	M.	Duke of Clarence born the 21ſt.	5	9	7
23	Tu.		5	11	7
24	W.	*St. Bartholomew.*	5	12	7
25	Th.		5	14	7
26	F.		5	16	7
27	Sa.		5	17	7
28	*Sun*	*11th S. aft. Tr.* St. Auguſtine. B.	5	19	7
29	M.	St. John Bapt. beheaded.	5	21	7
30	Tu.		5	22	7
31	W.		5	24	7

AOUST le ☉ entre à la ♍ le 23 à 4h 42m Mt

☉ Le 6 à 5h. 21m. Matin.
☾ Le 14 à 3h. 57m. Matin.
● Le 21 à 5h. 26m. Soir.
☽ Le 28 à 10h. 56m. Matin.

Jo	Semaine.	FETES.	L ☉ C
1	Lundi	Pierre aux Liens. 2M	4 38 8
2	Mardi	Etienne Pape.	4 40 8
3	Mercredi	Invent. St. Etienne.	4 41 8
4	Jeudi	Dominique.	4 42 8
5	Vendredi	N. D. des Neiges.	4 44 8
6	Samedi	*Jeûne.* Transfiguration. M	4 45 8
7	DIMAN.	9. Cajetan. Sol. Laurent. 2M	4 47 8
8	Lundi	Cyriac, &c.	4 48 8
9	Mardi	De la Vigile. M	4 49 8
10	Mercredi	Laurent. *Octave.*	4 51 8
11	Jeudi	M	4 52 8
12	Vendredi	Claire. M	4 54 8
13	Samedi	M	4 55 8
14	DIMAN.	10. 2M	4 57 8
15	Lundi		4 59 8
16	Mardi	Hiacinthe. M	5 0 7
17	Mercredi	*Octave.* Laurent.	5 1 7
18	Jeudi	Agapite.	5 3 7
19	Vendredi		5 5 7
20	Samedi	*Jeûne.* Bernard. M	5 6 7
21	DIMAM.	11. Assom. *O.* Sol. Barth. M	5 8 7
22	Lundi	Joachim. 2 M	5 9 7
23	Mardi	Philippe de Beniti. 2M	5 11 7
24	Mercredi	Barthelemi.	5 12 7
25	Jeudi	Louis. M	5 14 7
26	Vendredi	M	5 16 7
27	Samedi		5 17 7
28	DIMAN	12. *Or.* Assomp. Sol. Louis 2M	5 19 7
29	Lundi	Décollat. J. B. M	5 21 7
30	Mardi	Rose de Lima. M	5 22 7
31	Mercredi	Raimond Nonnat.	5 24 7

SEPTEMBER ☉ enters ♎ 23d 1h. 17m M.

Full Moon the 4th. 5h. 57m. afternoon.
Last Quarter the 12th. 9h. 46m. evening.
New Moon, the 20th. 2h. 43m. morning.
First Quarter the 26th. 6h. 12m. evening.

Days		ENGLISH CALENDAR.	R.	O	S.
1	Th.	Giles Abb.	5	25	7
2	F.	London burnt 1666, O. S.	5	27	7
3	Sa.		5	28	7
4	Sun	*12th Sunday after Trinity.*	5	30	7
5	M.		5	32	7
6	Tu.		5	33	7
7	W.	Enurchus B.	5	35	7
8	Th.	Nativity of B. V. Mary.	5	37	7
9	F.		5	38	7
10	Sa.		5	40	7
11	Sun	*13th Su. af. Ty.*	5	42	7
12	M.		5	43	7
13	Tu.		5	45	7
14	W.	Holy Crofs	5	45	7
15	Th.		5	47	7
16	F.		5	48	7
17	Sa.	Lambert Bp.	5	50	7
18	Sun	*14th Sunday after Trinity.*	5	52	7
19	M.		5	53	7
20	Tu.		5	55	7
21	W.	*St. Matthew.* Ember week.	6	58	7
22	Th.	K. GEO. III. crowned 1761.	6	59	7
23	F.	Autumnal Equinox.	6	0	6
24	Sa.		6	2	6
25	Sun	*15th Sun. aft. Trin.*	6	3	6
26	M.	S. Cyprian.	6	5	6
27	Tu.		6	7	6
28	W.		6	8	6
29	Th.	*St. Michel.* Duch. of Wirtemb. b.	6	10	6
30	F.	St. Jerome Pr.	6	12	6

SEPTEMBRE le ☉ ent ♎ le 23 à 1h 17m M.

☉ Le 4 à 5h. 57m. Soir.
☾ Le 12 à 9h. 49m Soir.
● Le 20 à 2h. 43m. Matin.
☽ Le 26 à 6h. 12m. Soir.

Jo	Semaine.	FETES.	L ☉ C
1	Jeudi	Fete du Sacerdoce.	5 25 7
2	Vendredi	Etienne.	5 27 7
3	Samedi	Auguſtin.	5 28 7
4	Diman.	13. S. S. M. M. Flavien, &c.	5 30 7
5	Lundi	Laurent Juſtinien.	5 32 7
6	Mardi		5 33 7
7	Mercredi		5 35 7
8	Jeudi	Nativité. *Octave.*	5 37 7
9	Vendredi	M	5 38 7
10	Samedi	Nich. Tolentin M	5 40 7
11	Diman.	14. Nom de Marie Sol. Nat. 2M	5 42 7
12	Lundi		5 43 7
13	Mardi		5 45 7
14	Mercredi	Exalt. Ste. Croix. M	5 47 7
15	Jeudi	*Octave.* Nativité. M	5 48 7
16	Vendredi	Corneille, &c. M	5 50 7
17	Samedi	Stigm. St. François. *Jeûne.*	5 52 7
18	Diman.	15. Sol. Mathieu.	5 53 7
19	Lundi	Janvier, &c.	5 55 7
20	Mardi	Euſtache. &c. M	5 57 7
21	Mercredi	*J. 4 Tems.* Mathieu. M	5 58 7
22	Jeudi	Thomas de Villeneuve M	5 59 7
23	Vendredi	*J. 4 T.* Lin. 2M	6 0 6
24	Samedi	*J. 4 T.* N. D. de la Merci. M	6 2 6
25	Diman.	16. Sol. Michel.	6 3 6
26	Lundi	Cyprien &c.	6 5 6
27	Mardi	Côme, &c.	6 7 6
28	Mercredi	Vinceſlas.	6 8 6
29	Jeudi	Michel.	6 10 6
30	Vendredi	Jerôme.	6 12 6

OCTOBER ☉ enters ♎ 23d 9h. 21m. Ev.

Full Moon the 4th. 9h. 34m. morning.
Laſt Quarter the 12th. 2h. 22m. morning.
New Moon the 19th, oh. 10m. evening.
Firſt Quarter the 26th 4h. 26m. morning.

Days.	ENGLISH CALENDAR.	R.	O	S.
1 Sa.	Remigius Bp.	6	15	6
2 *Sun*	*16th S. aſ. T.*	6	17	6
3 M.		6	18	6
4 Tu.		6	20	6
5 W.		6	22	6
6 Th.	Faith V. & M.	6	23	6
7 F.		6	25	6
8 Sa.		6	27	6
9 *Sun*	*17th Sun. aſ. Trin.* St. Denys Bp.	6	28	6
10 M.		6	30	6
11 Tu.		6	32	6
12 W.		6	33	6
13 Th.	Tranſ. of King EDWARD Conf.	6	35	6
14 F.		6	36	6
15 Sa.	[at Quebec 1785.	6	38	6
16 *Sun*	*18th Sun. aſ. Try.* Dark Sunday	6	40	6
17 M.	Etheldreda.	6	41	6
18 Tu.	*St. Luke Ev.*	6	43	6
19 W.		6	44	6
20 Th.		6	46	6
21 F.		6	48	6
22 Sa.		6	49	6
23 *Sun*	*19th Sun. aſt. Trin.*	6	51	6
24 M.		6	52	6
25 T	K. GEO. III. Acceſ. Criſpin.	6	54	6
26 W.	K. GEO. III. proclam: 1760.	6	56	6
27 Th.		6	57	5
28 F.	*St. Simon & St. Jude.*	6	59	6
29 Sa.		7	0	6
30 *Sun*	*20th Sund. aſt. Trinity.*	7	2	5
31 M.		7	3	5

OCTOBRE le ☉ ert. ♏ le 23 à 9h. 21m. Sr.

☉ Le 4 à 9h. 34m. Matin.
☾ Le 12 à 2h. 22m. Matin.
● Le 19 à 0h. 10m. Soir.
☽ Le 26 à 4h. 26m. Matin.

Jo	Semaine.	FETES.		L ☉ C
1	Samedi	Remi.		6 15 6
2	DIMAN.	17. *Solem.* du Roſaire.	M	6 17 6
3	Lundi	Anges Gardiens.		6 18 6
4	Mardi	François d'Aſſiſe.		6 20 6
5	Mercredi	Placide		6 22 6
6	Jeudi	Bruno.		6 23 6
7	Vendredi	Marc.	M	6 25 6
8	Samedi	Brigitte.		6 27 6
9	DIMAN.	18.		6 28 6
10	Lundi	François de Borgias.		6 30 6
11	Mardi	Denys, &c.		6 32 6
12	Mercredi			6 33 6
13	Jeudi	Edouard.		6 35 6
14	Vendredi	Callixte.		6 36 6
15	Samedi	Therèſe.		6 38 6
16	DIMAN.	19.		6 40 6
17	Lundi	Hedwige.		6 41 6
18	Mardi	*Luc.*		6 43 6
19	Mercredi	Pierre d'Alcantara.		6 44 6
20	Jeudi			6 46 6
21	Vendredi	Hilarion.	M	6 48 6
22	Samedi	De la Ste. Vierge.		6 49 6
23	DIMAN.	20. N. Dame de la Vict.	M	6 51 6
24	Lundi			6 52 6
25	Mardi	Chryſanthe, &c.		6 54 6
26	Mercredi	Evariſte.		6 56 6
27	Jeudi	De la Vigile.		6 57 6
28	Vendredi	Simon et Jude.		6 59 6
29	Samedi	*Jeûne.* De la Ste. Vierge.		7 0 5
30	DIMAN.	21. Sol. Simon et Jude.		7 2 5
31	Lundi	*Jeune.* De la Vigile.		7 3 5

NOVEMBER ☉ enters ♐ 22d. 5h. 41m M.

Full Moon 1h. 3d, 3h. 43m. morning.
Last Quarter the 11th. 4h. 57m. morning.
New Moon the 17th. 11h. 11m. night.
First Quarter the 24th. at 6h. 19m. evening.

Days		ENGLISH CALENDAR.	R.	O	S.
1	Th.	*All Saints.*	7	5	5
2	W.	D. of Kent, b.	7	6	5
3	Th.	Prs. Sophia born.	7	8	5
4	F.		7	9	5
5	sa.	*Powder plot* 1605.	7	11	5
6	*Sun*	21*st Sun. aft. Trin.* Leonard Con.	7	12	5
7	M.	Prs. Augusta Sophia born.	7	13	5
8	Tu.		7	15	5
9	W.		7	16	5
10	Th.		7	17	5
11	F.	St. Martin Bp.	7	19	5
12	sa.		7	20	5
13	*sun.*	22*d Sun. after Trin.* Britius Bp.	7	21	5
14	M.		7	22	5
15	Tu.	St. Machutus Bp.	7	24	5
16	W.		7	25	5
17	Th.	Hugh Bishop of Lincoln.	7	26	5
18	F.		7	27	5
19	sa.	[Martyr.	7	28	5
20	*sun.*	25*th Sun. aft. Trin.* Edmund K. &.	7	30	5
21	M.		7	30	5
22	Tu.	Cecilia.	7	32	5
23	W.	St. Clement.	7	33	5
24	Th.		7	34	5
25	F.	Catherine V.	7	35	5
26	Sa.		7	36	5
27	*Sun*	*Advent Sunday.*	7	36	5
28	M.		7	37	5
29	Tu.		7	38	5
30	W.	St. *Andrew.*	7	39	5

NOVEMBRE le ☽ entre ♐ le 22 à 5h 41m Mt

☉ Le 3 à 3h. 43m. Matin.
☾ Le 11 à 4h. 57m. Matin.
● Le 17 à 11h. 11m. Soir.
☽ Le 24 à 6h. 19m. Soir.

Jo	Semaine.	FETES.			L	☽	C
1	Mardi	TOUSSAINT. *Oct.*			7	5	5
2	Mercredi	Tréſpaſſés.			7	6	5
3	Jeudi				7	8	5
4	Vendredi	Charles.		2M	7	9	5
5	Samedi				7	11	5
6	Diman.	22.	M		7	12	5
7	Lundi				7	13	5
8	Mardi	*Octave.* Touſſaint.		M	7	15	5
9	Mercredi	Dedic. Baſil. Sauveur.		M	7	16	5
10	Jeudi	André Avellin.		M	7	17	5
11	Vendredi	Martin.	M		7	19	5
12	Samedi	Martin Pape.			7	20	5
13	Diman.	23.			7	21	5
14	Lundi	Didace.			7	22	5
15	Mardi	Gertrude.			7	24	5
16	Mercredi				7	25	5
17	Jeudi	Grégoire Thaumaturge.			7	26	5
18	Vendredi	Dedic. Baſil. Pierre.			7	27	5
19	Samedi	*Jeûne.* Elizabeth.		M	7	28	5
20	Diman.	24. F. de Valois. *Sol.* And.		M	7	30	5
21	Lundi	Préſentation.			7	30	5
22	Mardi	Cecile.			7	32	5
23	Mercredi	Clément.		M	7	33	5
24	Jeudi	Jean de la Croix.		M	7	34	5
25	Vendredi	Catherine.			7	35	5
26	Samedi	De la Ste. Vierge.			7	36	5
27	Diman.	1. de l'Avent.			7	36	5
28	Lundi				7	37	5
29	Mardi			M	7	38	5
39	Mercredi	André.	M		7	39	5

DECEMBER ☉ enters ♑ 21st 6h 7m. Ev.

Full Moon the 2d. 10h. 51m. night.
Last Quarter the 10th, 5h. 8m. evening.
New Moon the 17th. 8h. 52m. evening.
First Quarter the 24th. 11h. 59m. morning.

Days.		ENGLISH CALENDAR.	R.	O	S.
1	Th.		7	40	5
2	F.		7	40	5
3	Sa.		7	41	5
4	*sun.*	*2d Sund. in Advent.*	7	42	5
5	M.		7	42	5
6	Tu.	Nicholas Bp.	7	43	5
7	W.		7	43	5
8	Th.	Concep. V. M.	7	44	5
9	F.		7	44	5
10	Sa.		7	45	5
11	*sun.*	*3d Sund. in Advent.*	7	45	5
12	M.		7	45	5
13	Tu.	Lucy V. M.	7	46	5
14	W.	Ember week.	7	46	5
15	Th.		7	46	5
16	F.	O Sapientia.	7	46	5
17	Sa.		7	46	5
18	*sun.*	*4th Sun. in Advent.*	7	46	5
19	M.		7	46	5
20	Tu.		7	46	5
21	W.	*St. Thomas.* Shortest day.	7	46	5
22	Th.		7	46	5
23	F		7	46	5
24	Sa.		7	46	5
25	Sun	*Christmas-Day.*	7	46	5
26	M.	*St. Stephen.*	7	46	5
27	Tu.	*1st Sun. after Christmas. St. John:*	7	45	5
28	W.	*Innocents.*	7	45	5
29	Th.		7	45	5
30	F.		7	44	5
31	Sa.	Silvester. (Americans defeated.)	7	44	5

DECEMBRE le ☉ entre ♑ le 21 à 6h 7m Sr.

☉ Le 2 à 10h. 51m. Soir.
☾ Le 10 à 5h. 8m. Soir.
● Le 17 à 8h. 52m. Matin.
☽ Le 24 à 11h. 59m. Matin.

Jo	Semaine.	FETES.	L ☉ C
1	Jeudi		7 40 5
2	Vendredi	Bibiane, M	7 40 5
3	samedi	François Xavier. M	7 41 5
4	DIMAN.	2. Sol Franç. Xav. M	7 42 5
5	Lundi	Pierre Chrisologue. 2M	7 42 5
6	Mardi	Nicolas. M	7 43 5
7	Mercredi	Ambroise. M	7 43 5
8	Jeudi	CONCEPTION. *Oct.* M	7 44 5
9	Vendredi	M	7 44 5
10	samedi	2M	7 45 5
11	DIMAN.	3. M	7 45 5
12	Lundi	Damase. 2M	7 45 5
13	Mardi	Luce. 2M	7 46 5
14	Mercredi	*Jeune.* 4 *Tems.* M	7 46 5
15	Jeudi	*Octave.* Conception. M	7 46 5
16	Vendredi	*Jeune.* 4 *Tems.* Eusebe. M	7 46 5
17	samedi	*Jeûne* 4 *tems.*	7 46 5
18	DIMAN.	4. Sol. Thomas.	7 46 5
19	Lundi		7 46 5
20	Mardi	M. à la Messe.	7 46 5
21	Mercredi	Thomas. M	7 46 5
22	Jeudi		7 46 5
23	Vendredi		7 46 5
24	Samedi	*Jeune.* de la Vigile.	7 46 5
25	DIMAN.	NOEL. *Octave.*	7 46 5
26	Lundi	ETIENNE. *Octave.* M	7 46 5
27	Mardi	JEAN. *Octave.* 2M	7 45 5
28	Mercredi	Innocens. *Octave.* 3M	7 45 5
29	Jeudi	Thomas. 4M	7 45 5
30	Vendredi	Du Dim. dans *l'Oct.* 4M	7 44 5
31	Samedi	Silvestre. 4M	7 44 5

A TABLE OF THE DIAMETERS, &c. OF THE SUN & PLANETS.

Names of the planets.	Diameters in English Miles.	Mean distances from the sun, as determined from observations of the transit of Venus, in 1761.	Annual period round the sun.	Diurnal rotation on its axis.	Hourly motion in its orbi	Hourly motion of its equator.	Inclination of axis to orbit.
			Y. D. H.	D. H. M.			
Sun	890,000			25 6 0		3,818	8° 0′ 0″
Mercury	3,000	36,841,468	0 87 23	unknown	109,699	unknw	unknown
Venus	7,906	68,891,486	0 224 17	24 8 0	80,295	1,043	15 0 0
Earth	7,970	95,173,000	1 0 0	1 0 0	68,243	1,042	23 29 0
Moon	2,180	ditto	1 0 0	29 12 44	22,290	9½	2 10 0
Mars	5,400	145,014,148	1 321 17	1 0 40	55,287	550	0 0 0
Jupiter	94,000	494,990,976	11 314 18	0 9 56	29,083	25,920	0 0 0
Saturn	78,000	907,956,130	29 167 6	0 10 16	22,400	22,101	28 0 0
Georgian	34,217	1,859,912,260	83 121 0	unknown	15,000	unknw	unknown

Planets lately discvd. PIAZZI, Orbit 4y, 7m, 10d: dist. from the Sun, taking the earth at 10 from 21-35.
OLBRET, - 4 6 3 - - - - - - 27-28

New Moon.

A Tide Table for the Harbour of Quebec.

Age of the Moon.	h.	m.	*Age of the Moon.*
0	6	45	15
1	7	33	16
2	8	21	17
3	9	9	18
4	9	57	19
5	10	45	20
6	11	33	21
7	12	21	22
8	1	9	23
9	1	57	24
10	2	45	25
11	3	33	26
12	4	21	27
13	5	9	28
14	5	57	29

New Moon. Full Moon.

This Table shews the time of high water ashore, of which circumstance all masters of vessels ought to be well aware when they remove their vessels from one place to another; but the ebbing continues three quarters of an hour in the Channel.

RULE. Having found the age of the moon at the top of each month in the Calendar, look in the left column of the table for the day from new to the full moon, then in the right column the day from the full to the new moon, and in the middle column you will find the time when it is high water ashore.

Times of High Water, on the days of New & Full Moon, at different places of the River St. Lawrence.

At Seven Isles	1h	Tadoussac	2¼h
At Caouy	1¼	Pot à l'eau de vie	3¼
Manicouagan	1½	Malbaie	4
Betsiamites	2	Baie St. Paul.	4¼
Port Neuf	2¼	Cap Tourmente	5½

A concise EQUATION TABLE, adapted to the Second Year after Leap-Year, and will be within a Minute of the Truth for every Year; shewing to the nearest full Minute, how much, a Clock should be faster or slower than the Sun.

Table abrégée d'Equation, calculée pour la seconde année après l'année Bissextile, laquelle, à une minute près, se trouve juste pour chaque année; montrant à la minute combien une Horloge devroit être en avant ou en arriere du Soleil.

Months.	Days.	Equ. in Minutes
		Clock faster than the Sun.
Jan.	1	4
	3	5
	5	6
	7	7
	10	8
	12	9
	15	10
	18	11
	21	12
	25	13
	31	14
Feb.	6	15
	21	14
	27	13
Mar.	4	12
	8	11
	12	10
	15	9
	19	8
	22	7
	25	6
	28	5

Months.	Days.	Equ. in Minutes
		Clock faster
Apr.	1	4
	4	3
	7	2
	11	1
	15	0
		Clock slower
	19	1
	24	2
	30	3
May	14	4
	29	3
		Clock slower.
June	5	2
	10	1
	15	0
		Clock faster.
	20	1
	24	2
	29	3
July	4	4
	11	5
	26	6

Months.	Days.	Equ. in Minutes
		Clock faster.
Aug	10	5
	15	4
	20	3
	24	2
	28	1
	31	0
		Clock slower.
Sept.	3	1
	6	2
	9	3
	12	4
	15	5
	18	6
	21	7
	24	8
	27	9
	30	10
Oct.	3	11
	6	12
	10	13
	14	14
	19	15

Months.	Days.	Equ. in Minutes
		Clock slower than the Sun.
Oct.	27	16
Nov.	8	16
	15	15
	20	14
	24	13
	27	12
	30	11
Dec.	2	10
	5	9
	7	8
	9	7
	11	6
	13	5
	15	4
	18	3
	20	2
	22	1
	24	0
		Fasters
	26	1
	28	2
	30	3

A BRIEF CHRONOLOGY OF THE MOST REMARKABLE ÆRAS AND HISTORICAL EPOCHS OF THE WORLD.

THE CREATION	before Chriſt	4008
The Flood		2352
The diſperſion of Noah's poſterity		2207
The foundation of the Aſſyrian Monarchy by Ninus		2059
The Covenant with Abraham		1985
The departure of the Children of Iſrael from Egypt		1555
The rape of Helen		1204
The dedication of the Temple by Solomon		1008
The ÆRA of the OLYMPIADES		766
The ÆRA of the BUILDING of ROME		753
Cyrus, firſt King of Perſia		559
The defeat of the Perſians at Salamis		480
The Peloponeſian War began		431
Overthrow of the Athenian power by Lyſander		405
The victory of Arbela		331
The deſtruction of Carthage		146
The battle of Pharſalia		48
The battle of Actium		31
The ſhutting of the Temple of Janus, by Auguſtus		5
The Birth of THE SAVIOUR of THE WORLD		5
The VULGAR ÆRA		1
Conſtantine removed the ſeat of Empire to Byzantium		328
The end of the Weſtern Empire		476
Juſtinian publiſhed the Inſtitutes		529
The ÆRA of the HEGIRA		622
The race of Abbas, encouragers of Arabic learning and Caliphs of the Saracens,		749
Charlemagne began the Empire of Germany		800
The Turks took Bagdat, and overturned the Empire of the Saracens		1055
The firſt Cruſade		1096
Magna Charta, ſigned in England		1215
Henry V. of England, battle of Agincourt		1415
Invention of Printing		1440
End of the Eaſtern Empire		1453
Lorenzo de Medicis, the Auguſtan age of modern Italy		1478
Charles V.		1519-56
Age of Louis XIV. and of Queen Anne		1643-1714

THE

BRITISH AMERICAN

ROYAL KALENDAR,

1808.

ETAT CIVILE ET MILITAIRE

DE

L'AMERIQUE BRITANNIQUE,

1808.

KING.

1760. Oct. 25. GEORGE III. King of the United Kingdom of Great-Britain and Ireland; Defender of the Faith, Sovereign of the Orders of the Garter, Thistle, Bath, and St. Patric, (Duke of Brunswic and Lunenberg, Arch-Treasurer and Elector of the Holy Roman Empire.)

IMPERIAL LEGISLATURE.

THE KING.

THE HOUSE of PEERS of GREAT-BRITAIN. ☞

Speaker *Right Hon. JOHN LORD ELDON.

Peers of the BLOOD ROYAL.

1762. *His Royal Highness GEORGE AUGUSTUS FREDERICK (Prince of Wales.)
84. *His R. H. Frederick, D. of York and Albany.
89. *His R. H. Wm. Henry, D. of Clarence and St. Andrews.
99. *His R. H. Edward, D. of Kent and Strathern.
99. *His R. H. Ernest Augustus, D. of Cumberland and Teviotdale.
1801. *His R. H. Augustus Frederick, Duke of Sussex.

This mark stands { * for Privy Counsellor. † Members of the House of Commons.

☞ *This and the following lists are principally corrected from the English Kalendars for* 1807.

1801. *His R. H. Adolphus Frederick, Duke of Cambridge.

1764. *His R. H. Wm. D. of Glouceſter and Edinburgh.

DUKES, [18]

MARQUISES, [12]

EARLS, [93]

VISCOUNTS, [21]

BARONS, [138]

SCOTS PEERS, elected Auguſt, 1802, [16]

IRISH PEERS, elected July, 1800, [28]

IRISH BISHOPS, [4]

PEERESSES in their own Right, by Creation or Descent, [10]

ARCHBISHOPS and BISHOPS, [26]

Clerk of the Parliament, Rt. Hon. *†George Roſe,

H. Cowper, Eſq. Clerk-Aſſiſtant,

HOUSE OF COMMONS OF GREAT-BRITAIN.

Third Parliament of the United Kingdom of Great Britain and Ireland, elected April , 1807.

Speaker, the Right Hon. CHARLES ABBOT.

ENGLAND AND WALES, [513]

SCOTLAND, [45]

IRELAND, [100]

Clerk of the Houſe of Commons, John Hatſell, Eſq.

John Ley, Eſq. Deputy,

Jeremiah Dyſon, Eſq. Clerk-Aſſiſtant.

The King's Moſt Honourable PRIVY COUNCIL.

Lord Preſident, Earl CAMDEN.

Prince of Wales, K. G.
D of York, K G & K B
D Clarence, K G & K T
D of Kent, K G & K P
D of Cumberland K G
D of Suſſex K G
D of Cambridge K G
D of Glouceſter, K G
Archbp. of Canterbury,
Lord Chancellor,
Archbiſhop of York,
Archbiſhop of Armagh,
Lord Holland, Privy Seal.
Duke of Richmond, K G
Grafton, K G
Bedford,
Marlborough, K G
Athol, K T
Montroſe, K T
Portland, K G
Marq. Buckingham, K G
Stafford, K G
Townſhend,
Salisbury K G
Hertford,
Bute,
Welleſley, K P & K C
*Douglas,
E. of Ayleſford, Ld. Stewt
Dartmouth, K G Ld. C.
Derby
Pembroke, K G
Weſtmorland K G
Earl of Winchilſea, K G
Cheſterfield, K G
Sandwich,
Carliſle K G
Cholmondeley,
Lauderdale,
Elgin, K C
Tankerville,
Macclesfield,
Aſhburnham,
Harrington,
Buckinghamſhire,
Fitzwilliam,
Hardwicke, K G
Spencer, K G
Chatham, K G
Bathurſt,
Aylesbury, K T
Leiceſter
Grosvenor,
Camden, K G
Dorcheſter,
Carnarvon,
Liverpool,
St. Vincent, K B
Malmesbury K B
Shannon, K P
Moira,
Courtown, K P
Carysfort, K P
Donoughmore,
Onſlow,
Chicheſter,

Earl of Powys,
Grey, K B
†Temple,
†Lord Chas. H. Somerſet,
Charles Spencer,
† Robert Spencer,
Frederic Campbell,
†Henry Petty,
†Granville Lev. Gower,
†John Townſend,
†George Thynne,
†John Thynne,
Viſcount Falmouth,
Howe, K B
Galway, K B
†Morpeth,
†Stopford,
†Caſtlereagh,
†Howic,
Biſhop of London,
†Lord Oſſulſton,
Cathcart, K T
St. John,
Harrowby,
Walſingham,
Carteret,
Hawkesbury,
Grenville,
Auckland,
Mulgrave,
Bayning,
Glaſtonbury.
Bolton,
Minto,
Eldon,

Lord Arden,
St. Helens,
Lavington. K B
Henly, K B
Whitworth K B
†Glenbervie,
Redeſdale,
Ellenborough,
Barham,
†Ch. Abbot,
Sir G. Yonge, bart. K B
Hon. Chas. F. Greville,
†Hon. Rd. Fitzpatrick,
†John Foſter.
†Hon. J. Chs. Villiers,
Sir Wm. Wynne, knt.
†Thomas Steele,
Sir Arch. Macdonald, knt.
†Wm. Windham,
Sir Jh Banks, brt. K B
Hon. John Trevor,
†Sir W. Scott, kt
†Hon. Thom. Grenville,
†Iſaac Corry,
†George Canning,
†William Dundas,
†Hon. Charles Yorke,
†Sir Wm. Grant, knt.
†Thomas Wallace,
†Charles Bathurſt,
†William Wickham,
†George Roſe,
†Charles Long,
†Sir J B. Warren, bt. KB
& K. C.

† In this and the following liſts, this mark ſtands for Member of the Houſe of Commons.

†John Smith,
†John Hiley Addington,
†George Tierney
Hon. Thomas Maitland,
†Nathaniel Bond,
†Hon. Arthur Paget, K B
†Sir Evan Nepean, bart.
Sir James Mansfield, knt.
Si. Wm Drummond, K C
Charles Arbuthnot,
John Hookham Frere.
†Nicolas Vansittart,
†Reginald Pole Carew,
†John Sullivan,
†Richard Brinsly Sheridan
†William Elliot,
George Ponsonby,
†Sir John Newport, bart.
†Sir John Anstruther, bt.

Clerks of the Council in ordinary.

Hon. Robt. Walpole,
Sir Stephen Cottrell, knt.
Sir George Chetwynd, bt.
Wm. Fawkener, esq.

Lords of the Committee of Council, appointed by the King, for the Consideration of all Matters relating to TRADE *and* FOREIGN PLANTATIONS.

President, Earl Bathurst.
Dy. Pref. *†Earl Temple.
The Lord Chancellor,
The Arch. of Canterbury,
First Ld of the Treasury,
First Ld of the Admiralty,
The Prin. Secs. of State,
Chancellor and Under-Treasurer of the Exchequer.
Speaker of the House of Commons.
Chanc. of the Duchy of Lanc.
Paymasters of the Forces.
Treasurer of the Navy.
Master of the Mint.
Such Officers of State in Ireland as are Privy Councillors in England.
*Lord Fred. Campbell.
*Lord Glastonbury,
*Lord Bolton,
*Rt. Hon. Sir Wm. Wynne, kt.
Secretaries, Sir Stephen Cottrell, kt. William Fawkener, Esq.
Law Clerk, John Reeves. Esq.
Chief Clerk, Geo. Chalmers, Esq. F R & A S

THE GREAT OFFICERS OF STATE.

Lord Primate of all England, *The Right Honble. Chas. Manners Sutton, Lord Archbp. of Canterbury.
Lord High Steward, (vacant)

Lord High Chancellor of Great-Britain, *Ld. Eldon.
First Lord of the Treasury, *Duke. of Portland,
Lord President of the Privy Council, *Earl Camden.
Lord Privy Seal, *Earl Westmoreland
Lord Chamberlain, Earl Dartmouth. K G
Lord High Constable, (vacant)
Hereditary Earl Marshal, Ch. Howard, Duke of Norfolk.
First Lord of the Admiralty, *Lord Mulgrave.
Principal Secretary of State for the Home Department. *Lord Hawkesbury.
Principal Secretary of State for Foreign affairs, †*Right Hon. George Canning.
Principal Secretary of State, for the War and Colony department, †*Lord Castlereah.

High Court of Chancery.

Lord High Chancellor of Great Britain, *Lord Eldon.
Master or Keeper of the Rolls, *†Right Hon. Sir Wm. Grant, knt.

COURT OF KING'S BENCH.

Lord Chief Justice and Judges.

*Lord Ellenbourough, | Sr Soulden Lawrence kt.
Sir Nash Grose, Knt. | Sr Simon Le Blanc, knt.

COURT OF COMMON PLEAS.

Chief Justice and Judges.

†Rt. Hon. Sir James Mansfield, knt. 3500l.
John Heath, Esq.
Sir Giles Rooke, Knt.
Sir Alan Chambré, knt. 3000l.

THE COURT OF EXCHEQUER.

Chancellor.

*†Right Hon. Spencer Perceval,

Lord Chief Baron.

*Right Hon. Sir Archibald Macdonald, kt. 3500l.

Three Barons, 3000l. each.

Sir Alex. Thompson kt. | Sir Robert Graham, knt.
Sir Thos. Mahners Sutton, knt.
†Sir Vicary Gibbs, knt. *Atty. Genl.*
†Sir Thomas Plomer, knt. *Sollcitor General.*

ADMIRALTY-OFFICE. (Charing Cross.)

Lord Commissioners. (7)

Rt. Hon. Ld. Mulgrave, 1st Lord, salary 3000l. a year.
James Gambier, Esqr. Sir Richard Bickerton, bt.
W. J. Hope and Robert Wood, Esqrs. Viscount Palmerston. James Buller, Esqr. 1000l each.
1st Secr. Welleſly Pole, Esq. 4000l.
2d Secr. John Barrow, Esq. 2000l.
Chief Clerk, Charles Wright, esq.

ADMIRALTY-COURT.

Judge of the Admiralty.

*†Right Hon. Sir William Scott, [illegible] D. C. L.
Ks. Advocate Genl. †Sir John Nicholl, kt. D. C. L.

PAY-OFFICE OF THE NAVY. Somerset Place.

Treasurer of the Navy, 4000l.
Geo. Rose, Esq.
Pay Master of the Navy.
—— Smith, Esqr. 800l.

STATEMENT of the British Naval Force, and its distribution exclusive of the Hired Armed Vessels, which are chiefly employed in protecting the Coasting Trade of Great-Britain.---Aug. 1, 1807.

	line	50's	frig	sips	total
On the North Sea, Downs, Stations, &c.	27	2	24	50	103
In the English and Irish Channels.	16	0	28	19	63
Spain, Portugal and Gibraltar	12	0	5	6	23
In the Mediterranean and on passage	14	2	17	17	50
Coast of Africa	0	0	1	1	2
West India Islands and on passage.	5	1	12	21	39
Jamaica Station	2	1	8	12	23
America and Newfoundland Stations	2	2	8	12	24
South America, &c.	6	2	8	7	23
East Indies and on the passage.	7	2	19	5	33
TOTAL AT SEA.	94	12	130	150	386
In Port and fitting.	20	4	32	43	99
Guard Ships.	4	2	3	3	12
Hospital, Prison and Receiving Ships	25	2	2	1	30
Total in Commission.	140	20	167	197	524
Building.	36	0	28	26	90
In Ordinary.	41	14	55	42	152
Total	217	34	250	265	766

Grand Total including Gun-Brigs, &c. 1028.

† Receiving ships & Prison ships cannot be in ordinary; & the serviceable, which are so, are included in this amount.

COLONY & WAR DEPARTMENT. *(Downing-St.)*

Principal Secretary of State, Lord Castlereagh.
Under Secy. Colonial Department, —— Cooke, Esqr.
Ditto War Depart[illegible]. The Hon, C. W. Stewart.

WAR OFFICE. *(Whitehall.)*

Secretary at War. *†Sir James Pultney, bart.
Deputy Secry. F. Moore. Esqr.
1st *Clerk*, Rt. Lukin, esq.
Principal Clerks. { Leo. Morse, F. R. S. Ar. Winlus, Rd. Brown, Thos. Dods, Esqrs.

PAY-MASTER GENERALS. *(Whitehall.)*

Lord Charles Somerſet, & Rt. Hon. Charles Long, *Deputies.* ——— ——— 500l each

Accomptant Genl. David Thomas, eſq. 1200l.

COMMANDER-IN-CHIEF'S OFFICE, *Horſe Guards*

Commander in Chief of His Majeſty's Forces, Field Marſhall, His Royal Highneſs FREDERICK DUKE OF YORK. K. G. & K. B.

Military Secy. Lt. Col. J. W. Gordon.
Private Sec. Lt. Col. Hon. F. G. Upton Howard.
Aſſiſtants, Lieut. Col. Loraine, Major S. Browne.

STAFF.

Maj.-Gen. Harry Calvert, *Adjutant-General.*
Brig. Genl. Wm. Wynyard, *Dep. Adjutant-General.*
Major.-General Brownrigg, *Quarter Maſter General.*
Brig. Gen. †Hon. Alex. Hope, *Deputy.*
Aſſiſtants, Lieut. Col Eden, Lieut. Col. Paterſon, Lieut. Col. Brown.
Lieut. Gen. John Whitlock, *Inſpecr. Genl. of the Recruiting Service.*
Thomas Aſton Coffin, eſq. *Commiſſary General of Stores, &c. to the Forces at Home.*
William Kay, eſq. *Deputy Commiſſary General.*
George Auſt, eſq. *Commiſſary-General of Muſters.*
John Tekell, eſq. *Deputy Commiſſary Genl.*
†Rt. Hon. Nathaniel Bond, *Judge Martial and Advocate General.*
J. Auguſtus Oldham, eſq. *Deputy.*
Sir Lucas Pepys, bart. M. D. *Phyſician General.*
Thos. Keate, eſq. *Surgeon General.*
F. Knight, eſq. *Inſpector Genl. of Hoſpitals.*
Dr. R. Boland, *Aſſiſtant*
Geo. Garnier, eſq. *Apothecary General.*

Rev.

Rev. J. Gamble, M A *Chaplain Genl.*
Col. F. M'Kenzie, *Acting Barrack Maſt. Genl.*
W. Hood, eſq. *Drum-Major General.*

Genl. The Earl of Harrington, *Commander of the Forces in* Ireland.

Lieut. Col. K. M. Gordon, *Military Secretary.*

Lieut. Genl. Lord Cathcart, *Commander of the Forces in* Scotland.

Military Secy. Lord R. Kerr.

Master-Genl. of the Ordnance.

*Earl of Chatham.

Clerk of the Ordnance, Hon W. Welleſly Pole.
Treaſurer, Joſeph Hunt, Eſq.

Statement of the British Army.

9 Battalions and one horſe brigade artillery.
Royal Engineers.
1 Brigade drivers.
2 Regiments life guards.
1 Royal horſe guards.
7 Ditto dragoon guards.
25 Ditto dragoons.
1 Royal waggon train.
1 Corps foreign artillery.
Gentlemen cadets.
3 Regiments foot guards,
101 Ditto of infantry of the line.
1 New South Wales corps.
8 Weſt India regiments.
1 Royal Weſt India rangers.
1 Royal African corps.
2 Ceylon regiments.
1 Royal ſtaff corps.
16 Regts German Legion and 1 corps engineers
10 Foreign regiments.

9 Gar-

9 Garriſon battalions.
11 Veteran battalions.
5 Colonial fencibles, &c. excluſive of militia and volunteers.

CUSTOM-HOUSE, *Thames-Street.*

THE BOARD AND ITS ATTENDANTS.

COMMISSIONERS, 1200l. *a Year.*

Chairman, Rd. Frewin, and William Roe, Eſqrs.
Sir Alexander Munro, knt.
Fra. F. Luttrell, eſq. L L D.
John Buller, eſq.
Gloceſter Wilſon, eſq. F, R S.
James Hume, eſq.
John Williams. eſq.
James Willis, eſq.
Secretary, John Timothy Swainſon, eſq.

GENERAL POST-OFFICE.

Joint Poſt-Maſters-General. *Earl of Chicheſter, *Earl of Sandwich.

Secy. and Reſident Surveyor, F. Freeling, eſquire.

A Liſt of the King's Packet-boats.

FALMOUTH, WEST INDIA & AMERICA.

Princeſs Elizabeth, Kidd,
, Bull,
Princeſs Amelia, Stevens,
Princeſs Charlotte, Kerr.
Chesterfield, Blight.
Lord Chs. Spencer, Cotesworth.
, Dennes.
Lady Arabella, Porteus.
Prince Erneſt, Petre.
Queen Charlotte, Mudge:
Pr. Adolphus, Boulderſon.
D. of Cumb. Lawrence.
Duke of Montroſe, Dinely.
Windſor-Caſtle, Sutton.
Manchester, Davies.

CIVIL LIST

OF THE

PROVINCE OF LOWER-CANADA.

1808.

*** It may be neceſſary to obſerve that the Quebec Almanack is not, nor never has been, an official publication; and therefore, the arrangement of the different officers or public bodies in that publication, cannot in anywiſe affect any precedence, which either of them reſpectively may be entitled to. The Printer will however be always ready to make any alteration in the arrangement, which may be ſuggeſted upon good authority.

LISTE CIVILE

DE LA

PROVINCE DU BAS-CANADA.

1808.

*** On croit néceſſaire de dire, que l'Almanach de Québec n'eſt pas, ni n'a jamais été, une publication Officielle; et que l'arrangement des differents Officiers, ou corps, dans cette publication, ne doit pas tirer à conſéquence quant à leurs rangs, ou préſéance reſpective. L'Imprimeur ſe fera, cependant, toujours un plaiſir de faire tout changement qui paroitra devoir être fait, ſur des bonnes autorités.

GO-

GOVERNOR,

His Excellency Sir JAMES HENRY CRAIG, Knight of the Most Honorable Order of the Bath, Captain-General, and Governor in Chief in and over the Provinces of Lower-Canada, Upper-Canada, Nova Scotia, New-Brunswick and their several Dependencies, General and Commander of all His Majesty's Forces in the said Provinces of Lower-Canada and Upper-Canada, Nova Scotia and New-Brunswick and their several Dependencies, and in the Island of Newfoundland, *&c. &c. &c.*

His Excellency Sir ROBERT SHORE MILNES, Baronet, Lieut. Gov. of the Province of Lower Canada.

H. W. Ryland, Esq. *Secy. to the Gover. General.*

—— Forbes, Esq. Lt. Governor of Gaspé.

The Honble. the Legislative Council.

The Honorable Henry Allcock, Speaker.

Rt. Revd. Jacob Lord Bishop of Quebec.

The Honble.

Mr. Justice Dunn,	Henry Caldwell.
Paul Roc de St. Ours,	Chief Justice Monk,
François Baby,	Sir J. Johnston,
Joseph De Longueuil.	Chartier De Lotbiniere,
Charles De Lanaudiere,	Gbl. Elzeard Taschereau.
Sir George Pownall kt.	Mr. Justice Williams
R. A. De Boucherville	

William Smith, Esq. *Clerk of the Parliament.*

Chas. Et. De Lery Esq. *Clerk Assistant.*

James Voyer, Esq. *Clerk of the Journals.*

Mr. Wm. Boutillier, Gent. *Usher of the Black Rod.*

Mr. James Grossman, *Serjeant at Arms.*

Mr. François Romain. *Door Keeper.*

Mr. Louis Du Bord, *Messenger.*

Charles Bellouin, *Office Keeper.*

The Honorable the House of Assembly,
elected july 1804.
Third Session, Fourth Provincial Parliament.

*** *Those in* Italicks, *were Members of the last Parliament.*

Speaker, the Honble. J. A. Panet.

Esquires.

Gaspé,
George Pyke,
Cornwallis,
Js. N. Perrault, & Alex. Roi.
Devon,
François Bernier, & Jean Bte. Fortin.
Hertford,
Louis Turgeon, & Etienne Ferréole Roy.
Dorchester,
John Caldwell, & *Thomas T. Taschereau.*
Buckinghamshire,
Louis Proulx, & François Legendre.
Borough of William Henry,
Jonathan Sewell, His Majesty's Atty. Genl.
Richelieu,
Louis Bordage & Louis Brodeur.
Bedford,
Wm. Sturge Moore.
Surrey,
Paul Lussier, & Jacques Cartier.
Kent.
François Vigé, & Pierre Wilbrenner.
Huntingdon.
Jean Bte. Raymond, & Alex. McKenzie, knt.
York,
John Mure, & Eustache L. Dumont, fils.

Montreal

Westward,
James McGill, & Louis Chaboillez.
Eastward,
John Richardson, & Jean Marie Mondelet.
Comté.
Benjam. Frobisher, & Louis Roy Portelance.

Effingham.
Thomas Porteous & *André Nadon.*
Leinſter.
Chs. G. De Lanaudiere & Jac. Archambault.
Warwick.
James Cuthbert, & Roſs Cuthbert.
Three Rivers.
Louis Charles Foucher, & —— ——.
St. Maurice.
David Monro, & Michel Carron.
Hampſhire.
L. A. Juchr. Duchesnay, & *Joseph Planté.*
Comté.
Pierre A. De Bonne & Michel Berthelot.
Upper-Town.
Jean Antoine Panet, & John Blackwood.
Lower-Town.
Louis De Salaberry, & *John Young.*
Northumberland.
J. M. Poulin, & Pierre Bedard.
Orléans.
Jerôme Martineau.

Quebec. — Eſqs.

Samuel Phillips, Eſquire, *Clerk.*
Mr. W. Lindſay, Junr. *Clerk Aſſiſtant.*
Mr. P. E. Deſbarats, *French Tranſlator.*
William Phillips, *Clerk to attend Committees, and copying clerk.*

Mr. Ant. Parent, *Serjeant at Arms.*
Pierre Labadie, *Houſe keeper.*
Auguſtus Welling, *Meſſenger.*
Louis Lefevre, Etienne Drolette, } *Door-Keepers.*

The

The King's Honble. EXECUTIVE COUNCIL

The Honble. the CHIEF JUSTICE

Rt. Revd. JACOB Lord Biſhop of Quebec.

The Hon.	THOMAS DUNN,	John Lees,	Eſquires.
	P. R. de St. Ours,	john Young,	
	François Baby,	Jenkin Williams,	
	Joſeph de Longueuil,	John Craigie,	
	James M'Gill.	P. L. Panet,	
	Chief juſtice *Monk*,	John Richardſon.	
	P. A. Debonne,		

Herman Witſius Ryland, Eſq. *Clerk.*

Xavier de Lanaudiere, Eſq. *French Tranſlator and Secr.*

F. Romain, *Door-keeper.*—Iſaac Guay, *Meſſenger.*

OFFICERS OF DIFFERENT DEPARTMENTS.

Tho. Amyot, Eſqr. *Secretary & Regiſter of the Province.*

John Taylor, Eſqr. *Deputy Secy. & Regiſter of the Province.*

H. W. Ryland, Eſquire, *Clerk of the Crown in Chanc.*

Hon. Henry Caldwell, Eſquire, *Receiver-general.*

John Hale, Eſquire, *Auditor and Inſpector General of Accompts.*

Joſeph Bouchette, Eſq. *Surveyor General.*

Thomas Fargues, *Auditor of Land Patents.*

Fred. Eaſt, Eſquire, *Naval Officer.*

Hon. G. E. Taſchereau Eſq. *Superintendant Poſt houses.*

Lt. Col. Fleury Deſchambault Eſq. late 109th Regt. Dep. *Agent for Indian affairs.*

Louis De Salaberry, Eſqr. *Deputy Superintendant of the St. François and Abenaquis Indians.*

Geo. Hawdon, Eſq. *Store keeper General to the Indian Department.*

Geo. Longmore, Eſqr. M. D. *Health Officer of the Port of Quebec.*

Hon.

Hon. G. E. Taſchereau, Eſq. *Grand Voyer Quebec*
John Antrobus, Eſq. *Grand Voyer Three-Rivers.*
Louis René Chauſſegros De Lery, eſq. *do. Montreal.*
William LeMaitre, Eſq. *Grand Voyer Gaſpé.*
Paul Lacroix, *Surveyor of Highways above the long Sault on the Ottawa River.*
John Coffin, Eſq. *Inſpec. of Foreſts and Police, Quebec.*
J. B. le Comte Dupré, Eſq. *Inſp. of Police, Montréal.*
Joſeph Planté Eſq. *Inspector General of the King's Domaine and Greffier du Papier Terrier.*
Mr. John Bentley, *Inſpector of Highways, Quebec.*
Louis Charland, Eſq. *ditto at Montreal.*
Mr. William Burns, *Auctioneer at Quebec.*
Mr. Jean Bouthillier, *Inſpector of Pot and Pearl Aſhes at Montreal.*
Mr. Chas. Fremont, *ditto at Quebec.*
Saml. Phillips, eſq. *Inſpector of Flour at Quebec.*
Mr. Geo. Hobbs, *ditto of ditto at Montreal.*
Mr. Wm. Boutillier & Mr. Anthony Anderſon, *Inſpectors of Beef & Pork for the Diſtrict of Quebec.*
Mr. John Clark, & Mr. Louis La Montagne, *Inspectors of Beef & Pork for the Diſtrict of Montreal.*
George Chapman, *Clrrk of the Market at Quebec, and ſtamper of weights and meaſures.*
Louis Porlier, Ecuier, *Inſpector of the Hay Market and ſtamper of Weights and Meaſures at Montreal.*
James Kyle, *Clerk of the Market at Montreal.*
Mr. William Martin, *Inſp. of Chimnies at Montreal.*
Mr. John Grout, *Inſpector of do. at Quebec.*
Mr. Louis Joſeph Le Prouſt, *do. at Three-Rivers, and ſtamper of Weights and Meaſures.*

Commiſſioners appointed by *dedimus poteſtatem*, to adminiſter *Oaths* to any perſon being in office within the Province of *Lower-Canada*.

Quæ { Jenkin Williams, H. W. Ryland, | John Taylor. } Eſqrs

Mont.	John Reid, P. Fortier, David Ross,	J. Bte. Durocher, Fras. Desrivieres,	Esqrs.
3 Riv.	Hon. Louis Ch: Foucher, Charles Thomas,	Esquires,	
Gasp.	Hugh Munro, Daniel M'Pherson, and	Theophilus Fox, Wm. Crawford,	Esqrs.

Commissioners to administer the Oaths to the Members of the Legislature.

John Coffin, Senior, and Louis Duniere. } Esquires.

Commissioners for enquiring into the principles and characters of Applicants for Crown Lands, previous to the issuing of Grants.

William Lindsay, senr. John Coffin and Louis Montizambert.	*At Quebec.*
Lewis Gugy, Charles Thomas, Esqrs.	*At Three Rivers.*
James Sawers, Esq.	*At William Henry.*
James M'Gill, and Pierre Guy, Esqrs.	*At Montreal.*
Patrick Conroy, Esq.	*At St. John's.*
René Boileau, Esq.	*At Chambly.*

Henry

Henry Ruiter,
John Ruiter,
Phillip Luke, Esqrs. & } *At Missiskoui Bay.*
Mr. Jesse Pennoyer.

Theophilus Fox and
Daniel M'Pherson, Esqr. } *At Gaspé.*

Commissaires pour executer le pouvoir de faire réparer les Eglises, &c. &c.

DISTRICT DE QUÉBEC.

Thomas Dunn, | G. Elz. Tachereau,
Jenkin Williams, | J. Bte. le Comte Dupré
P. A. De Bonne, |

DISTRICT DE MONTRÉAL.

Pierre Louis Panet, | Edward Wm. Gray,
James M'Gill, | Arthur Davidson,
Pierre Guy, | Louis Chaboillez, Ecrs.
Pierre Fortier. |

DISTRICT DES TROIS-RIVIERES.

Thomas Coffin, | Nicolas St. Martin,
L. Chas. Foucher, | David Monro.

Commissioners for the execution of an Act of the 40th. Geo. III. for the relief of Insane Persons, and for the support of Foundlings.

QUEBEC.

Hon. John Craigie,
Berthelot D'Artigny,
James Fisher,
George Longmore, and } Esquires.
Joseph Planté,

MONTREAL.

Honble. James McGill, and P. L. Panet,
George Selby,
and } Esquires.
Joseph Perinault

THR[illegible]

THREE-RIVERS.

Louis Chas. Foucher
Thomas Coffin, and
Pierre Ignace Daillebout. } Eſquires.

Committee to ſuperintend the Houſe of Correction at Quebec.

Hon. G. E. Taſchereau,
John Coffin. } Eſquires.

Committee to ſuperintend the Houſe of Correction at Montreal.

Pierre Foretier,
Charles Blake | and Jean Philip Leprohon, Eſqrs.

Commiſſioners for the adminiſtration of the Eſtates heretofore belonging to the late Order of Jeſuits.

The Hon. Francis Baby,
Thomas Dunn,
Jenkin Williams, | Berthelot Dartigny,
H. W. Ryland } eſqrs.

Honble. H. Caldwell, Treaſurer.

Commiſſioners for erecting a Bridge over the River Jacques Cartier.

Hon. Gabriel Elzeard Taſchereau,
Jonathan Sewell, and the Hon. John Craigie.

Truſtees for Improving, Ordering and Keeping in Repair the Road from the City of Montreal *to* Lachine, *thro' the Wood, appointed under the Provincial Act,* 46, *Cap. XI. GEO. IIId.* vizt.

Honbles. James M'Gill, and John Richardſon.

Joſeph

Joseph Papineau,
Isaac W. Clark,
Joseph Frobisher, } Esqrs.
Louis Guy,
and
Jean Marie Mondelet.

Commissioners for the erection of a Court House at Quebec.

Hon. Thomas Dunn,
Jonathan Sewell,
——— ———, } Esq. Treasurer.
Berthelot Dartigny, } Esqs.

Commissioners for the execution of An Act to remove the old Walls that surround the City of Montreal.

James M'Gill,
John Richardson,
Jean Marie Mondelet, } Esquires.

Louis Chaboillez, Esqr. Secretary.

Under the Provincial Act, 47, Geo. III. Cap. XII.

Ronald McDonell, overseer of the Salmon and other fisheries in the District of Gaspé, to the westward of Point Mackarel.

Commissioners for the erection of a Gaol at Montreal.

P. L. Panet,
J. Ogden, } J. Frobisher. } Esqrs.
F. W. Armintinger. Treasurer & Clerk.

OFFICERS of the CUSTOMS in the Province.

THOMAS SCOTT, Esqr. Collector.

CHARLES STEWART, Esqr. Comptroller.

Mr. Chs. G. Stewart, Waiter, Searcher, and Guager.

Mr. Wm. Wilson, Waiter, Searcher Guager, and Surveyor for the art of Navigation.

Augustus Welling, Hugh McDonald, Tidesmen.

Mr. John Gerbrand Beek, Superintendant at Montréal.

Mr. William Hall, Inspector & Visitor at ditto.

George M'Beath Esqr. Collector of Duties at the port of St. John.

William Lindsay, Esqr. Comptroller at ditto.

Oliver O'Hara, Esq. deputy Collector at New Carlisle.

Hugh O'Hara, Esq. Deputy Collector at Gaspé. *OF-*

OFFICERS

Of the General Poſt-Office in the Provinces and Iſlands of Britiſh North America.

GEORGE HERIOT, Eſquire; Deputy Poſt-Maſter-General for the Provinces of Canada, New-Brunswick, Nova-Scotia and their Dependencies.

L. Canada.	Quebec	George Heriot,
	Montreal	D. Sutherland,
	Three Rivers	Edward Sills,
	Berthier	L. Olivier,
	Gaspé	Henry Johnson,
	Bay of Chaleurs	J. B. Mann.
Upper-Canada.	Cornwall	——— ———,
	Osnaburg	Miles McDonell,
	Auguſta	Samuel Sherwood,
	Kingſton	Thos. Deacon,
	York	Wm. Allan,
	Niagara	Joſeph Edwards,
	Queenſtown	Thomas Dickſon,
	Chippawa	Robert Mecklem,
	Sandwich	Wm. Hands,
Nova Scotia.	Halifax	Jno. Brittain,
	Windſor	W. G. Lavers,
	Horton	Eliſha Dewolph,
	Annapolis	Alexander Burket,
	Digby	John Warwick.
	Liverpool	Eliſha Calking,
Iſlands.	Cape Breton	A. Dodd,
	Prince Edward's Iſland.	E. Chappell,
	Newfoundland	———

NBrunsk.	St. John -	William Campbell,
	Weſtmoreland	James Watſon,
	Magerville	Iſrael Perley,
	Fredericton	Stephen Jarvis.

Packets in the Bay of Fundy.

Schooner Matilda, 50 Tons.
Sloop Mary Ann, 29 Tons.

COURS DE JUSTICE DANS LA PROVINCE.

Cour Provinciale d'Appel

Le Gouverneur, le Lieutenant Gouverneur, ou la Perſonne ayant l'Adminiſtration du Gouvernement, les Membres du Conſeil Exécutif, le Grand Juge de la Province, et le Juge en Chef de la Cour du Banc du Roi pour le Diſtrict de Montréal ou cinq d'entr'eux (les Juges de la Cour du Diſtrict dans laquelle le Jugement dont eſt Appel, a été rendu, exceptés)

Jacques Shepherd, Ecuïer, *Greffier.*

COUR DU BANC DU ROI POUR LES CAUSES CRIMINELES.

A Quebec.

L'Honorable Henry Alcock, Ecuïer, Grand Juge de la Province, et Juge en Chef de la Cour du Banc du Roi pour le Diſtrict de Québec.

Jon. Sewell, Ecuïer, *Procureur Général & Avocat Général.*

Jas. Stewart, Eſqr. *Solliciteur Général.*

William Pollock, & Charles De Lery, Ecuiers *Clercs de la Couronne.*

Js. Tanſwell, *Interprête.*

William Reid, *Geolier.*

A Montreal.

L'Honorable James Monk, Ecuier juge en Chef de la Cour du Banc du Roi pour le Diſtrict de Montréal.

William Pollock et John Reid, Ecrs. *Clercs de la Couronne.*

Cour de Vice-Amirauté,

Pour les Causes Criminelles.

Le Gouverneur, le Lieutenant Gouverneur, les Membres du Conseil Législatif, et autres nommés dans la commission, Juges.—La Cour doit être composée de sept Membres au moins.

James Ker, Ecuïer, *Juge.*
J. *B.* Destimauville, Ecuïer, *Greffier.*
Mr. John Campbell, *Maréchal.*

Le Grand Juge de la Province.

Cour du Banc du Roi
pour le District de Québec.

Thomas Dunn,
Jenkin Williams,
P. A De Bonne,
} Ecuïers, juges.

G. Pyke & J. F. Perrault, Ecuïers, *Greffiers.*
Ja. Shepherd, Ecuïer, *Sheriff.*
John Wm. Woolsey, Ecuïer, *Coronaire.*

Cour du Banc du Roi
Pour le District de Montréal.

Le juge en Chef pour le District de Montréal.

P. L. Panet,
Isaac Ogden et
James Reid,
} Ecuïers, juges.

J. Reid, & S. de Beaujeu, Ecuyers, *Greffiers.*
Edwd. Wm. Gray, Ecuïer, *Sheriff.*
Jonathan A. Gray, Ecuïer, *Coronaire.*
Jacob Khun, *Geolier.*

Cour Provinciale
Pour le District des Trois-Rivieres.

Louis Charles Foucher, Ecuïer, un des juges de la Cour du Banc du Roi pour le District des Trois-Rivieres et juge Provincial.

Charles Thomas, Ecuïer, *Greffier.*
L. Gugy, Ecuïer, *Sheriff.*

W. Pollock, & C. Thomas Ecrs, *Clercs de la Couronne.*
Joseph Ray, *Geolier.*

COUR PROVINCIALE

Pour le District Inférieur de GASPE'.
Wm. Crawford, Ecr. Juge Provincial.
Francis Robichaud, Ecr. *Greffier.*
Thomas Mann Ecr. *Sheriff.*—J. Jefferies, Ecr. *C.*

CORPORATION *of the* TRINITY-HOUSE *of* QUEBEC, *under the Provincial Act* 45, *GEO. IIId. cap. XII.*

The Honble. John Young, Master.
John Painter, Esqr.—Depy. Master & Treasurer.

Mathew Bell,
James Irvine,
François Boucher, Harbour Master.
A. J. Raby, Superint. of Pilots.
} Esquires. } Wardens at Quebec.

Alexander Auldjo,
Franc. Desrivieres,
James Caldwell,
} Esqrs. } Wardens at Montreal.

Officers.

William Lindsay, junr. Esqr. Register and Clerk.
Mr. John Campbell, Water Bailiff.
Mr. Gabriel Franchere, Harbour Master of Montreal.
Martin Chinic, senr. assistant examiner of Pilots for and below the Harbour of Quebec.

François Bellet,
Antoine Curreux, St. Germain,
} assistant examiners of Pilots for and above the Harb. of Quebec.

BRANCH PILOTS *for and below the harbour of Quebec.*

Martin Chinniquy, pere,
Charles Savarre, le jeune,
Guillaume Lapointe,
Pierre Lapointe,
Charles Le Cour, fils,
François Savarre,
F. Dominique Harvé,
Jos. Lavoie,
André Rolet,
Joseph Bonet,
William Ross,
Dominique Marié,
Guillaume Deluga.
William Pettycrew, Jos-

Joſeph Langlois,	Charles Doiron,
Bazile Prejeant,	Bazile Lapointe,
Jean Le Brun,	Joſeph Pouliot,
J. Savarre,	Jean Dumas.
J. Lavoie jeune,	Gabriel Chaſſeur,
L. M. Lavoie,	Abraham Chaſſeur,
B. Rioux,	François Lapointe,
Antoine Petit,	James Forbes,
Barthelmy La Chance,	Jean Bte. Chaloux,
Louis Gibert,	John Roſs.
Louis Le Claire,	Joſeph Tremblé,
Jean Baptiſtle Thibi er e	François Demers,
Joſeph Doiron, fils.	François Dumas.
Françis Fiſher,	Berthelemy Pouliotte,
Peter Fraſer,	Antoine Roucelle,
Charles Savard, junior.	Michel Lemieux,
Alexander Roſs.	Ambroiſe Dumas.
Daniel Roſs,	Louis Demers,
Joſeph Doiron,	Noel Chouinard,
Pierre Martinet.	Gabl. Lachance.
Pierre Lavoie, fils,	Mich. Lemieux,

BRANCH PILOTS *for and above the harbour of Quebec.*

Joſeph Burke,	Pierre Pagé, fils.
Jean Godin,	Alex. Bouchard,
Etienne Papillon,	François Pagé,
Vincent Bronhomme,	Michel Poiré
Denis Lalié dit Marchetiere,	Auguſtin Beliſle,
Charles Pelerin, fils.	Pierre Doré.
Jean Decarreau, pere.	Charles Poiré.
François Mecteau,	Pierre Pagé pere,
Charles Lapriſe,	Aug. Dugal.

Rates of Pilotage for the River St. Lawrence.

From Bic to Quebec, per foot, -	£ : 16 :
From Quebec to Bic, - -	: 14 :

LISTE DES AVOCATS DANS LA PROVINCE

A Québec.

Ecuïers.

- Jon. Sewell, Procureur et Avocat du Roi.
- Jas. Stewart, Solicitéur Général,
- Berthelot D'Artigny,
- J. A. Panet,
- Pierre Bedard.
- Alexis Caron,
- James Ker,
- John Caldwell,
- Olivier Perrault,
- Joseph Levasseur Borgia,
- Xavier De Lanaudiere,
- Jean Thomas Taschereau,
- John Ross, Junr.
- Edward Bowen,
- Pierre Martin Dufau,
- Antoine Louis Levesque,
- Geo. Vanfelson,

A Montréal.

Ecuïers.

- Thomas Walker,
- Stephen Sewell,
- Charles François Hamelin,
- David Ross,
- James Reid.
- Joseph Bedard.
- Narcisse Panet.
- Dennis B. Vigé,
- Janvier Domptail Lacroix,
- Benjamin Beaubien,
- David Ogden,
- Francois Xavier Bender,
- Jean Roch Rolland,
- Pierre Dom. Debartzch.
- Louis Michel Viger,
- Fred. Aug. Quesnel,
- Hugh. Fraser,
- Andw. Stuart,

3 Riv. { Pierre Vezina, A. Berthelot, & Pre. Jhs. Chevrefils, Rofs Cuthbert, Joseph Comeau. } Ecuiers.

JUGES à PAIX pour le Diſtrict de QUEBEC.

Les Membres du Conſeil Légiſlatif et Exécutif.

Les Juges de la Cour du Banc du Roi pour les Diſtricts de Québec, Montreal & Trois Rivieres.

Du Quorum.

Thomas Scott,
Malcolm Fraſer,
John Coffin, ſen.
Jacques Perrault,
Louis de Salaberry,
John Blackwood,
John Painter,
Ignace Aub. de Gaſpé
Charles Pinguet,
Paſchal Taché,
Charles Riverin,
Mathew McNider,
Thomas Wilſon,
Thomas Alliſon,
Ralph Rofs Lewen,
William Lindſay,
Nicolas Boiſſeau,
J. B. Couillard,
Lauchlin Smith,

Ecuiers.

Auguſtin Trudel,
Pierre Duchouquet,
J. Baptiſte Morin,
Joſeph Riverin,

Ecuiers.

Joſeph de la Fontaine
Gamelin Lauriere,
Ls. de la Gorgendiere
Iſaie Boudrot,
G. Allſopp, jun.
Louis Belair,
Robert Slade,
Louis Chaperon,
A. J. Ducheſnay, fils
Peter Fraſer,
Felix Tetu,
Pierre Caſgrin,
John Mure,
James Irvine,
Mathew Bell,
Louis R. Fremont,
Louis Marchand,
Louis Duniere,
Louis Turgeon,
Sir Iſaac Coffin, bt.
P. Franklin Colbeck.
Trembié,
Ant. Riverin,

Ecuiers.

Wm. Crawford, Provincal. Juge of Gaſpé.

Thos. Pierre Joſh. Taſchereau,
Jean Bte. Tilly Noel,

Philip Robin,
Peter Doucet.

Ecuiers.

Geo. Pyke & J.F. Perrault, Ecuïers, *Greffs. de la Paix.*

JUGES à PAIX
Pour le DISTRICT de MONTREAL.

Les Membres des Conſeils Légiſlatif et Exécutif.
Les Juges de la Cour du Banc du Roi pour les Diſtricts de Quebec, Montreal & Trois Rivieres, et

Pierre Fortier,
Joſeph Frobiſher,
John M'Kindlay,
Thomas M'Cord,
Patrick Murray,
Chriſtopher Carter,
Louis Lamare Porlier,
Etne. Dechambault,
Laruere Montarville
P. M. De Lavaltrie,
Henry Ruiter,
Chriſtop. Sanguinet,
François Malhiot,
Paul Lacroix,
Patrick Conroy,
J. Bte. Bruyere,
G. Daillebout de Cuiſy
L. M. de Couagne,
J. Bte. Hervieux,
Charles Blake,
R. Cruickſhanks,
Alexander Henry,
Joſeph Lacroix,
Jean Vienne,
Le Gras Pierreville,
Pierre Bouthillier,
C. Roc de St. Ours,
Pierre Griſé,
René Boileau,
Eu. des R. Beaubien.
Hertel De Rouville,
J. Walker of Sorel.
Alexis Caron,

Du Quorum.

George M'Beath,
William Fraſer,
James Sawers,
John Richardſon,
Iſaac W. Clarke,
Alexander Auldjo,
Thomas Forſyth,
Wm. Maitland,
Joſeph Papineau,
Robert Jones,
James Hughes,
James Dunlop,
Duncan Cameron,
Joſeph Turgeon,
William Lindſay
Nathaniel Coffin,
Jeſſe Pennoyer,
Calvin May,
Gilbert Jennie,
Philip Ruiter,
Pierre Guerout,
John Whitlock
John Steele,
Jean Marie Mondelet
François Rolland,
John Ferguſon,
Louis Chaboillez, fils
Ephraim Naſh,
Phillip Luke,
Henry Collins,
Oliver Barker,
Daniel Robertſon,

Du Quorum.

Edward Cartwright,
Louis Guy, fils.
François Desrivieres,
J. Philipe Leprohon,
Jean Boutillier,
J. Baptiste Durocher,
Hyp. St. Geo. Dupré
Venant St. Germain,
James Cuthbert,
Alexander Cuthbert,
Barthelemy Rocher,
Bonaventure Panet,
Hugh Munro,
Thomas Porteous,
Michel Turgeon,
Jacob Oldham,
N. E. Dumont, fils,
Pierre Rémi Gagné,
J de LaBroquerie fils
Jos. Quesnel,
Simon Z. Watson,
Louis Olivier,
Nicolas Bayard,
P. Hebert,
Edm. Henry,
J. Bte. Raimond,
J. E. Faribault,
Laurent Leroux,
Alex. Mabbut,
Jacques Lacombe,
Jos. S. Germain,
S. Anderson,
Wm. Byrne,
Ph. Byrne,
H. Delorme,
Joseph Hebert,
Sam. Willard,

ECUIERS.

John Lane,
Frans. Lapierr
Wm. M'Gillivray,
Cha. Gasp. Lanaudiere,
Etienne Pastnay,
Jacques Archambault,
Etienne Ducheſnaye,
Ambroise Sanguienet,
Antoine Filbion,
Wm. Sturge Moore,
Jonas Abbot,
George Cook,
Hic Salts,
Henry Monsey,
Henry Denyke,
P. Dulatimé,
Jean Deſſaules.
Peter Benedict,
William Kell,
James Caldwell,
Et. N. St. Dizier,
Jos. Douaire Bondy,
Jona. Fuller,
Pierre Rotot,
Louis Raymond,
Henry Reiter,
Joel Ives,
John Savage,
Jos. Baker,
Richard Adams,
Philemon Wright,
William Bullock,
Thomas Hubbard,
Jno. Wightman,
Joseph Power,
Leon Lalanne,
Jn. Manning, senr.

Jno.

DU QUORUM.

Jno. Odel, jr.
John M'Callum,
Chas. Kilborn,
Simon Fraſer,
Henry M'Kenzie.
L. R. C. De Lery,
James Finlay,
Paul J. Pinſonnault,
Seraphim Cherier,
Henry Cull.

Indian Territory.

Ecuïers. { Duncan M'Gillivray, Wm. M'Gillivray, Rod. M'Kenzie, Sir Alex. M'Kenzie, John Ogilvy.

John Reid, Ecuïer, *Greffier de la Paix.*

JUGES à PAIX
Pour le DISTRICT des TROIS RIVIERES.

Les Membres des Conſeils Légiſlatif et Exécutif.
Les Juges de la Cour du Banc du Roi pour les Diſtricts de Québec, Montréal et Trois Rivieres.

Du Quorum.

Thomas Coffin,
Nicolas Montour,
J. Bte. Perrault,
Nic. St. Martin,
John Antrobus,
Pre. Ig. Daillebout,
Hector McLean.
Joſeph Badeau,
Geo. Dame,
David Monro,
Lewis Gugy,
Jeſſe Pennoyer,
Oliver Baker,
Patrick Conroy,
Henry Cull.
Pierre Creſſé,
Amable Belaire,
Pierre St. Cire,
P. Antoine Baſin,
Zachary Macaulay,
Joachim Lanouette,

Ecuïers.

L. Joſeph Leprouſt.
P. M. DeChamplain,
L. de Tonnancour,
Antoine Courval,
Etienne Le Blanc,
Ben. Jos. Frobiſher,
Jo. Ant. Crevier, de St. François.
Louis Gouin,
Pierre Jos. Heroux,
Ant. Gagnon,
Moſes Wicoles,
Gilbert Hyatt,
Wm. Barnard,
Emd. Heard,
Joſiah Sawers,
Charles Kilborn,
Ezra Ball,
J. Bte. Tozeau.
James Johnſton,

Charles Thomas Ecuyer, *Coronaire et Greffier de la Paix.*

JUGES à PAIX

Pour le DISTRICT INFERIEUR de GASPE.

Les Membres des Conseils Législatif et Exécutif.
Les Juges de la Cour du Banc du Roi pour les Districts de Québec, Montréal & Trois Rivieres.

Du Quorum.

Hugh Munro,
Daniel M'Pherson,
Hugh O'Hara,
Theophilus Fox,
Richard Nevison,
John Beek,
J. Bte. de la Fontaine
George Duthie,
Pierre Loubert,

Ecuïres.

Oliver O'Hara,
Thomas Sherrer,
Michel Lepage,
Charles Cavenaugh,
Edward Man,
James Drummond,
Edward O'Hara,
Jas. Stuart and
Philip Robin.
Peter Doucet,

François. Robichaud, *Greffr, de la Paix.*

MEDECINS, CHIRURGIENS, &c.

Pour le District de Québec.

Messrs. Jas. Fisher, M. D.
G. Longmore
Wm. Holmes.
} Chirurgiens appointés pour examiner ceux qui demandent des Licences.

LICENCIE'S.

Messrs.

Ignace Fricdell,
P. Chicou Duvert,
P. L. B. dit Lalancet
John Cond. Just,
François Suzar,
Joseph Karsh.

Chirurgiens et Apothicaires.

P. de S. Laterriere
F. Dohren,
Liveright Puize,
F. Potdevin,
J. Denéchaud,
Thomas Hutton
Francis Blanchet.
Samuel Holmes,
Jas. Cockburn,
[*Gaspé.*

Jane Drew Orchard & Marianne Mackey, Midwives.

MEDECINS, CHIRURGIENS, &c.

Pour le Diſtrict de Montréal.

Meſſieurs { charles Blake, George Selby, Richard Symes, Henry Loedel, john Rowand, F. X. Bender. } Chirurgiens appointés pour examiner ceux qui demandent des Licences.

LICENCIE'S.

john Bowand, jean claude Lehoulier. } chirurgiens, Apothicaires, et Accoucheurs.

Hern. melchior Eberts, George Stubenger, Henry Loedel, George meyers, Marie Antoine Vigneau, Auguſt Globenſkynd, Moses Nicolls, *B*enj. Green. J. Brown Chamberlain, } chirurgiens et apothicaires.

François Rieutord, Daniel Arnoldi, Henry munro. J. bte. Rieutord, Alexander Talham, Aug. Benj. Schiller, } Chirurgiens.

Chas. Grisingher. Simon Fraſer, Auguſtin Leonard, Timothy Johnson, Abner Rice, Jos. Lafage, Robert Sheldon, John M'Lauchlin, John H. Ferris, Henry Porter, John Carter. } Chirurgiens & Apothicaire.

John Kinlaid, Wm. Barr, L. Am. Caſeneuve, Jonas Abbot, Geo. Wadſworth. C. Lyman.	Apothicaire.
joſeph borgne, Theodore stein, charles schiller, charles Thenel, Guillaume la Bat, Anthony berthe.	ſaigneurs et aracheurs de dents.
marie la Victoire, Joſeph boiſmenu, marie major,	Accoucheuſes.

LISTE des NOTAIRES.
De la Province du Bas-Canada.

Maîtres.	*Réſidence.*	*Maîtres.*
Charles Voyer, Joſeph B. Planté, Roger le Lievre. Felix Tétû. Barth. Faribault, Michel Berthelot, Jacques Voyer.	Ville de Québec.	Mich. Sauvageaux John Jones, Junr. Martin Martineau, Peter Laforce, A. de la Chevotiere, Jean Belanger, Thomas Lee,
Simon Fraſer, Nicolas B. Doucet, J. M. Faribault, Auguſtin Larue, Louis H. Latour, Jos. Desforges, Jean Fras. Fournel, Gamelin Gaucher, Jacques Boucher, Louis Barbeau, Abraham Turgeon,	Leurs réſidence ne ſont pas connues.	Jean Fras. Mercure, Louis Bourdages. Ant. Amable Pret, J. Marie Callieux, J. Bte. Conſtantin, Louis Brunelle, Joſeph Vezina, F. G. Lepailleur, Ante. Robin, J. M. C. Duvernay, J. Bte. M'Bean,

Iſidore Leveſque,	Joſeph Brunel,
Ant. Alexis Dubois,	Joſeph Roi,
Louis Guay.	Louis Bernier.
Leuis De Coigne,	

District de Quebec.

Cote du Nord.

François Saſſeville, Baie St. Paul.
Jean Bte. Panet, à Lorette.
François Xavier Larue, La Pointe aux Trembles.
A. Trudel, à St. Anne Laperade.

Cote du Sud.

John Walſh, Lotbiniere.
Louis Miray, Ste. Marie, St. Joſeph, St. François en la Nouvelle Beauce, St. Nicholas, l'Iſle d'Orléans,
Louis Turgeon, fils, à St. Charles.
Joſeph Riverin, St. Valier.
Nicolas Gaſpard Boiſſeau, J. C. Letourneau, } à St. Thomas.
Auguſtin Dionne, Riviere Ouelle.
Bernard Dubergès, Thomas Pitt, } à Kamouraska.

Ville de Montreal.

Maîtres.	*Maîtres.*
Jean Deliſle,	Pierre Lukin,
J. Jacques Jorand,	J. M. Mondelêt,
J. Papineau,	Jon. A. Gray,
J. Gerbrand Beek,	Thomas Barron.
J. B. Deſeve.	Charles Prevoſt,
Louis Chaboillez,	Louis Guy,
J. G Deliſle,	

Isle de Montreal.

Louis Thibaudeau, La Pointe Claire.

Isle Jesus.

Auguſtin Chatellier, St. Roſe.

Cote'

Cote' du Nord.

J. B. H. Deguire,	Vaudreuil.
P. Ant. Gautier,	idem.
joſeph Gabrion,	Soulanges.
Pierre Remy Gagné,	St. Euſtache.
F. L. Bellefeuille,	
joſeph Turgeon,	Terrebonne.
Bar. Faribault,	L'Aſſomption.
Louis Raimond,	
M. D. De Glandons	Berthier.
Fr. A. Dezery,	

Cote' du Sud.

Louis Demers,	Chateauguay,
Edme. Henry,	La Prairie
Ignace Bouraſſa,	
Paul Th. Pinſonault,	
Pierre Gauthier,	Boucherville.
P. Gédéon Vallée,	Vercheres,

Riviere Chambly.

F. Medard Petrimoulx,	St. Olivier.
René Boileau,	St. Joſeph.
François Leguay,	Belœii.
Chriſtophe Michau,	St. Denis.
Louis Bonnet,	St. Ours.
Pierre Paul Dutalmé,	
Henry Czebaſſa,	William Henry.

Lac Champlain.

Leon Lalane,	Baye Miſſiſkoui.

District des Trois-Rivieres.

Ville des Trois-Rivieres.

Joſeph Badeaux, | Etienne Ranvoyzé.

Charles Pratte.

Riviere Yamaska.

Louis Picard,	St. Hiacinthe.
Pierre Gauthier, fils.	

Cote'

CÔTE DU NORD.

Joseph Cadet, L'Ormiere.
Antoine Gagnon, } Riviere du Loup.
Louis Robin, }

CÔTE DU SUD.

Antoine Robin, St. François.
François Louis Dumoulin, Nicolet.

LISTE DES ARPENTEURS DANS LA PROVINCE

Joseph Bouchette, Ecuier, Arpenteur Général de la Province.

Jesse Pennoyer,	Joseph Fortune,
Theodore de Pencier,	Joseph Martel,
Jeremiah M'Carthy, senr.	Jeremiah McCarthy, Jr.
Wm. Vondenvelden,	Henry O'Hara,
S. Z. Watson,	Pierre Lambert,
William Fortune,	H. Roi, dit Déjardin,
Jean Bte. Demers,	Etienne Guy.
Charles Tourgeon,	François Fournier,
Amable Dezery,	Théodore Davies.
François Le Gendre,	Charles Laurier,
H. le Maire St. Germain	Louis Le Gendre,
Louis Perrault,	Christopher S. Bailey,
Joseph Kilborne,	Peter Weilbrunner,
Jean Bte. Bedard,	John Frederick Dame,
Nathaniel Coffin,	Modeste Pratte.
Pierre Beaupré,	Joseph Whitman,
Jean Bte. La Rue,	Joel Ackley,
John Collins Antill,	joseph Senet,
Louis Charland,	Pierre Déry,
Benjamin Ecuyer,	Michel Dwyer,
William Sax,	Jean Plomondon,
Joseph Fraser,	Jean Antoine Boutillier,
Ignace Plomondon, fils.	Robert Smith,
Jean Bte. Courval,	John Dwyer,
John Gaudet,	Pierre Rottot,

LISTE

LISTE DES ENCANTEURS LICENCIES.

Quebec.

William Burns,
John Wm. Woolsey,
John Jones,
James Gray,
Joseph Jones,
Thomas White,
Thomas Cary,
Roger Lelievre,
François Pagé.
Louis Boucher,
André Dubord,
Pierre Masse,
Joseph Saucier,
Peter Amiraux,

Montreal.

Jos. Provan,
William Travis,
Augustin Cuvillier,
John Connolly,
John M'Lean,
Thomas Aylwin,
John Harkness,
Jos. Flamand,
Alexander Henry,
Jerome Bardel,
J. B. Morin,
And. Collmyer,
Louis Provender,
Elizabeth Nathon,
Jean Desforges,
Nicholas Graham,
George Graves,
J. B. Bondy,
William Henderson,
W. P. Fleming,
William Grant, junr
Guillme. Peladeau,
Alexander Mabbut,
John Sandford,
Bonaventure Panet,
Judah Joseph.

Three-Rivers.

James Fraser,
J. F. Dame,
Benjamin Hart,
Alexander Hart.

MILICES DU BAS-CANADA.

MILICES DU BAS CANADA.

Formant 26 Divisions.
D'après les retours du mois de Dec. 1806.

District de Québec, 8 Divisions.

Premiere Division de la Ville.

Jean Baptiste Lecomte Dupré, Colonel,
P. A. De Bonne, Lieutenant Colonel,
J. F. Perrault. Major,

Capitaines à Québec.

Barthy. Faribault,	Aug. Germain,
A. Carron,	J. B. Corbin.
Jac. Voyer,	Pierre Laforce,
F. Têtu,	Claude Dénecheau,
C. De Léry,	P. Bedard,

Lieutenants.

J. L. Borgia,	Louis Robitaille,
Martin Chinic,	Geo. Vanfelson,
F. F. Baillargé,	Louis Plamadon,
J. F. Perrault,	Louis Delamare,
F. X. Durette,	Ph. De Gaspé,
Pierre C. Dumas,	B. Lemoine Despins,
François Pinguet,	H. Lemoine Despins,
X Germain.	Jh. Duvert.
G. Massue,	Ed. Gauvreau,
T. Lee, fils.	J. Leblond, fils,
J. Leblond,	Ch. Derome, fils,

Officiers attachés à l'Etat Major, en Ville.

Jh. Planté, et Ch. De Lery, } Capits. et Aide-Majors,
J. B. Destimauville, Lt. Adjutant.
Frs. Blanchet. Chirurgien,
P. Beaupré. Sergent Major,

Capi-

Capitaines dans les Paroiſſes.

Iſle d'orléans	Pierre Ferland,	St. Pierre,
	François Guérard,	Ste. Famille,
	Joſeph Lepage,	St. François,
	Louis Geneſt,	St. Jean,
	jean Labrecque	St. Laurent,
	Feréol Roy,	Beaumont,
	Etienne Carrier,	St. Charles,
	Ch. Prevoſt,	
	Louis Goſſelin,	St. Gervais,
	Leſſard Bulteau,	
	Joſeph Marçeau,	St. Michel,
	J. Ruellan,	
	Germain Blondeau,	St. Vallier,
	Pierre Bonneau,	
	Charles Bouchard,	

Aides-Majors dans les Paroiſſes.

Louis Buſſier,	Iſle d'Orleans.
A. B. C. de Beaumont,	Beaumont.
M. Labonté,	St. Charles et St. Gervais.
J. B. Boivin,	St. Valier.
C. Foucher,	St. Michel.

Deuxieme Diviſion de la Ville.

G. E. Taſchereau, Colonel.
J. A. Panet, Lieutenant Colonel.
C. Pinguet, Major.

Capitaines à Québec.

Charles Fremont,	J. Bouchette,
O. Perrault,	A. O. De Lanaudiere.
F. Levesque,	P. E. Desbarats,
P. Bruneau,	M. Berthelot, fils,
J. Drapeau,	

Lieutenants.

M. Berthelot,	Jean Bellanger,
Michel Sauvageau,	Joseph Dorion,
P. Langlois,	Ch. Pinguet,
François Duval, fils.	Ph. Panet,
Bernard Ant. Panet,	J. B. Lebourdais,
Louis Levesque,	L. Theodore Besserer,
Jerôme Martineau,	George Farribault,
Michel Clouette,	Pierre Bruneau,
Antoine Cugnet,	Roger Raby,
Joseph Carmel.	Joseph Lancto.
P. M. Dufaux,	

Officiers attachés à l'Etat Major en Ville.

J. T. Taschereau, Cap. et Aide-Major.
Louis Montisambert, Lt. Adjutant.
Paul Morin, Sergent Major.

Capitaines dans les Paroisses.

Louis Cantin,	Pointe Levy,	
Jean Samson.		
Jean Poiré,		
Jean Crèpeau,	St. Henry,	
Louis Bussiere,		
Joseph Jolin,		
François Verreau,	Ste. Marie.	Nouv. Beauce
Guillaume Provost,		
Fr. Bonneville.		
Ives Chiquet.	St. Joseph,	
J. Roi.	St. François.	
Jean Bte. Demers, pere.	St. Nicolas.	
J. B. Demers, fils.		
J. B. Noel,	St. Antoine.	
Antoine Hamel,	Ste. Croix,	
J. B. Lemai.	Lotbiniere.	
Louis Lemai.		
Xavier Adam,	St. Jean l'Echaillon,	

Aides-Major dans les Paroisses

T.P.J. Taschereau, Cap. et Aide-Major pour les Paroisses Pointe Lévi, L. Lambert Begin. *Troisa.*

Troiſieme Diviſion de la Ville.

John Hale, Colonel.

Lieutenant-Colonel.

Thomas Scott, Major.

CAPITAINS.

James Shepherd,
Samuel Phillips,
John Coffin,
Robert Woolſey,
John Coffin, junior,
William Lane,
William Burns,
James Tod,
Mathew Lymburner,

FIRST LIEUTENANTS.

Robert Morrogh,
John Young,
William Smith,
John Caldwell,
Wm. Lindſay, jr.
John Roſs.
} with rank of Captain

Iſaac Roberts,
John Painter,
Charles Stewart,
John M'Cord,
A. Ferguſon,
John Jones.
John Munro,
David Monro,
John Mure,
Mathew Bell,
Gilbert Ainſlie,
James Ker,
James Irvine,
George Pyke.
Angus Shaw,
James Stuart,

SECOND LIEUTENANTS.

George Symes,
Thomas Place,
John Patterſon,
Edward Bowen,
Charles W. Grant,
James Roſs,
Fred. Grant,
John Coltman.

John O'Bryen, Adjutant,
Thomas Richards, Qr. Maſter,
James Davidſon, Surgeon.
Joſeph Stilſon, Serjeant-Major.

Quatrième Division de Québec.

François Baby, Colonel. Adjt. Gén.
Louis Marchand, Lieutenant Colonel.
X. Roc De Lanaudiere, Assist.
de l'Adjt. Genl. Major.

Capitaines dans les Paroisses.

René Trottier,	Les Grondines,
Jos. De La Chevrotiere.	Deschambault,
Paul Perrault,	
A. Mercure,	Cap Santé,
François Bertrand,	
Jean Bte. Marcotte,	
François Trépanier,	Ecureuils,
Frans. Bertrand,	Pointe aux Trembles,
L. Joseph Proulx,	
Et. Doré.	St. Augustin,
J. B. Vezina.	
R. Hamel,	Ste. Foy,
Joseph Dufresne,	Ancienne Lorette,
Michel Alain,	
J. B. Panet,	Jeune Lorette.
J. Barbaux.	

Aide-Majors dans les Paroisses.

P. Gendron,	Les Grondines.
Louis Boudreau,	Deschambault.
Pierre Morisset,	Cap-Santé.
F. X Larue,	Point aux Trembles.
Romain Valliere,	St. Augustin.
J. Delisle,	Ste. Foy.
F. Patoille,	Jeune Lorette.
J. Plamondon,	Ancienne Lorette.

Division de Beauport.

Louis de Salaberry, Colonel.
Ant. Is. Juchereau Ducheſnay, Lieutenant Colonel.
Alexis Caron, Major.
J. Wm. Woolley, Cap. Aide-Major. *Capi-*

Capitaines dans les Paroiſſes.

Jacques Jobin,	Charleſbourg.
P. Giroux,	Bourg Royal.
Paul Rainville,	Beauport.
Liffard Parent,	
Gabl. Huot,	L'Ange Guardien,
	Château Richer,
François Leſſard,	Ste. Anne du Nord,
L. Boucher,	St. Feréol,
J. M. Poulin,	St. Joachim,

Diviſion de la Baie St. Paul.

Malcolm Fraſer, Colonel.
Joſeph Dufour, Lieutenant Colonel.
Ant. Riverin, Major.

Capitaines dans les Paroiſſes.

J. B. Menard,	Bay St. Paul.
Joſeph Côté,	La Petite Riviere,
J. B. Tremblay,	
Marc Gagnon,	L'Iſle aux Coudres,
Jean F. Tremblay,	Les Eboulemens,
Louis Boulian,	LaMalbaie, ou *Murray bay*

Diviſion de St. Thomas.

Ignace Aubert de Gaſpé, Colonel.
J. B. Morin, Lt. Colonel.
Charles Riverin, Major.
J. B. Couillard Capitaine et Aide-Major.
Louis Chaperon, Aide-Major.

Capitaines dans les Paroiſſes.

Jos. Beaudoin,	Berthier, ou Bellechaſſe.
Jos. Fraſer,	St. François,
Michel Blais,	St. Pierre,
Louis Blais,	
Jacques Nicole,	St. Thomas,
Joſeph Couture,	
Charles Taché,	

Phul

Paul Bernier, Joſeph Boſſé,	Cap St. Ignace,
J.Bte Couillard Dèſprés J. Couillard Deſpré,	L'Iſlet,
rançois Duval, F mon Fraſer,	St. Jean, Port Joli,
Siza M. Caſtonguay	St. Roc,
Agapit Lavoie,	Iſle aux Grues,

Aides-Majors.

L. Boucher,	St. Thomas.
F. Fournier,	St. Jean, Port Joli.

Diviſion de Kamouraſka.

Jacques Perrault, Colonel.

Pierre Duchouquet, Lieutenant Colonel.

Paſchal Taſché, Peter Fraſer, Jean Michel Hauſſeman, } Majors.

Capitaines dans les Paroiſſes.

Sebaſtien Ouellette, Benoit Roy,	Ste. Anne,
Joſ. Boucher, fils de P. Joſ. Boucher, fils de Jos.	Riviere Ouelle,
Alexandre D'yon, Alexandre Roy,	Kamouraſka,
Benjamin Michaud,	St. André,
Pierre Siroy,	Cacona et Iſle Verte
Anſelm Robicheau,	Riviere des Caps et du Loup,
Paul Rioux.	Trois Piſtoles,
Aug. Trudele,	Rimouſky,

Aides-Major.

F. Quirouet,	St. Anne.
P. Caſgrain	Riv. Ouelle.

Diſtrict

Diſtrict des TROIS RIVIERES.

DEUX DIVISIONS.

Diviſion du Nord.

Thomas Coffin, Colonel.
Louis C. Foucher, Lt. Colonel.
Nicolas St. Martin, Major

Ville et Banlieu des Trois Rivieres.

CAPITAINES.

Antoine P. Courval, | Labadie de Tonancour,
Modeſte Pratte, |

N. B. Doucet, Aide-Major.

Lieutenants.

J. Badeaux, | P. Vezina,
Malcolm Fraſer, | Joſeph de Normanville,
B. Doucet, | Joſeph Lottenville,
A. Berthelot, |

Enſeignes.

Ez. Hart, | René Kimbert,

Capitaines dans les Paroiſſes.

Z. McCauly. } Forges St. Maurice.
A. Graves, Enſeigne. }
J. Lanoutte, St. Anne.
Hyacinthe Marchand, }
B. J. Frobiſher, Capt. } Forges de Batiſcan,
Jos. Leblond, Lieut. }
J. R. Acres, Enſeigne, }
A. Marchand, Riviere des Envies.
Jean Trepagny, Ste. Genevieve,
J. Alexandre, Champlain.
Ant. Crevier, Cap la Magdelaine,
Joſeph Biron, Pointe du Lac,
Antoine Leſieur, }
P. J. Héroux, } Machiche,
L. Gugy, }
Antoine Augé, }
Joſeph Leſage, } Riviere du Loup,
J. Franchere, }

A.

Amable Bellaire, Maſkinongé,
Ant. Marchand, L'Ormiere,

Aid-Majors.

Et. Le Blanc, Champlain.
B. J. Frobiſher, Batiſcan.
J. *B.* Corbin, L'Ormiere.
L. Gugy, Machiche.

Diviſion de St. François.

Joſeph Marie Tonnancour, Colonel.
Jean Baptiſte Deſtimauville, *L*ieutenant Colonel.
J. C. St. François, Major.

P. Bazin, Capit.
M. J. Tonnancour, *Lt.* } Aides-Majors.
P. Bazin, Ens.

Capitaines dans les Paroiſſes.

J. Bte. Brouillard, } St. Thomas d'Yamaſka.
F. Danis, }
Louis Schmidt, } St. Michel, D'Yamaſka,
Pierre Baſile Peliſſier }
Fs. Deſcheneaux, } St. François,
P. Duguez, fils, }
Auguſtin Clair Houd, }
Jean Bte. Lafond, } Baie Ste. Antoine,
Aug. Clair Houd, fils, }
François Pitre, } Nicolet.
J. Bte. Pinard, }
Pierre Poirier, St. Gregoire.
Pierre Cormier, Lac St. Paul.
B. Beauchene, } Bécancour.
F. Doucet, }
Daniel La Biſſonniere, Gentilly,
J. Morase, St. Pierre les Becquets.

Eaſtern Townſhips.——THREE DIVISIONS.

Firſt Diviſion.

Sir J. Johnſon, Bart. Colonel.
George M'Beath, Lieut. Colonel.
William Lindſay, Major.
Jacob Glen, Capt. Adjt. *Captains*

Captains in the Townſhips.

Phillip Byrne, *Cavalry*,	St. johns.
A. Cheeſeman,	Dorcheſter.
J. Whitman,	La Cole.
J. Oddle,	Oddle Town.
J. Willſie,	Hemmingford.
A. Oglivy,	George Town & Armſtown in Beauharnois.
W. Perry,	
G. Barron,	Hinchenbrook.
D. Cameron,	Caldwell Manor.
J. Dewar,	
jaſper Cook.	

Second Diviſion.

Sir *J.* Johnſon, Bart. Colonel.
H. Ruiter, Lieut. Colonel.
Ph. Luke, Major.

Captains in the Townſhips.

H. Beſt,	St. Armand.
C. Wher,	
J. Baker,	Dunham.
J. Hart,	
A. Lampman,	Stanbridge,
G. Sax,	
John Savage,	Shefford.
E. Knowlton,	Stukely.
J. Porter,	Broom.
R. Adams,	Bolton.
A. Shutz,	Sutton.
P. Ruiter,	Pottone

Captains jon. Knap, jonas Abbot, *James* Rell, jos. joles, jacob Ruiter, Wm. Johnſon Holt, Joſ. Powell, *Troop of Horſe*, belonging to different Townſhips not mentioned in the Return.

Third Diviſion.

Sir *J.* Johnſon, Bart. Colonel.
, Lieutenant Colonel.
Henry Cull, Major. *Captains*

Captains in the Townſhips.

C. Kilburn,	Stanſtead.
J. Ruiter,	
J. Taplin,	
J. Bartlet,	Barnſton.
T. Chaddock.	Hereford.
E. Hoveys,	Hatley.
J. Pennoyer,	Compton.
P. Conroy,	
I. Hubbard,	Orford.
A. M'Dougal,	Aſcot.
J. Sawyer,	Eton.
J. Heard,	Newport.
D. Steel,	Brompton.
D. Miller,	Melburne.
W. Barnard	Shipton.
W. Wadley,	Kingſey.
	Dudſwell,

DISTRICT DE MONTREAL, 12 DIVISIONS.

Premier Diviſion de la Ville.

Colonel	Edward William Gray,
Lieutenant Colonel	James M'Gill,
Major	Joſeph Frobiſher.

CAPITAINES.

Alexander Auldjo,	Edward Edwards,
Thomas Forſyth.	Daniel Sutherland,
Wm. Maitland,	Jonath. Abraham Gray,
Robert Cruickſhank,	Alexander Henry,
James Caldwell,	James Dunlop.

CAPITAINES LIEUTENANTS.

John Gray.	F. W. Ermatinger,
Francis Deſrivieres,	John Ogilvy,
John Richardſon,	Wm. M'Gillivray,
R. Griffin,	J. Forſyth,
F. Badgley,	Sir Alex. M'Kenzie, Kt. Lieut.

LIEUTENANTS.

Samuel Gerrard,	Duncan McGillivray,
George Garden,	Josiah Bleakley.
David Ross,	Roderick McKenzie,
W. Hallowell,	James Reid,
James Woolrich,	

ENSEIGNES.

Stephen Sewell,	Hart Logan,
Patrick Robertson,	Thomas Blackwood
Thomas Yeoward,	Alex. Allison,
Mungo Kay,	Thomas Thain,
William Hunter,	Stephen Sewell,
George Gillespie,	Jos. Frobisher, jun.

F. W. Ermatinger Ajutant,
David David, Lt. & Quartier-Maistre.
Charles Blake, Chirurgien.

Deuxieme Division de la Ville.

Pierre Guy, Ecuyer, Colonel.
Maurice Blondeau, Lieutenant Colonel.
Jacques Hervieux, Major.

CAPITAINES.

Louis Guy,	J. Phillippe Leprohon,
Ignace Lacroix,	Dominique Rousseau,
Etienne St. Dizier,	J. B. Lefaivre.
J. Bouthillier,	M. Dumas.

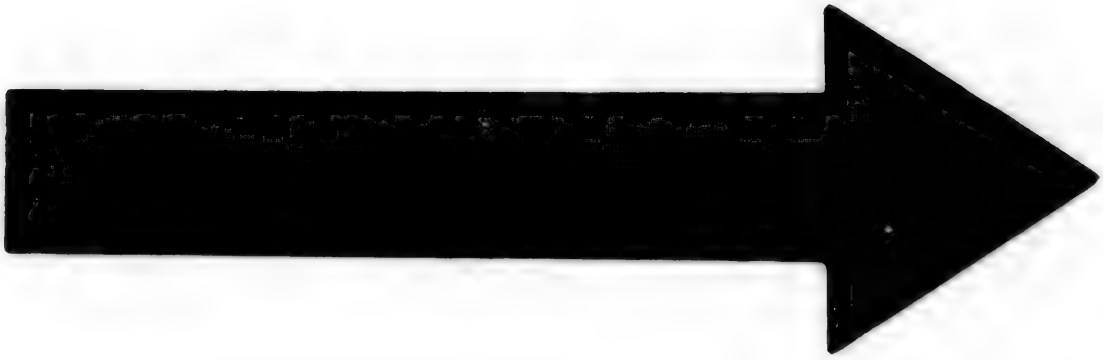
Capit. Lieutenants.

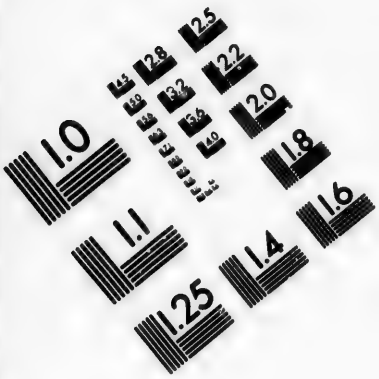
Toussaint Pothier,	Louis Roi,
Benjamin Beaubien,	Paschal Lafleur,
J. B. Dezery,	Denis B. Viger,
Louis Plessis,	Saveuse de Beaujeu,

Lieutenants.

Thomas Baron,	Nicolas Menéclier,
J. B. Delisle,	Michel Fournier,
P. Lukin,	joseph Bedard,
J. B. Fournier,	F. Aug. Quesnel.
G. Coté.	

Enseignes.





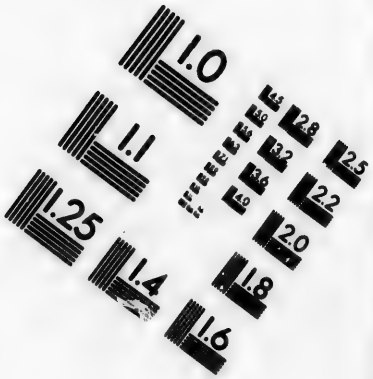
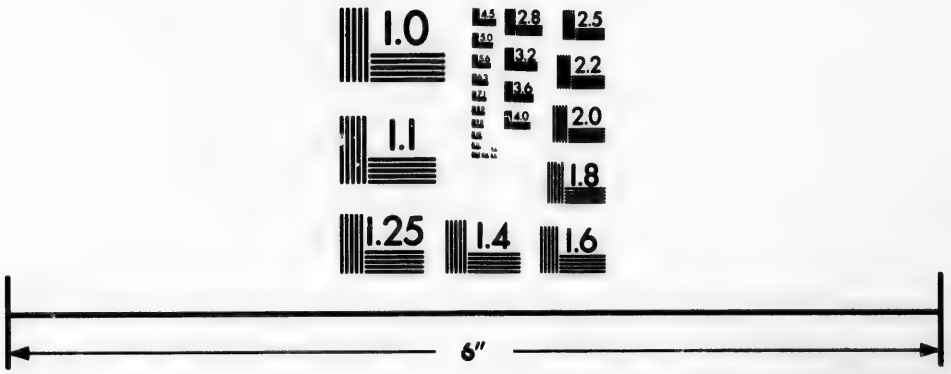
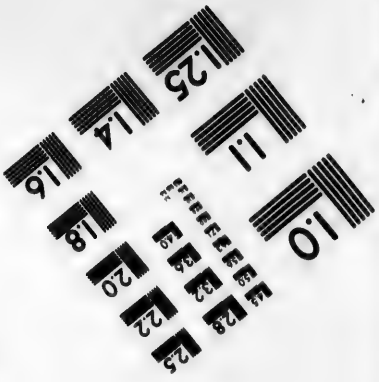


IMAGE EVALUATION
TEST TARGET (MT-3)





Photographic
Sciences
Corporation

23 WEST MAIN STREET
WEBSTER, N.Y. 14580
(716) 872-4503

Enseignes.

Ant. Lange.
Ig. Dorval,
Dominique Lacroix,
Jos. Papineau.

Louis Michel Viger,
Jean Roch Rolland,
Augustin *Berthelot.*

Officiers attachés à l'Etat Major en Ville.

J. G. Delisle, Capt. & Adjutant.
C. Archambaut, Lt. Quartier-Maistre.
Le R. P. Louis Demers, Auminier.
F. X. Bender, chirurgien.

Capitaines dans les Paroisses.

Jean Bte. Lepage Roy,
Gabriel Crevier,
Pierre Demers.
} *St. Laurent.*

Joseph Valade.
Louis Baudréau,
} *Sault au Recollet.*

Joseph Martin.
Joseph Binet.
} *Ste. Genevieve.*

Dominique l'Etang
L. Tibeaudeau.
J. B. Lacombe,
} Pointe Claire.

Ant. Cerié. *Ste. Anne.*
Eustache Brayè. Isle Bizard,

Paul Dumouchelle.
N. Robert.
} La Chine.

Isidore La Croix Lieut.
Augustin Richer do.
} Aides Majorsdes Compagnies de Campagne.

Troisieme Bataillon de la Ville.

Pierre Foretier, Colonel.

Hyp. S. George Dupré, Lt. Colonel.

Charles Dézery, Major.

St. Guy, Capt.
Jos. Guy, Capt. Lt.
L. Charland, Lt.
Ch. Prevost, Ens.
} Aides Majors.

Capt.

CAPITAINES.

Jean Baptiſte Durocher,	P. Berthelet,
Gabl. Franchere,	E. Guy,
Pierre Hervieux,	C. L'Arrivée,
J. B. Tabeau, Père.	L. Dulongpré.

Capit. Lieutenants.

Lambert St. Omer,	Barthelemy Billion.
W. Mechtler,	N. Panet,
J. B. Tabeau fils,	Jos. Lamotte,
F. D. Lacroix,	

Lieutenants.

N. Roy,	L. Huguet Latour, fils.
S. Dumas,	P. Debartch,
Pierre Huguet, Latour, P.	F. X. Bender,
Jean Bruneau,	Jos. Robreau,

Enſeignes.

Charles Prevoſt,	Michel Lepailleur,
P. H. Latour, fils.	Joſeph Roy.
Pierre Charland,	L. Charland.
Felix Souligny.	B. Bondy.

Capitaines dans les Paroiſſes.

P. Bazinet,	Longue Pointe,
N. Gervais,	St. Léonard, longue Pointe.
Alexis Le Beau,	Idem Bout de l'Iſle,
Pierre Archambault,	Pointe aux Trembles,
François Bricaud,	St. Léonard,
J. B. Monarque,	Riviere des Prairies.
J. B. L'Epine,	Riviere des Prairies.

Gabl. Roy, Adjt. des campagnes.

Diviſion de Vaudreuil.

Michel Chartier De Lotbiniere, Colonel.
Lambert Dumont, Père, Lieut. Colonel.
Lambert Dumont, fils, Major.

Capitaines dans les Paroiſſes

Joachim Genus,	Vaudreuil,
François Cadieux.	Vaudreuil,

F.

F. Villeneuve,	Rigaud.
Gabriel Le Roux,	Soulange,
Etienne La Londe,	
Antoine Biſſonnet,	Nouvelle Longueüil.
Ls. Préjant,	Isle Perrot.
Antoine Le Duc,	
Joſeph Hethier,	Riviere du Chêne.
Gabriel Hethier,	
Etienne Doré,	
J. Meilleur,	
Joſeph Normand.	
M. Cheval,	
H. Seguin,	St. Benoit,
I. Raiſaine	Lac des deux Montagn
L. Dumouchelle.	
N. St. Onge,	
Frs. Ouillette.	
D. M'Gregor,	Argenteuil.
J. Le Roi,	
D. Stone,	
A. Fillion, Capt.	Aides Majors.
J. Murray, Capt.	
L. T. De La Ronde, Lt.	

Diviſion de l'Iſle Jesus.

J. La Croix, Colonel.

Jos. De Beaujeu, Lieut. Colonel.

Michel Turgeon, Major.

Capitaines dans les Paroiſſes.

Boniface Paquet,	Iſle jéſus.
Joſeph Lacaſſe,	
Julien Le Blanc,	
Louis Brien,	
Simon Hotte,	
Charles Filiattreau,	
Ciprien Oüemet.	
Pierre Daré,	

Ignace Crepeau,	La Chenaye.
Alexis Carron,	St. Henry Mascouche.
Frs. Dubois.	
Ls. Charbonneau,	
François Landry.	Côte de Grace,
J. Turgeon,	Terrebonne,
J. Limoge,	
Joseph Clement,	
P. Valiquet.	
Germain Lepage,	
Joseph Gagnon.	St. Anne, Mascouche.
P. Olié,	
P. Filatreau,	St. Therese et Blainville.
Pierre Payet,	
J. Guimon,	
A. Dubois, Lieut.	Aides Majors.

Division de la Valtrie.

Pierre P. Margane De La Valtrie, Colonel.
Charles Gaspard De Lanaudiere, Lieut. Colonel.
J. Edward Farribault, Major.
Jac. La Combe, Capit. & Aide Major.

Capitaines dans les Paroisses.

Charles Laporte,	La Valtrie,
Louis Laporte.	St. Paul.
André Mondor,	
Claude Martineau,	
A. Bouthillier,	St. Sulpice.
J. Laurence,	
B. Marsolois,	Assomption.
Jacques Derozier,	
P. Rottote,	
Pierre Laroche,	Lanauray et Dautrary.
Fr. Bonin,	

J. B. Ducondu, Lt. } Aides Majors pour les
Ant. Gordon. } Campagnes.

Diviſion de l'Aſſomption,

P. R. de St. Ours, Colonel.
J. B. Hervieux, Lieut. Colonel.
J. Bte. Bruguere, Major.

Capitaines dans les Paroiſſes.

M. Prevoſt, } L'Aſſomption.
J. B. Senet, pere.
C. Migneron,
J. B. Enos,
F. Payette, } Repentigny,
A. Deſchamps,
Louis Chaput, } St. Roch.
J. Archambaut,
J. M. Faribault,
E. Turgeon, St. Eſprit.
F. Perrault, St. Ours,
Pierre Dupuis, } St. jacques.
L. Piquette,
Jos. Thibaudeau,
P. Dupuis, fils.
B. Rocher, Capt. Aide-Major.

Division de Berthier.

Jas. Cuthbert, Lieut. Colonel, Commandant.
Louis Oliver, Major.

Capitaines dans las Paroiſſes.

Pierre M. Pelland, } Berthier,
Alexis Dutau.
Joſeph Rocq,
Priſque Ferland,
Jn. Bte. Guilbaulx,
St. Vallier Mailloux,

Louis

Louis Vadnet,
André Ferriere,
Antoine Deſtrampes,
François Eno. } St. Cuthbert,
François Geoffroy,
Nicolas Geoffroy. } St. Eliſabeth,
Pierre Joinville, Iſle du Pas.
Lawrence Cramer. —Ramſay et D'Aillebout,

Aides-Majors.

Alexr. Cuthbert, Capit. } à St. Cuthbert,
A. Eno, Lt. à Berthier,

Boucherville, Premier Diviſion.

R. A. De Boucherville, Colonel,
Etienne Dechambault, Lieutenant Colonel.
Paul Lacroix,
René De Labruere, } Majors.

Capitaines dans les Paroiſſes.

J. chabotte,
P. Weilbrenne } Boucherville.
François Surprenant,
Francois Trudeau,
C. Millette,
F. Lamare, } Longueuil.
Joſeph Hebert,
Frs. Brouſſeaud,
Jh. La Croix,
L. Leboire, } La Prairie,
O. Maraſſe, Aide Major.
Jacques Robert,
Pierre Pinſonneau,
Pierre Lefebvre, } St. Phillipe,
Joſeph Lancto,
Alexis Lancto, } St. Conſtant.
Js. cardinal,

Vital Pomainville,
Jh. caron, } Chateau Guay,
Ls. Demers,

Charles Bourdon,
Et. Henault, } Beauharnais,
A. Vallé,

Chauſſgros De Léry, Capt.
P. De Boucherville, Adj. } Aides-Majors.

Boucherville., Deuxieme Diviſion.

Jh. Montarville de la Bruere, Colonel.

Pierre le Gras Pierreville, Lieut. Colonel.

Jacques Cartier,
François De La Perriere, fils, } Majors.

Capitaines dans les Paroiſſes.

L. Loiſeau,
P. Joffrion.
J. L. Martigny, } Varennes,
Joſeph Laberge,

Urbain Richard, Iſle Ste. Thereſe,

Ls. Courtemanche, pere.
L. Goulet, pere. } St. Denis,
J. B. Cadieux,
C. Gariépy,

P. Cheval,
ChriſtopheMarcheſſeau, } St. Antoine de Chambly,
Charles Berthiaume,

J. Drolette, } St. Marc,
Joſeph Janot,

J. Bte. Phœnix, } St. Charles,
Ant. Benoit,

E. D. Beaubien, Capt.
C. La Periere, Lt. } Aides-Majors.
C. Grosbois, Ens.

Diviſion

Diviſion de St. Ours.

Charles De St. Ours, Colonel,
S. Cates, Lieut. Colonel.
Hyacinthe Delorme, } Majors.
P. Ig. Malhiot, }

Capitaines dans les Paroiſſes.

R. Jones, }
Pierre Cournoyer, } Sorel,
Alexis Cardin, }
Jean Baptiſte Lincourt, Iſle St. Ignace,
Joſeph Lariviere, }
Fr. Chapdelaine, } St. Ours.
Louis Lariviere, }
A. Frédet, }
Denis Juſeaume, Grand St. Ours.
J. Donay, } Contre-cœur,
Etienne Paquette, }
J. B. Charon, }
Nicolas Millot, } Verchere,
Joſeph Paquet, }
Frs. Brin, }
Jean Deſolles. }
Pierre Plamondon. }
Louis Goudreau. }
Aug. Morin, }
Joſeph Coiteux. } St. Hiacinthe.
Jh. Cartier, }
N. Bonin, }
P. La Riviere, }
P. Cadoret, }
Jn. Langelier, }

Aides-Majors dans les Paroiſſes.

Jean Des Solles, Capt. St. Hiacinthe.
F. X. Malhiot, Capt. Vercheres.
St. Ours.
Contrecœur.
Louis Tucker, Sorel.

Diviſion de Chambly.

Jean Baptiſte Melchior Hertel de Rouville, Colonel.

Pierre Guetout, Lieut. Colonel.

James Finlay, Major.

Capitaines dans les Paroiſſes.

J. B. Touſſaint Ferriere Michel Lamoureux, Julien Piedalue. Jh. courtemanche,	St. Joſeph de Chambly
Julien Despelteau, L. H. joubert,	St. Luc,
Laurent Roy, C. Cartier, Jh. Laroſe, Jb. Brun, Jh. Cloatre,	St. Marguerite de Blairfindie.
André Vandandalgue, Joſeph Guion,	Belœil,
Pierre Domingue,	St. Olivier, de Chambly
Joſeph Careaux, Ph. Byrne,* Al. Deſbleds,	Ste. Marie de Mont Noir.
J. Bte. Desforges,	St. Jean Bte. de Rouville,
Michel Privé,	St. Hilaire de Rouville,

David Lukin, Capit. Alde-Major.

Diviſion de Gaſpé.

H. O'Hara, Major Commandant.

Capitaines dans les Paroiſſes.

John Patterſon,	Gaſpé.
J. M'Phorſon,	Point Petre & Malbay,
T. Fox,	Percy.

J.

* This Gentleman is Captain of a Highland Company in Sir John Johnson's Seigneury. Normand McLeod Lieut. ſame Company.

J. *B.* Lafontaine,	Grand River
John Travesie,	Hope Town.
P. Boudin,	Paſpibiac.
R. M'Donald,	New Carliſle
C. Arbour,	Bonaventure.
A. Pritchard,	New Richmond.
,	Maria.
O. O'Hara,	Carleton.
U. Laviolettee,	Nouvelle.
D, Stewart,	Riſtigouche.
O. O'Hara.	Aide-Major.

Ecclesiastical state of Canada.

A LIST of the CLERGY of the Established CHURCH, in the Provinces of UPPER and LOWER-CANADA.

The Right Reverend JACOB LORD BISHOP of Quebec.

Quebec.

The Reverend S. J. Mountain, Chaplain & Secretary to the Lord Biſhop, and Rector of the Church at Quebec.

The Reverend J. Jackſon Evening Lecturer of the Church at Quebec.

The Reverend *Sir* Herbert Croft Chaplain to the Garriſon of Quebec, (Not Reſident)

Montreal

The Reverend Dr. Mountain, Official of *Lower* Canada, and Rector of Chriſt's Church Montreal.

Three Rivers. The Revd. Mr. Short, Rector.

William Henry — The Reverend Mr. Rudd, Rector of Chriſt Church, William Henry.

Miſſiſkouy Bay. — Hon. & Rev. Mr. Stewart, Miniſter. The Rev. Mr. Cotton, do. St. Amand.

Chatham. — The Revd. Mr. Bradford, Miniſter of Chatham.

Kingſton Upper Canada — The Revd. Dr. Stuart, Official of Upper Canada, and Rector of Kingſton. York.

York.	The Revd. Mr. Stuart, Rector.
Niagara.	The Revd. Mr. Addiſon, Rector.
Frederickſburg & Erneſt Town.	The Rev. Mr. Langhorne, Rector.
Cornwall.	The Revd. Mr. Strachan, Rector.
Sandwich.	The Revd. Mr. Pollard, Rector

ETAT ECCLESIASTIQUE

DU CANADA

CATHOLIQUE.

Monseigneur Joseph Octave Plessis,
Evêque de Québec.

Mgr. Claude bernard Panet, Evêque
de Salde Coadjuteur.

Vicaires-Ge'ne'raux.

Mr. Roux,	Mr. Lahaille,
Mr. Noiseux,	Mr. Roque.
Mr. Burke,	Mr. Macdonel.
Mr. Cherrier.	

Au Seminaire de Quebec.

Mr. Lahaille, Supérieur, Professeur de Théologie.
Mr. Robert, Procureur.
Mr. Demers, Directeur du petit Séminaire et Professeur de Philosophie.
Mr. Gatien, Professeur de Théologie.

Au Petit Seminaire.

Mr. Lajus,
Mr. Cornellier,
Mr. Raby,
Mr. Dufresne,
Mr. Leclerc,
} Régens des Humanités.

Au

Au Seminaire de Montreal.

Mr. Roux, Supérieur.
Mr. Poncin,
Mr. Chicoineau,
Mr. Molin,
Mr. Lefaalnier: curé d'Office.
Mr. Chicoineau,
Mr. Marchand, Miſſionaire au Détroit.
Mr. Humbert,
Mr. Borneuf, Procureur.
Mr. Michel Le Clair, } Miſſionnaires au Lac des deux
Mr. Malard, } Montagnes.
Mr. Thavenet, }
Mr. Sauvage.
Mr. Lami Hubert.
Mr. Charles Bedard,
Mr. Lartigue.
Mr. Bouſſin.
Mr. Roque, Directeur du petit Séminaire.
Mr. Houdet, }
Mr. Satin, } Profeſſeurs.
Mr. Riviere. }
Mr. Paſquin, }
Mr. Macdonell, } Régens.
Mr. Dufresne, }

Recollets.

Le R. P. Louis Demers, Supérieur à Montréal.
Le P. Fitz-Simmons, Miſſionnaire de Bonaventure et Percé, Baie des Chaleurs.

Ecole de Nicolet.

Mr. jean Bedard, Directeur.
Mr. Cadieux; }
Mr. St. Germain, } Régens.
Mr. Viau. }

Cu-

Curés et Miſſionaires du Diocèſe.

District de Quebec:

Mr: Doucet, Curé de Québec.
Mr. Tabeau,
Mr. Gagnon, } Vicaires.
Mr. Huot,
Chapelain de l'Hopital-Général, Mr: Malavergne.
Chapelain des Urſulines, Mr. Daulé.
Chapelain de l'Hôtel-Dieu, Mr. Desjardins.

Isle d'Orleans:

Mr: Boiſſoneau, St. Pierre:
Mr: De Borniol, St. Laurent:
Mr. Fortin, St. Jean,
Mr. Gagnon, St. François et la Ste. Famille,

Côte du Nord.

Mr. Jean, les Grondines.
Mr. Dénéchau, Deſchambault.
Mr. Dubord, le Cap Santé, et partie des Ecureuils.
Mr. Poulin de Courval, la Pointe aux Trembles, et partie des Ecureuils.
Mr. F. Vezina, St. Auguſtin, et Ste. Foye.
Mr. Deſchenaux, l'Ancienne Lorette.
Mr. Ant. Bedard, la Jeune Lorette et St. Ambroiſe.
Mr. Derome, Charlesbourg.
Mr. Renault, Beauport.
Mr. Oliv. Germain, l'Ange Gardien,
Mr. de Boucherville, le Château Riché,
Mr. Ranvoyzé, Ste. Anne et St. Ferréol.
Mr. Corbin, St. Joachim,
Mr. Le Lièvre, Baie St. Paul et la Petite Riviere
Mr. Marcheteau les Eboulemens,
Mr. Le Courtois la Malbaie et les Poſtes du Roi.
Mr. Lefrançois, l'Iſle aux Coudres,

Côte du Sud.

Mr: Landriaux Lotbinière,

Mr. Janvier Le Clerc, St. Antoine et Ste. Croix,
Mr. Bezeau, St. Nicolas, et St. Gilles.
Mr. Mâle, Pointe Lévi.
Mr. Ignace Leclerc, St. Henry de Lauzon,
Mr. Vilade, Ste. Marie,
Mr. Ant. Lamotte, St. Joseph, et St. François, } Nouvelle Beauce.
Mr. Raphael Paquêt, St. Gervais,
Mr. Duchouquet, Vicaire.
Mr. Perras St. Charles et parties de Beaumont.
Mr. Maguire, St. Michel, et partie de Beaumont.
Mr. Vézina, St. Vallier.
Mr. Laurent Bedard, St. François et Bellechasse.
Mr. Verreau, l'aîne, St Thomas.
Mr. Michel Pâquet, St. Pierre.
Mr. Le Duc, St. Ignace et l'Isle aux Grues.
Mr. Jacques Panet, l'Islet.
Mr. Keller, St. Jean Port-joli.
Mr. Verreau, le jeune, St. Roch des Aulnets.
Mr. Griault, Ste. Anne de la Grande Anse.
Mgr. le Coadjuteur, la Riviere Ouelle.
Mr. Létang, Vicaire.
Mr. Pinet, Kamouraska.
Mr. Amiot St. André et Madwaska.
Mr. Hot, l'Isle Verte, les Trois Pistoles et Rimouski,

DISTRICT DE MONTREAL.—ISLE DE MONTREAL.

Mr. Cazeneuve, St. Laurent.
Mr. Boudreau, Vicaire.
Mr. Dumouchelle, Ste. Genevieve.
Mr, Rinfret, la Chine.
Mr. Raimbault, senior, la Pointe Claire, et Ste. Anne
Mr. Durocher, Pointe aux Trembles et S. Joseph.
Mr. Fournier, la Longue Pointe.
Mr. Perinault, le Sault au Récollet,
Mr. Vanfelson, Sault St. Louis.
Mr. Toupin, Isle Perrot.

Mr.

ISLE JESUS.

Mr. Marchand, Curé de St. François de Sales.
Mr. Mich. Brunet, St. Martin.
Mr. Bélair, Ste. Roſe.
Mr. Begin, St. Vincent de Paul.

CÔTE DU NORD.

Mr. Louis Lamotte, St. Cuthbert.
Mr. Pouget, Berthier et Ste. Elizabeth,
Mr. Serrand, Vicaire.
Mr. Deguire, le jeune, La Valtrie et Lanoraie.
Mr. Noel, St. Paul.
Mr. Joyer, St. Sulpice.
Mr. Ch. Germain, Repentigny,
Mr. Roy, St. Pierre du Portage.
Mr. Bro, St. Jacques.
Mr. Raizenne St. Roch et le *S.* Eſprit.
Mr. Ign. Darval, St. Henri de Maſkouche.
Mr. Foucher, la Chenaie.
Mr. Varin, Terrebonne.
Mr. Gatien, l'aîné, Ste. Anne de Maſkouche.
Mr. Taſchereau, Blainville.
Mr. Félix, St. Benoit.
Mr. Maillou, St. Euſtache.
Mr. Martin, Vicaire.
Mr. Deguire, Vaudreuil.
Mr. Delabroquerie, la Riviere à la Graiſſe.
Mr. Archambault, Soulange
Mr. Alex. Macdonell, St. Raphael, Haut-Canada.

CÔTE DU SUD.

Mr. Roupe, Miſſionaire à St. Régis.
Mr. Bruguier, Châteaugay.
Mr. Robitaille, St. Philippe.
Mr. Conſignay, St. Conſtant.
Mr. Berthelot, St. Luc.

Mr. Lanéto, Blairfindie.
Mr. Boucher, Prairie de la Madeleine.
Mr. Chaboillez, Longueuil.
Mr. Conefroy, Boucherville.
Mr. Deguiſe, Varennes.
Mr. Morin Vicaire,
Mr. Kimbert, Verchères.
Mr. Aubri, Contre-cœur.

RIVIERE CHAMBLY.

Mr. J. B. Bedard, St. Joſeph.
Mr. Lajus, Rouville.
Mr. Prevoſt, St. Olivier.
Mr. Sygnaï, Ste. Marie.
Mr. Vallé, St. Charles. et St. Hilaire.
Mr. Frechette, Belœil.
Mr. Arcenaud, St. Marc.
Mr. Alinotte, St. Antoine.
Mr. Cherrier, St. Denis.
Mr. Kelly, Vicaire,
Mr. Girouard, St. Hyacinte d'Yamaſka.
Mr. Pigeon, Vic.
Mr. Bardy, la Préſentation.
Mr. Hebert, St. Ours.
Mr. François Boiſſoneau, William Henry et l'iſle du Pas.

DISTRICT DES TROIS RIVIERES.

LA VILLE.

Mr. Noiſeux, Curé,
Mr. De Calonne, Chapelin des Urſelines, deſſervant la Pointe du Lac.

CÔTE DU NORD.

Mr. Vinêt, Maſkinongé.
Mr. Bertrand, Riviere du Loup.
Mr. Delaunais, S. Léon.
Mr. Ecuiez, Yamachiche,

Mr.

Mr. P. Vézina, Champlain, & le Cap de la Madeleine.
Mr. Gallet, Batiſcan.
Mr. Al. Dorval, Ste. Genev. deſſervant St. Staniſlas.
Mr. Morin, Ste. Anne de la Pérade.
Mr. Gibert, St. Michel d'Yamaska.

CÔTE DU SUD.

Mr. Brouillet, St. François, et la miſſion des Abenakis
Mr. Gauſſelin, Baie du Febvre.
Mr. Raimbault, junior, Nicolet.
Mr. Desforges. Ste. Grégoire.
Mr. Labadie, Békancour.
Mr. Courtain, Gentilly.
Mr. Joſeph Dorval, St. Pierre les Becquets, et Saint Jean Déſchaillons.

BAIE DES CHALEURS.

Mr. Painchaud, Riſtigouche, et Tracadies.
Mr. Orfroy, Caraquet et Miramichi.

Miſſion de l'Acadie.

Mr. Burke, } Halifax.
Mr. Grace, }
Mr. M'Eacharn, Iſle St. Jean.
Mr. Pichard, Tracadi.
Mr. Alex. Macdonell, Pictou.
Mr. L. Parent, Richibouctou.
Mr. Ciquard, Memramkoucq.
Mr. Allain, }
Mr. Lejamtel, } Iſle du Cap Breton.
Mr. Champion, }
Mr. Sigogne, Baie Ste. Marie.

MORTS DEPUIS LE DERNIER TABLEAU.

Mr. Berthiaume, Curé du Château Riché.
Mr. Duval, Curé de Repentigny.

Couvens de Religieuses et Communaute's.

Hôpital-Ge'ne'ral de Quebec.

Fondé par M. de St. Vallier Evêque de Québec, en 1693 pour les pauvres mendians et invalides.

La Rde. Me. St. Olivier, (Genev. Guillimin) Supérieure depuis 1806. 42 Religieuses

Hôpital-Ge'ne'ral de Montreal.

Fondé par Madame veuve Youville en 1753 pour les pauvres infirmes et invalides.

Mlle Thérèse Coutlée Supérieure depuis 1792. 19 Sœurs.

Hôtel-Dieu de Quebec.

Fondé par Me. la Ducheſſe d'Aiguillon en 1637 pour les pauvres malades.

La Re. Me. Ste. Gabriel (Dlle. Normanville,) ſupérieure, depuis 1807. 29 Religieuſes.

Hôtel-Dieu de Montreal.

Fondé par Madame de Bullion en 1644, pour les pauvres malades.

La *S*œur Celoron ſupérieure depuis 1805. 36 Religieuſes.

Congrégation de Notre Dame à Montréal.

Fondée par Dlle. Marguerite Bourgeois, vers 1650 pour l'inſtruction des petites filles.

La Sœur St. Auguſtin (Marie Compain.) Supérieure depuis 1796. 57 Sœurs.

Urſulines des Trois-Rivieres.

Fondées par M. de St. Vallier Evêque de Qué-

Québec, en 1677 pour l'instruction
et pour les pauvres malades.
La Re. Me. St. Olivier (Dlle. Pâquet) Supérieure
depuis 1804. 19 Religieuses.

Ursulines de Québec.

Fondées par Mde. de la Peltrie en 1639.
pour l'instruction des petites filles.
La Re. Me. Ste. François Xavier, (Dlle. Taschereau)
Supérieure depuis 1805. 38 Réligieuses.

CLERGY OF THE CHURCH OF SCOTLAND IN THE PROVINCE OF LOWER AND UPPER-CANADA.

The Revd. Mr. Alexander Spark, D. D. Quebec.
—— Mr. Somerville, Montreal.
—— Mr. John Bethune, New Oſwegatchie.

SCHOOL-MASTERS AT QUEBEC.

Mr. James Tanſwell:
Mr. Corbin.
Mr. Daniel Robinſon
Mr. Davidſon.
Mr. Holden.

The Revd. Mr. Jackſon,
Meſſrs. Wilkie & Whitelaw.

John Dewer, *Townſhip of Chatham.*
Ant. Cote, *St. Thomas.*
Robert Chambers, *Townſhip of Hull.*
Thos. Coſtin, *Kamouraſka.*

ECOLES ELEMENTAIRES.

A la Haute Ville de Québec.

Mr. Jh. Pâquet, 80 écoliers.
Mr. P. Rochet.
Mr. Pâquet, fils.

Au Fauxbourg St. Jean.

Mr. Parent, 70 écoliers.

Au Fauxbourg St. Roch.

Fr. Louis, 40 écoliers.

ECOLES

Ecoles Elementaires de Campagne,

District de Quebec.

——— Beaumont.
——— St. Pierre.
——— St. Thomas.
——— Riv. Ouelle.
——— Ecureuils.
——— Pointe aux Trembles. } Pour les filles.
——— Ste. Famille. }
——— St. François Riv. du Sud. }

District des trois rivieres.

——— Riviere du Loup.
——— Baie du Febvre.

District de Montreal.

——— St. Ours.
——— St. Denis.
——— Verchères.
——— Terrebonne.
——— L'Assomption.
——— St. Roch.
——— Berthier.
——— St. Laurent.
——— Pointe Claire, } Pour les filles.
——— Pointe aux Trembles. }
——— La Prairie. }
——— Boucherville. }
——— St. Denis. }

MILITARY REGISTER

FOR THE

PROVINCES

UPPER AND LOWER CANADA,

&c. &c. &c.

1808.

A List of His Majesty's Forces serving in Upper and Lower Canada.

GENERAL *and* STAFF OFFICERS.

SIR JAMES HENRY CRAIG, Knight of the most Honorable Order of the Bath, Captain-General and Governor in Chief in and over the Provinces of Lower-Canada, Upper-Canada, Nova-Scotia, New-Brunswick and their several Dependencies, General and Commander in Chief of all His Majesty's Forces in the said Provinces of Lower-Canada, Upper-Canada, Nova-Scotia and New-Brunswick and their several Dependencies, and in the Island of Newfoundland, &c. &c. &c.

Military Secy. Major Wm. Thornton, Esq.

Assist. do, James Green, Esq.

Aides de Camp { Major Wm. Thornton, Lieut. Edwd. Dewar, Capt. —— Ker, Lieut. Edwd. Mac Coy*s*

Adjt. General Lieut: Col. Edwd. Baynes.

Deputy do. Lieutr Col. L. W. Vis, De Chabot.

Quarter Mr. Genl. Lieut. Col. James Kempt,

Depy. do. Lieut. Col. A. H. Pye.

Ast. Dy. Qr. Mr. Gls. { Capt. R. Friend, Capt. J. Caddy.

Major of Brigade Upper Canada. } Lieut. Col. Æneas Shaw.

Major of Brigade Lower Canada } Capt. Chas. D. Shekleton.

Dep. Barrrck Mr. Gl. *Lieut. Col: J. A. Vesey.

Fort Major in Up.-Canada, *Capt. Dond. Campbell.

* *This denotes absent Officers.*

HOS-

HOSPITAL STAFF.

Senr. Medical Officer, James Maccauley.

Apothecary — George Longmore.

Hoſpital Mates —
Chriſtopher Carter.
William Lee,
Henry Leodel,
David Fleming,
Lewis Davis,
Jas. Geddes,
David Kennely,
J. Buchanan,
Jas. Davidſon,
George Stubinger.

Gatriſon Mate at Amherſtburg. — R. Richardſon.

STAFF OF THE GARRISON OF QUEBEC.

Governor	*Major General Gooday Strutt.
Lieut. Governor	*Colonel John Callow.
Town Major	Ralph Roſs Lewin, Eſqr.
Chaplain	*Revd. Sir Herbert Croft.
Surgeon	James Fiſher.
Barrack Maſter	Patrick Langan.
Town Serjeant	John Goſtich.

STAFF OF THE GARRISON OF MONTREAL.

Town Major	James Hughes.
Chaplain	Revd. James Tunſtall.
Barrack Maſter	James Hughes.

ORDNANCE DEPARTMENT.

Storekeeper	Jacob Danford,
Clerk of the Survey	George Heriot,
Clerk of the Cheque	Charles Megee,
Clerk	F. Calder,
Maſter Smith	John Renniſon.
Maſter Carpenter	Edwd. Bellamy.
Maſter Armourer	Plilp. Brown
Maſter Cooper	John Anderſon.

COM-

COMMISSARY GENERAL'S DEPARMENT.

Dpy. Com. Gen. of stores & prov	The Hon. Jn. Craigi ,	Quebec.
Assist. Dy. Comy Gene al.	Isaa W. Clarke, Esq.	Montreal.
Do. do.	John Cothn, Esq. Jun	Quebec.
Commissaries	Geo Crookshank,	York.
	William Rots,	Kingston.
	James othn,	Fort George.
	Thomas Reynolds.	Amherstburg.
Assistant Commissaries.	Marc Jones,	Wm. Henry.
	Henry Pelerin,	La Chine.
	J. Gaucher Gamelin,	Cot. du Lac.
	John Warren,	Fort Erie.

QUARTER MASTER GENERAL'S DEPARTMENT.

Qr. Mr. Genl.	Lieut. Col. James Kemp,	*the Canadas.*
Dpy Qr. Mr. Genl.	Lt. Col. A. H. Pye,	*Quebec.*
Asst. Qr. Mr. Gen.	Capt. R Friend,	*Fort George.*
Do.	Capt. John Caddy.	*Amherstburg*
Batteau-Masters	John Benny,	Quebec.
	Nicholas Roberts,	La Chine.

MARINE DEPARTMENT.

Masters & Commanders	Alexander Grant,	Lake Erie,
	John Steel.	Ontario.
1st Lieutenants.	David Cowan,	Erie.
	G. B. Hall.	
2d Lieutenant.	Francis Gauvreau.	
1st Lieutenants.	Pierre M. Fortier,	Ontario.
	Hugh Earle,	
2d Lieutenant.	Francis Bland.	

STOREKEEPER GENERAL'S DEPARTMENT.

Dy. Storekp. Gl.	The Hon. John Craigie,	Quebec.
Assistant Deputy Storekeeper Gens.	I. W. Clarke, Esq	Montreal.
	Lewis Foy, Esq.	Quebec.

Deputy Store-keepers.	William Jaques,	Quebec.
	William Manion,	Montreal.
	John Lane,	St. John's.

BARRACK MASTER GENERAL'S DEPARTMENT.

Dy. Barrk. Maſt. General	*Lt. Col. J. A. Veſey,	Quebec.
Barrack Maſters	Patrick Langan,	Quebec.
	James Hughes,	Montreal.
Deputy Barrack Maſters	Robert Jones,	Wm. Henry.
	Philip Byrne,	St. John's.
	Thoma Sparham,	Kingſton.
	James Clark,	Fort George.
	John Sparkman,	Amherſtburg.
	Patrick Harne,	York.

PAY MASTER GENERAL'S DEPARTMENT.

Dy. Pay Maſt. Gl.	John Hale, Eſq.	Quebec.

Department for the Payment of Contingent & Extraordinary Expences of the Forces in Canada.

Deputy Com. Gen. of Stores and Proviſions.	John Craigie, Eſq.	Quebec.
Acting Pay-maſter of Contingencies.	John Taylor, Eſq.	Quebec.
Aſſiſt. Pay-maſters of Contingencies.	James Green, Eſqr.	Montreal.
	William Stanton, Eſq.	York.

COMMISSARY OF ACCOMPTS DEPARTMENT.

Commiſſary of Accompts,	—— ——,
Aſſiſt. Commiy. of do.	Wm. Lane, Eſquire.

In-

INDIAN DEPARTMENT.

Superintendant General & Inſpr. Gl. of Ind. Aff.	Sir John Johnſon, Bart.
Dy. Sup. Intend. Gl. & Inſp. Gl. of Ind. Aff. in Upper Canada.	Colonel William Claus.
Deputy Agent for Lower Canada	Lt. Col. Fleury De Chambault, late 109th Regt.
Storekeeper Genl.	George Hawdon.
Superintendants	Thomas M'Kee.
	Louis De Salaberry.
Agent at York	James Givans.
Secretary	G. Johnſon.
Aſſiſt. Secretary	Prideaux Selby.
Surgeon.	Robert Kerr.
Storekps. & Clks	William Johnſon Chew.
	George Ironſide. [Intrepr.
	John Aſkin, jr. Store-keeper &
	Joſeph Chenique, Clk.
Aſſiſt. Storekps.	George Crookſhank.
	William Jaques.
Interpreters.	Chevalier Lorimier.
	Nathaniel Lines.
	David Price, & Clk.
	J. B. Rouſſeau.
	Thomas Alex. Clarke.
	Simon Girty.
	Charles Reaume.
	Benjamin Fairchild.
	John Cameron.

OFFICERS

OFFICERS

Of the ſeveral Regiments ſerving in Canada.

FOUR COMPANIES of the ROYAL ARTILLERY.

Colonel George Glaſgow, Commanding.

CAPTAINS OF COMPANIES.

*Charles Bingham,	*Thos. T. Forbes.
*Edmund Curry,	John S. Sinclair.
John Caddy,	

SECOND CAPTAINS.

John A. Clement,	Abram Paul.
Courtney Ilbert,	Fredrick Gordon.

FIRST LIEUTENANTS.

Cyprian Bridge,	James Fogo,
Daniel Biſſett,	James H. Wood,
Jonathan M'Ghie,	Charles King,
William A. Davis,	Richard Hardinge.

SECOND LIEUTENANTS.

*Auguſtus A. Bayard,	*Gabriel Mathias,
*Edward Shepherd,	*R. A. Speer.

2d. Capt. Abram Paul, Adjutant & Quarter Maſter.

H. Ferries, Surgeon to the Artillery and Ordnance.

George Nappier, Aſſiſt. Surgeon.

ROYAL ENGINEERS.

Lieut. Col. Ralph H. Bruyeres.

Firſt Captain Philip Hughes.

Second Captains { John Bye. / Henry Vigoreux.

Corps of Royal Military Surveyors and Draftſmen.

John B. Duberger.

* *This denotes abſent Officers.* Forty-

Forty-first Regiment of foot.

Colonel *Sir Thomas Sterling, Bart. **Genl.**

Lt. Colonels { *William Thomas, **Brig. Genl.**
Henry Proctor.

Majors { Jasper Grant, Lt. Col.
*Alexander Campbell.

CAPTAINS.

Holt. M'Kenzie, Major.	Adam C. Muir,
Thos. R. Fuller,	William Evans,
Richd. O. F. Friend,	Arthur True.
Wm. C. Short, Major	*A. Forbes,
Wm. Derenzy,	Joseph Talon.

LIEUTENANTS.

Rd. Bullock. fenr.	Saml. Hughes,
Augustine Fitzgerald,	W. L. Crowther,
Henry Halstead,	Peter Chambers,
Hedges Craddock,	John A. Lundie,
Isaac G. Ogden,	Geo. Fowler.
John Fitzgerald,	Arthur O Keiffe.

ENSIGNS.

Richard Bullock, junr.	W. B. Hackford,
J. W. Cremow,	Henry Whitmore,
Wm. Lane,	Alex. Lord Bervirdale,
Thos. Gould,	James Saunderson.

Pay Master, James Raye.
Adjutant, Wm. C. Saunders, Lieut.
Quarter-Master, Alexr. Edgar.
Surgeon, Alexr. Thom.
Assist. Surgeon, John W. Korb.

Agents, Greenwood, Cox & Co.

* *This denotes absent Officers.* *Forty-*

Forty-ninth (or Herts.) *Regiment.*

Colonel	*The Hon. Alex. Maitland.	Genl.
Lt. Colonels	Isaac Brock,	Colone.
	R. H. Sheaffe.	
Majors	*J. Vincent,	Lieut. Col.
	Charles Plenderleath.	

CAPTAINS.

Adam Ormsby,	*J. B. Glegg,
Alex. Clerk,	John Williams,
*John Frazer,	Edwd. Cheshire.
Thos. Manners,	Robt. Johnston.
Jas. Dennis,	Fred. G. Heriot.

LIEUTENANTS.

Henry H. Wall,	Wm. Blaquiere,
Hercules Ellis,	Robt. R. Loring,
Henry Ormond,	Wm. Alexr. Grant
John Day,	Alexr Lewis,
Wm. Jones,	Robt. Barnley,
John Brackenbury,	Norman Wightwick.

ENSIGNS.

Dixie Ellis,	Thomas Lamont,
John Shaw,	Dennis Brown,
James Fitzgibbon, Adjt.	James Armand,
*Robert Bartley,	James Kittermaster.

Pay Master,	*James Brock,
Adjutant,	James Fitzgibbon, Ens.
Quarter-Master,	Thos. Leggatt,
Surgeon,	Geo. Gutherie.
Assist. Surgeon,	Wm. Robertson.

Agent, William Gilpin, Esqr. No 432 Strand.

---

* *This denotes absent Officers.*

Nine-

Ninety-Eighth Regiment.

*Colonel	John Burke.
Lieut. Colonel	William Douglas.
Majors	Arthur Loyd,
	*Guy C. L'Eſtrange.

CAPTAINS.

John Nicholls,	Henry Kerwan,
Thomas Har[illegible],	Richard Carroll,
Henry Croaſdaile,	J. F. Fulton,
*Hon. Henry Butler,	William Milne,
*Samſon Carter.	John Dane.

LIEUTENANTS.

Nicholas Wrixon,	*Joſiah Crampton,
Gilias M'Pherſon,	John Gallagher.
Macnamara Morgan,	Walter Butler,
Patrick Brennan,	John Kelly,
Matthew Hare,	Luke Burke,
Nicholas D'Arcy,	Richard Gibbons.

ENSIGNS.

Joſeph Killkelly,	John Flinter,
J. C. Reiffenſtein, Adjt.	Richard Ellis,
*Hyacinth Daly,	*Edward Handcox,
*James Burke,	George L'Eſtrange.

Pay Maſter	Thomas Burke.
Adjutant	J. C. Reiffenſtein.
Qr. Maſter	David Deppie.
Surgeon	William Cogan.
Aſſiſt. Surgeons.	William Robſon,
	*Andrew Blake.

Agents, Greenwoed, Cox, & Co.

---

* *This denotes abſent Officers.*

Hun-

Hundredth Regiment.

*Colonel, Fredk. J. Falkiner.

Lieut. Colonel, John Murray.

Majors, { Christr. Hamilton, W. S. Plenderleath.

CAPTAINS.

Thos Ryndr,	Geo. T. Bourke,
John Martin,	Thos. Dawson
Alexr. Andrews,	*Hon. S. Gore,
M. J. Jackson,	*Tracy H. Thomas.
*T. O. Sherrard,	Thos. Keighley.

LIEUTENANTS.

Wynne Fawcett, Adjt.	*W. O. Sandwith,
Morris Nowland,	John Dickson,
Thos. Hugo,	*Thomas Windsor,
Charles Hanley,	John Armstrong.
Andw. Bourke,	J. P. Hoy,
Thos. Stannus,	

ENSIGNS.

G. B. Williams,	Patrick Nowlan,
Edwd. Murray,	Irwin Dawson,
Patrick Carter,	*Jas. Stuart.
*Godfrey H. James,	W. H. Arthur.

Pay Master, *John Nowlan.

Adjutant, *Wynne Fawcett.

Quarter Master, T. B. Hearne.

Surgeon, W. Stewart.

Assist. Surgeon, { J. Burnside,

Agents, Greenwood, Cox & Co.

---

* *This denotes absent Officers.*

Xth Royal Veteran Battalion,

Colonel, *Lowther Pennington, lt. gl.
Lieut. Col. Henry Zouch.
Major, Donald M'Pherſon.

CTPTAINS.

Hector M'Lean,	—— ——
James Enright,	—— ——
Richard Humphreys,	—— ——
Charles Roberts,	—— ——
Thomas Winſer,	—— ——

LIEUTENANTS.

Daniel Mybrea,	John Jameſon,
William Patton,	Alexander Murray,
James Colledge, Adjt.	William Taylor,
William Bailey,	Alan Cameron,
*James Campbell,	David Hopkins.
Joſeph Lambeth,	

ENSIGNS.

George Wilkes,	John Lampton,
*D. Johns,	Joſeph Thompſon,
Thomas Chittle,	John Nicholl,
*—— Bruce,	—— ——
Matthew Gould,	—— ——

Pay-Maſter, John M'Donell.
Adjutant, James Colledge.
Qr. Maſter, William Rogers.
Surgeon, Richard Armſtrong.
Aſſiſt. Surgeons, George Garrat, Benjamin Roberts.
Agents, Bernard & Brookſbank.

---

* *This denotes Abſent Officers.*

Royal

Royal Newfoundland Regiment.

Colonel, John Skerrett, Maj. Genl.
*Lieut. Col. H. E. Bunbury,
*Major, Charles Sutherland.

Captains.

Rowland Heathcote,	†Thomas Pitts,
Elias Pepon,	†James Gethings,
William Morris,	†Tito Lelievre,
†Ph. V. Cortlandt,	J. T. Whelan,
†John Hurlihy,	John Evans.

Lieutenants.

S. D. Kelly,	H. C. Loffs.
*R. Skinner,	Andrew Bulger,
Robt. Mockler,	Foster Week,
W. W. Winter,	Alfred Armstrong,
Thomas Stewart,	John L. Breton,
Robert Cook, Adjt.	*J. G. Gordon.
Thos. Gifillan,	

Ensigns.

*Charles Sutherland,	*Patrick Kelly,
Philli Ingonville,	*—— Alsop,
Patrick Walsh,	Edwd. Enright.
J. G. Armstrong,	

Pay-Master, —— ——,
Adjutant, Robert Cook. Lieut.
Qr. Master, Daniel Riley.
Surgeon, William Powell.
Asstt. Surgeon, James Curtis.
Agent, Mr. Donaldson.

† *This denotes Temporary Rank.*
* *This, Absent Officers.*

Canadian

Canadian Fencible Infantry.

*Colonel, T. Peter. . Brig. Genl.
Lieut. Colonel, David Shank.
Major, G. Robertſon.

CAPTAINS.

Jas. Eccles,	Dug. Campbell,
R. W. De Haren,	Geo. Ferguſon.
*Thos. Hay,	John M'Gill,
E. Cartwright,	*M. Colville.
Donald Cameron,	*Thos. Drake.

LIEUTENANTS.

John Wilſon,	John Reid,
Alexr. M'Queen,	—— Olding,
Jas. Pentz,	W. Marſhall.

ENSIGNS.

Chas. Cameron,	*P. Colley,
Edward Moore.	J. Johnſton.
F. Fortune,	

Pay Maſter,
Adjutant,
Quarter Maſter, Alexr. M'Millan.
Surgeon, Michl. Mabey.
Aſſiſt. Surgeons, { Alexr. Cunningham. —— ——

Agents, Greenwood, Cox, & Co.

* *This denotes abſent Officers.*

THE

THE
BRITISH GOVERNMENTS
IN NORTH AMERICA.

CIVIL LIST OF UPPER CANADA.

Lieutenant Governor, His Excellency FRANCIS GORE, Esquire, &c. &c. &c.

MEMBERS of the LEGISLATIVE COUNCIL.

Honorable Chief Justice, Scott, Speaker.
Rt. Revd. Jacob Lord Bishop of Quebec.

The Hons

James Baby,	Alexr. Grant,
Peter Russell,	Richd. Duncan,
Robert Hamilton,	Æneas Shaw,
Richd. Cartwright,	John M'Gill.

The Revd. George O'Kill Stuart, *Chaplain.*
John Powell, Esqr. *Clerk*
Wm. W. Baldwin, Esqr. *Attg. Master in Chancery.*
Mr. Geo. Lawe, *Gent. Usher of the Black Rod.*
Mr. Hugh M'Lean, *Door-keeper.*

MEMBERS of the EXECUTIVE COUNCIL.

Chief Justice. Thomas Scott.
Rt. Revd. Jacob Lord Bishop of Quebec.

The H.

James Baby,	Æneas Shaw,
Alexr. Grant,	John M'Gill.
Peter Russell,	

John Small, Esquire, *Clerk.*
Hugh M'Lean, *Door-keeper and Messenger.*
Maria Willcoks. *House-keeper.*

JUDGES.

The Hon. Thomas Scott, *Chief Justice.*

Wm. Dummer Powell, } *Esquires.*

Hugh M'Lean *Usher,*
Isaac Pilkington. *Crier.* } of the Court of Ks. Bench.

MEM-

Members of the House of Assembly.

Hon. Alexander *Macdonell*, Speaker.
Alexander Macdonell and Walter Butler Wilkinſon, } *Glengary* & *Preſcott*.
D'Arcy *Boulton*, *Stormont* and *Ruſſel*.
John Cryſler, *Dundas*.
Samuel Sherwood, *Grenville*.
Peter Howard, *Leeds*.
Allan M'Lean, *Frontenac*.
Thomas Dorland, *Lenox* and *Addington*.
Ebenezer Waſhburn, *Prince Edward*.
Dd. *M.*'Gr. Rogers, *Haſtings* & *Northumberland*
Rt. Thorpe, *Durham*, *Simcoe* & *Eaſt Riding York*
——— ———, and Robert Nellis, } *Weſt R. York* & *1ſt. Riding Lincoln* & *Haldimand*,
Iſaac Swazey, & Ralf Clench. } *2d. 3d.* & *4th Riding of Lincoln*.
Benjah Mallory, *Norfolk*, *Oxford*, & *Middleſex*.
John M'Gregor, *Kent*.
Matthew Elliot & David Cowan, *Eſſex*.

} Eſquires.

Officers of the House of Assembly.

The Revd. Robt. Addiſon, *Chaplain*.
Donald, M'Lean, Eſq. *Clerk*.
Mr. Thomas Ridout, *Serjeant at Arms*
Thomas Ridout Johnſon, *Door keeper*.

Officers of the Different Departments:

Hon. Peter Ruſſel, Eſq. *Receiver General*.
Hon. Peter Ruſſel, Eſq. *Auditor General*.
Hon. Jn. M'Gill, Eſq *Inſpect Genl. Public Prov. Accounts*.
Wm Halton, Eſqr. *Secy.* to the Lieut. Governor.
William Chewett & Thos. Ridout, eſqrs. } *Aſſing Surveyors General*.
William Firth, *Attorney General*.
D'Arcy Boulton, *Solicitor General*.

Wm. Jarvis, Esq. *Secretary & Register.*
John Small, Esq. *Clerk of the Crown in Chancery.*
Thomas Merrit, Esq. *Surveyor of Woods.*
Miles Macdonell, Esq. *Register of the Court of Probate.*
John Powell, Esq. *Naval Officer.*

LIEUTENANTS OF COUNTIES.

John Macdonell,	*Glengary.*	Esquires.
William Fortune,	*Prescot.*	
John M'Donell,	*Stormont.*	
Allan Patterson,	*Dundas.*	
Peter Drummond,	*Grenville.*	
James Breakenridge,	*Leeds.*	
Richard Cartwright,	*Frontinac.*	
Hazelton Spencer,	*Lenox.*	
William Johnson,	*Addington.*	
John Ferguson,	*Hastings.*	
Archibald M'Donell,	*Prince Edward.*	
Alexander Chisholm,	*Northumberland.*	
Robert Baldwin,	*Durham.*	
John M'Gill,	*York.*	
Robert Hamilton,	*Lincoln.*	
Samuel Ryerse,	*Norfolk.*	
William Claus,	*Oxford.*	
Francis Baby,	*Essex.*	
James Baby,	*Kent.*	

BARRISTERS AND ATTORNIES.

James Clark,	James Woods,
Allan M'Lean,	John Tenbroock,
Timothy Thompson,	Livius P. Sherwood,
Nicholas Hagerman,	D'Arcy Boulton,
Alexr. Stewart,	William Dickson,
Davenport Phelps,	John Powell,
Charles J. Peters,	William W. Baldwin,
Samuel Sherwood,	William Elliott,
B. C, Beardsley,	D'Arcy Boulton, junr.

Attornies only.

Thomas Ward, | John Low Ferrand.

Licenced Surveyors.

William Chewitt,	Thomas Fraſer,	Eſquires.
Thomas Smith,	Reuben Sherwood,	
Abraham Iredell,	joſeph Fortune,	
Thomas Welſh.	Solomon Stephens,	
Auguſtus jones,	Samuel S. Wilmot,	
William Fortune,	Samuel Ryckman,	
Lewis Grant,	Mahlon Burwell,	
Richard Cockrell,	Adrain Marlet,	
Henry Smith,	Samuel Ridout,	
john Rider,	George Lawe,	
Aaron Greely,	jeremiah M'Carthy,	

Indian Department.

Col. Wm. Claus, *Dy. Superint. Gl. & Dy. Inſp. Gl.*
Thomas M'Kee, Eſq. *Superintendant.*
james Givons, Eſq. *Agent at York.*
Prideaux Selby, *Aſſiſt. Secretary.*
Robert Kerr, *Surgeon.*
George Ironſide, *Storekeeper & Clerk.*
Wm. johnſon Chew, *Storekeeper.*
john Aſkin, junr. *Storekeeper & Interpreter.*
Devid Price, *Clerk & Interpreter.*
joſeph Cheniquy, *Clerk.*

John Bte. Rouſſeau,	Thos. Alex. Clarke,	Interpreters.
Benjamin Fairchild,	Charles Reaume,	
John Cameron,	Nathaniel Pine.	
Simon Girty,		

Commiſſioners of the Peace for the reſpective Diſtricts within this Province.

Weſtern Diſtrict.

The Hon. Thomas Scott. *Chief Juſtice.*

The Honorables

James Baby,	George M'Gregor,
Peter Ruſſell,	François *Baby*,
Robert Hamilton,	William Monforton,
Richard Cartwright,	Prideaux Selby,
Alexander *Grant*,	John Drake,
Richard Duncan,	William Shaw,
Æneas Shaw,	Baptiſte Baby,
John M'Gill.	John Aſkin, junr.
Wm. Dumr. Powell,	Robert Richardſon,
Robert Thorpe,	Thomas Reynolds,
Alexis Maiſonville,	Alexander Duff,
William Caldwell,	Thomas M'Crae,
Mathew Elliott,	George Jacobs,
John Aſkin, ſenior,	Richard Pattiſon,
Angus M'Intoſh,	Alexr. M'Donell.
William Parke,	Eſquires.

Diſtrict of London.

The Members of the Legiſlative & Executive Councils, the judges, and

Thomas Talbot,	William Tyler,
Samuel Ryerſe,	Nat. Bunl. Barnum,
William Claus,	William Hutchinſon,
Peter Teeple,	Benajah Mallory,
Thos Horner,	joſeph Ryerſon,
Danl. Springer,	Archib. M'Millan,
John Beemer,	james *Burdick*,
Wyt. Williams,	Edward Watſon,
Elias Foſter,	Thomas Welch.
John Coltman,	

Eſquires.

The Members of the Legiſlative & Executive Councils, the judges, and

Benjamin Pawing,	Robert Kerr,
John Warren, ſenior.	john M'Nab b,
John ball,	Peter ball,

The

District of Niagara.

The Rev. R. Addiſon, Ck.
John Reilley,
Joſ. Edwards,
Jn. Warren, jr.
Henry Haigle,
Crowell Wilſon,
Thomas Cummings,
John M'Kerlie,
William Claus,
James Muirhead,
Saml. Street, ſenr.
Robert Nellis,
Richard Beaſley,
Richard Hatt,
Samuel Hatt,
Abraham Nellis,
Thomas Clark,
Thomas Dickſon,
William Applegarth,
Amos Chapman,
Eden Bebee,
William Crooks,

} Eſquires.

Home District.

The Members of the Legiſlative & Executive Councils, the judges, and
William Jarvis,
John Small,
Samuel Smith,
James Macaullay,
John M'Gill,
Robert Baldwin,
William Allan,
Alexander Wood,
William Graham,
Richard Hatt,
Samuel Hatt,
Richard Beaſley,
Richard Ferguſon,
William Applegarth,
Richard Lovekin,
Eden Bebee,
Duncan Cameron,
Eliſha Beman,
Alexander M'Donell,
Donald M'Lean,
James Fulton,
John Erb,
John Bricker,
Archb. Thompſon,
Alexr. Fletcher.

} Eſquires.

District of Newcaſtle.

The Members of the Legiſlative & Executive Councils, the judges, and
Timothy Thompſon,
Alexr. Chiſholm,
John Beecker,
Robert Baldwin,
Benj. Richardſon,
Elias Jones,
Elias Smith, ſenr.
Leonard Soper,
Aſa Burnham,
Richard Lovekin,
Benjamin Marſh,
Aſa Wellers,
Alexr. Fletcher,
John Spencer,
Joel Merriman,
Richard Hare.

} Eſquires.

Midland District.

The Members of the Legislative & Executive Councils, and the judges, and

Rev J. Stuart, clk.	Joseph Forsyth,
Robert Clark.	John Cumming,
Daniel Wright,	William Crawford,
Archb. M'Donnell,	William Robins,
William Johnston,	Benjamin Seymore,
Joshua Booth,	Wm. Bell, of Richd.
Alexander Fisher,	Jo. By. Chamberlin,
John Embury,	D. Fraser, of Ernestn.
Daniel Fraser,	Stephen Conger,
Augustus Spencer,	Mathias Marsh,
John Stinson, junr.	Robt. Young, senr.
Jonathan Miller,	James M'Nabb,
John Bleeker,	John De Foe,
Samuel Sheerwood,	Joseph Pringle,
Hazleton Spencer,	Cornelius Vanalstein,
Bryan Crawford,	Barret Dyer,
Thomas Dorland,	James Cotier,
Nicholas Loziere,	Mathew Pruym,
Thomas Markland,	Henry M'Donell,
Peter Smith,	John Howell.

Esquires.

District of Johnstown.

The Members of the Legislative & Executive Councils, and the judges, and

Edward Jessup, senr.	Henry Arnold,
William Fraser,	Richard Arnold,
Peter Drummond,	Peter Howard,
Ephraim Jones,	Benjamin Lymon,
Thomas Sheerwood,	Hugh Munro,
Samuel Wright,	Daniel Burritt, jr.
James Breakenridge,	James Campbell,
Thomas Fraser,	Elijah Bottom,
Gideon Adams,	Uriah Schofield,
Solomon Jones,	Stephen Washburn,
Daniel Jones,	Henry Bagart,
Truman Hicock,	Phillip Phillips.
Joel Stone,	Thomas Smyth,
Stephen Burritt,	Seth Warner.
William Soles junr.	

Esquires.

	hop, Ta-	Inſpectors of Beef and Pork.	Treaſurers of Diſtricts.
	Nie	Geo. Grant	Rich. Wilkinſon
C	Wm	Oliver Everts	Chas. Jones
		Jas. Robinſon *Kingſton.*	
	Chang	Fred. Heſford *Richmond.*	Thos. Markland
		David Lockwood	
N	ohn	—— ——	John Peters
	Hil	Jos. Hunt	Wm. Allan
	'h	Thos. Bunting	John Symington
		Hy. Van Allan	Jos. Ryerſon
		Mathew Dalſon	Wm. Hands

Eſquires.

Eſquires.

Districts.	*Judges of the District Courts.*	*Clerks of the District Courts.*	*Clerks of the Peace.*	*Surrogates.*	*Register of the Surrogate Courts.*	*Sheriffs.*	*Regis of Coun*
EASTERN.	Samuel Anderſon	John Dunnaven	Jno. L. Farrand	Saml. Anderſon	Joſh. Anderſon	Jiel M'Lean	John Fort
JOHNSTOWN.	Solomon Jones	Charles Jones	Haml. Walker	Ephm. Jones	Saml. Sherwood	Vm. Fraſer, jr.	L. P. She
MIDLAND.	Alexr. Fiſher	Pool England	Allan M'Lean	Alexr. Fiſher	Poole England	Chas. Stuart	Allen M'
NEWCASTLE.	Timy. Thompſon	David M. Rogers	David M. Rogers	Timy. Thompſon	David M. Rogers	ohn Peters	David M.
HOME.	Wm. Willcocks	Thos. Ridout	Thos. Ridout	Wm. Willcocks	Wm Chewit	Miles Macdonell	Thos. Rid
NIAGARA.	Samuel Street	Ralph Clench	Ralph Clinch	Robt. Kerr	Ralph Clench	Thos. Merritt	John Pow
LONDON.	Samuel Ryerſe	Rich. W. Deaſe	Rich. W. Deaſe	Saml. Ryerſe	Thos. Welch	o. Boſtwick	Thos. Ho
WESTERN.	Prideaux Selby and Robt. Richardſon	Jas. Allan	Jas. Allan	Rev. Rd. Pollard	Wm. Hands	m. Hands	—— ——

T OFFICERS—UPPER-CANADA.

Sheriff's.	*Regiſters of Counties.*	Coroners.	*Collectors of the Cuſtoms.*	*Inſpectors of Flour, Pot and Pearl Aſhes.*	*Inſpectors of Shop, Still and Tavern Duties.*	*Inſpectors of Beef and Pork.*	*Treaſurers of Diſtricts.*
iel M'Lean	John Fortune	Jos. Anderſon	Jos. Anderſon L. P. Sherwood *at Johnſtown.* W. M. Stone, *at Gananoque.*	Jos. Anderſon	Neil M'Lean	Geo. Grant	Rich. Wilkinſon
m. Fraſer, jr,	L. P. Sherwood	Oliver Everts		L. P. Sherwood	Oliver Everts	Oliver Everts	Chas. Jones
aas. Stuart	Allen M'Lean	Jos. Anderſon	Jos. Anderſon	Jas. Robinſon	John Cumming	Jas. Robinſon *Kingſton.* Fred. Heſford *Richmond.* David Lockwood	Thos. Markland
hn Peters	David M. Rogers	Timy. Porter	Timy. Thompſon	Timy Thompſon	Thos. Ward	—— ——	John Peters
iles Macdonell	Thos. Ridout	Wm. Cooper	Wm. Allan Jno. Muirhead *Chippawa.*	Wm. Allan	Wm. Allan	Jos. Hunt	Wm. Allan
hos. Merritt	John Powell	Peter M'Michan	Jno. Symington *Niagara.* Thos. Dickſon, *Queenſtown.*	Collin M'Nab	Iſaac Swazey	Thos. Bunting	John Symington
o. Boſtwick	Thos. Horner	Jona. Williams	John Warren, *Fort Erie.* Jos. Ryerſon *Turkey Point.* Wm. Duff. *Sandwich.*	John Warren	Jos. Ryerſon	Hy. Van Allan	Jos. Ryerſon
m. Hands	—— ——	Wm. Smith	Wm. Woods, *Amherſtburg.* Jos. Chinequy St. *Joſeph's*	Jno. Aſken jr.	Wm. Hands	Mathew Dalſon	Wm. Hands

Eastern District.

The members of the Legislative & Executive Councils, the judges, and

John M'Donell, of Glengary house.	Jacob Weager,	Esquires.
John M'Donell, of Scothouse.	William Fraser,	
Jeremiah French,	Allan Patterson,	
Allan M'Donell, of Matilda.	John Corbet,	
Alex. M'Millan,	John M'Intire,	
Alex. M'Donell,	John M'Donell, of the town of Charlottenburgh.	
Samuel Anderson,	Alexander Rose,	
James Stuart,	Nathaniel Norton,	
Miles M'Donell,	Thomas Meers,	
Allan M'Donell, of Charlottenburgh.	Joseph Shutter,	
Gilbert Stuart,	William Johnson,	
David Sheek,	Joshua Y. Cozens,	
Josiah Cass,	John Stewart,	
	Peter Le Roy,	
	Asa Warner,	

List of Commissioners for Administering the Oath to Half-Pay Officers.

E. Dist.

John Macdonell, of Glengary house.	Scothouse.	Esqrs.
John M'Donnell of	John Stewart.	

Johnst.

Edward Jessup, senr.	Esquires.
William Fraser.	
Joel Stone.	

M. Dist. Dist. of N. Cas

Archibald M'Donell,	Joseph Forsyth,	Esqrs.
Thomas Dorland,	Thomas Markland:	
Hazelton Spencer,		

H. Dist. Dist. of

Alexander Chisholm.	Esquires.
John Bleeker,	
Robert Baldwin,	

William Allan,	Esquires
Alexander Wood,	
Richard Hatt.	

D.

Western Dis. of D. Niagara.	John Warren, senr.	
	Robert Kerr,	
	Richard Beasly,	Esquires.
	Samuel Street,	
	Thos. Cummings.	
Western District London	Thomas Talbot,	
	Samuel Ryerse,	Esquires.
	Nathan Burnham,	
	Angus M'Intosh,	
	Gregor M'Gregor,	Esquires.
	Alexander Duff	

List of Trustees for the Public Schools.

Johnstown. E. Dis.	Samuel Sheerwood.	Joseph Anderson,	Esqrs.
	Neil M'Lean,	John Cryfler,	
	Samuel Anderson,	Alexander M'Millan.	
	Thomas Sherwood,		
	Ephraim Jones		
	Solomon Jones,	Esquires.	
	James Campbell,		
	Elijah Bottour.		
Midland.	Hon. Richd. Cartwright,	Thomas Markland,	Esquires.
		Peter Smith,	
	Rev. Dr. Stuart,	Alexander Fisher,	
	Allan M'Lean,	Philip Dorland.	
	Joseph Forsyth,		
Niagara. Home Dis. N. Castle.	Asa Burnham,	John Peters,	Esquires.
	Leonard Soper,	John Bleeker,	
	Elias Smith, senr.	Timothy Thompson.	
	Elias Jones,		
	Rev. G. O Stuart,	Samuel Smith,	Esquires.
	D'Arcy Boulton,	William Graham,	
	John Small,	Thomas Ridout.	
	Duncan Cameron,		
	Hon. Rt. Hamilton,	Thomas Cummings,	Esqrs.
	colonel Claus,	James Mairhead,	
	William Dickson,	John Symington.	
	Robert Kerr,		

Western. London.	Thomas Talbot,	Thomas Welch,	Esqrs.
	Samuel Ryerse,	John coltman,	
	Joseph Ryerson,	Daniel Springer.	
	William Hutchinson,		
	Hon. James Baby,	John Askin, senr.	Esqrs.
	Rev. Rd. Pollard,	Gregor M'Gregor,	
	Matthew Elliot,	Alexander Duff.	
	Angus M'Intosh,		

List of Public Notaries.

Alexander Stewart,	James Allan,
Thomas Ridout,	Wm. W. Baldwin,
Thomas Ward,	Donald M'Diarmid,
Thomas Sparham,	Joseph Cheniquy.

NOVA SCOTIA.

Lieut. Governor, Sir John Wentworth, Bart.
Bishop, the Right Revd. C. Inglis, D. D.
Chief Justice, S. Salter Blowers, Esqr.
Judge of the Admiralty, Alexander Croke, L. L. D.
Attorney General, R. J. Uniacke, Esqr.
Depy. Qr. *Mr.* Gen. Lieut. Col. Tinling.

NEW-BRUNSWICK.

Lieut. Governor, Thomas Carleton.
Chief Justice, George Duncan Ludlow, Esq.
Attorney General, Jonathan Bliss, Esqr.

ISLAND OF PRINCE EDWARD.

Lieut. Governor, Col. J. F. W. Desbarres. Esqr.
Chief Justice, Richard Thorpe, Esqr.
Attorney General, P. Macgowan, Esqr.

CAPE BRETON.

Lieut. Governor, W. McCarmick, Esqr
Chief Justice, —— ——, Esqr.
Attorney General, Wm. Campbell, Esqr.

New-

NEWFOUNDLAND.

Governor and Commander of His Majeſty's Squadron on the ſtation, ——— ———,

Lieut. Governor of St. Johns, John Elford, Eſqr.

Chief Juſtice, Richard Rourk, Eſqr.

MILITARY.

Commander of His Majeſty's Forces Nova-Scotia, New-Brunswic and their dependencies, Major General Martin Hunter.

Deputy Adjt. Genl. Major W. Bowyer.

NEWFOUNDLAND. Maj. Gen. John Skerrett.

APPENDIX.

A GEOGRAPHICAL DESCRIPTION OF THE WORLD.

EUROPE extends in its greateſt breadth from 9th degree Weſt to 61 Eaſt longitude from London, and in its greateſt length. from 35° 55′ to 71° 20′ N. latitude, and contains theſe Countries, Germany, Sweden, Denmark, Netherlands, Italy, Ruſſia, Hungary, France, Spain, Portugal, Poland, Norway and Greece, the moſt eminent Iſlands are theſe: Great-Britain, Ireland, Sicily, Sardinia, Candia, Negropont and Corſica. The greateſt length of this part of the World is 3000 miles, the breadth 900.

ASIA, extends in its greateſt breadth, from 61 degree Eaſt, to 163 E. longitude, from London, and in its greateſt length, from 10 South, to 75 N. latitude, and is the firſt known part of the World, it contains theſe principal Regions and Iſlands, viz. Armenia, Anatolia, Perſia, Aſſyria, China, Syria, Arabia, Meſopotamia, India, Japan, Parthia, Media, Paleſtine, Chaldea, and Tartary.

AFRICA, extends in its greateſt breadth, from 15 degree Weſt to 50 Eaſt longitude, from London and in its greateſt length from 35 Weſt to 40 ſouth latitude, in it are theſe Countries, viz. Egypt, Barbary, Biledulgerid, Ethiopia, Nubia, Congo, Abyſſinia, Monomotopa, Guinea, &c. The Iſlands, Madagaſcar, St. Thomas, Iſlands of Cape Verde, Canary Iſlands, Madeira.

AMERI-

AMERICA. This great Weſtern Continent, frequently denominated the New World, extends from the 80th Degree North to the 56th of ſouth latitude; and, where its breadth is known, from the 56th to the 136th degree of W. Long. from London, ſtretching from between 8 and 9000 miles in length, and its greateſt breadth 3690. It ſees both Hemiſpheres, has two ſummers and a double winter, and enjoys all the variety of climates which the Earth affords. It is waſh'd by the two great Oceans; to the Eaſtward it has the Atlantic, which devides it from Europe and Africa; to the Weſt the Pacific, or great South *Sea*, by which it is ſeparated from Aſia: by theſe ſeas it may, and does carry a direct commerce with the other three parts of the World.

This great Continent is divided into two parts, one on the North, the other on the *South*; which are joined by the Kingdom of Mexico, forming a ſort of Iſthmus 1500 miles long, and in one part, at Darien, ſo extremely narrow, as to make the communication between the two Oceans by no means difficult, being only 60 miles. In the great Gulph which is formed between the Iſthmus and the northern and ſouthern grand Diviſions of this Continent, lie an infinite multitude of Iſlands, many of them large, moſt of them fertile, and denominated, the Weſt-Indies, in contradiction to the Countries and Iſlands of Aſia, beyond the Cape of Good Hope, which are call'd, the Eaſt-Indies.

UNITED KINGDOM OF GREAT-BRITAIN AND IRELAND.

This kingdom formerly England, Wales, Scotland and Ireland is ſituated between 49° 50′ and 50° 25′ of North latitude, and between 7° 40′ Weſt, and 1° 50′ of Eaſt longitude and contains about 15,000,000 inhabitants, according to the laſt Cenſus.

The United Kingdom is a limited monarchy, and hereditary to both ſexes. The King muſt be of the Proteſtant religion, as eſtabliſhed. The King poſeſſes the executive power of government, and, with the Parliament, ſhares in the legiſlative. Parliament is compoſed of the three eſtates, the Sovereign, the Houſe of Peers and the Houſe of Commons.

The climate is mild, the ſoil for the moſt part naturally good, yielding every uſeful production, wine, oil and ſilk excepted. The genius and induſtry of the people, in the arts of agriculture and gardening, in the mode of feeding cattle, breeding horſes and ſheep, have placed this beyond every other European country in this point.—The woollen manufactures of England, and the produce of their mines, &c. are inexhauſtible ſources of riches.

The perſevering induſtry and great mechanical ingenuity of its inhabitants, have given Great-Britain decidedly the firſt place in Europe as a commercial and manufacturing country. The advantage of her inſular ſituation, many excellent harbours, and vaſt extent of ſea line, have highly contributed to her ſuperiority; but her prodigious improvements in every manufacture and mechanical art, joined to her wiſe laws for the protection of trade, and the high reſpect in which her mercantile character is held, have advanced her yet more. Next to manufactures, the fiſheries are of the greateſt importance. The total of the commerce, import and export, employs above two millions of tons of ſhipping; and the balance in favour of Great-Britain is above three millions on the average.

TABLE

Of the KINGS and QUEENS of England and Great-Britain, with the time they ſeverally began to reign.

King's Names	*Began their Reigns.*	*Reigned.* Y.	M.	D.
	Saxon Line.			
Egbert	801	37	—	—
Ethelwolf	838	20	—	—
Ethelbald	858	2	—	—
Ethelbert	860	6	—	—
Ethelred	866	6	—	—
Alfred *the Great*	872	28	—	—
Edward I. *Saxon*	900	25	—	—
Ethelſtan	925	16	—	—
Edmond I.	941	7	—	—
Edred	948	7	—	—
Edwin	955	4	—	—
Edgar	959	16	—	—
EdwardII. *Saxon*	975	4	—	—
Ethelred	979	37	—	—
Edmond II.	1016	1	—	—
	DANISH.			
Knute I.	1017	19	—	—
Harold I.	36	3	—	—
Knute II.	39	2	—	—
Edward *Confeſſor*	41	24	—	—
Harold II.	65	1	—	—
	Norman Line.			
William I	*Oct.* 14, 1066	20	10	26
—— II	*Sept.* 9, 1087	12	10	23
Henry I	*Aug.* 2, 1100	35	3	30
Stephen	*Dec.* 1, 1135	18	10	25

King's Names.	*Began their Reigns.*	*Reigned.* Y.	M.	D.
The *Saxon* Line Restored.				
Henry II	*Oct.* 25, 1154	34	8	11
Richard I	*July* 6, 1189	9	9	0
John	*April* 6, 1199	17	6	13
Henry III	*Oct.* 19, 1216	56	0	28
Edward I	*Nov.* 16, 1272	34	7	21
—— II	*July* 7, 1307	19	6	18
—— III	*Jan.* 25, 1327	50	4	27
Richard II	*June* 21, 1377	22	3	8
The Line of *Lancaster*.				
Henry IV	*Sept.* 29, 1399	13	5	20
—— V	*March* 20, 1413	9	5	11
—— VI	*Aug.* 31, 1422	38	6	4
The Line of *York*.				
Edward IV	*March* 4, 1421	22	1	5
—— V	*April* 9, 1483	0	2	13
Richard III	*June* 22, 1483	2	2	0
The Families united.				
Henry VII	*Aug.* 22, 1485	23	8	0
——VIII	*April* 22, 1509	37	9	6
Edward VI	*Jan.* 28, 1547	6	5	8
Q. Mary	*July* 6, 1553	5	4	11
Q. Elizabeth	*Nov.* 17, 1558	44	4	7
Union of the Two Crowns.				
James I	*March* 24, 1603	22	0	3
Charles I	*March* 27, 1625	23	10	3
—— II	*Jan.* 30, 1649	36	0	7
James II	*Feb.* 6, 1685	4	0	7
Will. and Mary	*Feb.* 13, 1689	13	0	23
Union of the Two Kingdoms.				
Q. Anne	*March* 8, 1702	12	4	23
George I	*Aug.* 1, 1714	12	10	10
George II	*June* 11, 1727	34	1	14
George III	*Oct.* 25, 1760	*whom God preserve.*		

The

The ROYAL FAMILY of Great-Britain.

King George III. born - -	4 June	1738
Queen Charlotte born - -	19 May	1744
George, Prince of Wales, born -	12 Aug	1762
Duke of York, Bp. of Oſnaburgh, born	16 Aug	1763
Duke of Clarence, born - -	21 Aug	1765
Ducheſs of Wirtemberg, born -	29 Sept	1766
Duke of Kent, born - -	2 Nov	1767
Princeſs Auguſta Sophia, born -	8 Nov	1768
Princeſs Elizabeth, born - -	22 May	1770
Duke of Cumberland, born -	5 June	1771
Duke of Suſſex, - born -	27 Jan.	1773
Duke of Cambridge - born -	24 Feb.	1774
Princeſs Mary, born - -	25 April	1776
Princeſs Sophia, born - -	3 Nov	1777
Princeſs Amelia, born - -	7 Aug	1783

SISTER to His MAJESTY.

Prs. Auguſta, born 11 Aug. 1737; married to the Duke of Brunswick Lunenburgh, 16 Jan. 1764.

The SOVEREIGNS of EUROPE.

Countries.	Sovereigns.	When born.	Began to reign
England, &c.	George III.	June 4, 1738	Oct. 25, 1760
Ruſſia	Alexander	Dec. 23, 1777	Mar. 24, 1801
Spain	Charles IV.	Nov. 11, 1748	Dec. 17, 1788
Portugal	Peter & Mary	Dec. 7, 1734	Feb. 24, 1777
Pruſſia	Frederic III.	Aug. 6, 1770	Nov. 16, 1797
Den. & Nor.	Chriſtian VII.	Jan. 29, 1749	Jan. 14, 1766
Sweden	Guſtav. IV.	Nov. 1, 1778	Mar. 29, 1792
Germany, &c.	Francis II.	Feb. 12, 1767	Mar. 1, 1792
Popedom	Pius VII.	Aug. 11, 1742	Mar. 14, 1800
Sardinia	Emanue V.	July 24, 1759	June 4, 1802
Ott. Empire	Muſtapha IV.		1807
Naples & Sic.	Ferdin. IV.	Jan. 12, 1751	Oct. 6, 1759

Liſte Généalogique des Principales Maiſons de l'Europe.

Grande-Bretagne.

R. George III. Electeur de Brunswic-Lunebourg, n. 4 Juin 1738, ſucc. à ſon Grandpère 25 Oct. 1760. m. 8 Sept. 1761, à Sophie Charlotte, fille du Duc Charles Louis Frederic de Mecklenbourg-Strélitz, n. 19 Mai 1744.

Enfans.

1. George Auguſte Fréderic, Pr. de Galles, Prince électeur de Brunswic-Lunebourg, Duc de Cornwall & Rothſay Comte de Cheſter, n. 12 Août 1762. a m. 8 Avril 1795. à la Pr. Caroline de Brunswic-Wolfenbuttel, n. 17 Mai, 1768. *Fille.* Caroline Charlotte Auguſte, n. 7 Janv. 1796.
2. Fréderic, Duc de York & d'Albanie, Ev. d'Osnabrick, n. 16 Août 1763. m. 19 Sept. 1791. à Fréderique Charlotte Ulrique, fille du Roi Fréder. Guill. II. de Pruſſe. n. 7 Mai, 1767.
3. Guillaume Henri, Duc de Clarence & St. Andrews, Comte de Munſter, n. 21 Août, 1765.
4. Charlotte Auguſte, n. 29 Sept. 1766. m. a S. A. S. Elect. de Wurtemberg.
5. Edouard, Duc de Kent & Strathern, Comte de Dublin, n. 2 Nov. 1767.
6. Auguſte Sophie, n. 8 Nov. 1768.
7. Eliſabeth, n. 22 Mai, 1770.
8. Erneſt Auguſte, Duc de Cumberland & Tiviotdale, Comte d'Armagh, n. 5 Juin 1771.
9. Auguſte Fréderic, Duc de Suſſex, Comte d'Inverneſs & Baron d'Arclow, n. 27 Janvier, 1773.
10. Adolphe Fréderic, Duc de Cambridge, C. de Tipperary & Bar. de Culloden, n: 24 Fév. 1774.
11. Marie, n. 25 Avril, 1776.
12. Sophie, n. 3 Nov. 1777.
13. Amélie, n. 7 Août, 1783.

Enfans

Enfans de feu Duc de Glocestre, frère du Roi.

1. Sophie Mathilde, *n.* 29 Mai, 1773.
2. Guillaume Fréderic, n. 15 Janv. 1776.

Douairière de Henri Fréderic, Duc de Cumberland.

Anne, fille de Simon Luttrel, Comte de Carhampton, n. 23 Mai, 1750. veuve 18 Sept. 1790.

Autriche.

François II. Empereur, Roi de Hongrie et de Bohême, Archiduc d'Autriche, né le 12 Fevrier, 1768. mar. en secondes noces le 19 Sept. 1790. à Marie Thérese fille de Férdinand IV. Roi des Deux Siciles, née le 6 Juin, 1772.

Enfans.

1. Marie Louise, née le 12 Dec. 1791.
2. Ferdinand Charles, né le 19 Avril 1793.
3. Léopoldine Caroline Josephe, née le 22 Janv. 1797.
4. Marie Clementine Francoise Josephe née le 1er Mars, 1798.
5. Jos. Frs. Leopold, née le 9 Avril, 1799
6. Caroline Ferdinande Joseph Demetrice, née le 8 Avril, 1801.
7. François Charles joseph, n. 7 Dec. 1802.
8. Marie Anne Françoise, née 8 juin, 1804.

Frères, (Archiducs)

1. Ferdinand, ne 6 Mai, 1769.
2. Charles, ne 5 Sept. 1771.
3. joseph Antoine, n. 9 Mars 1776.
4. Antoine Victor *J*oseph, n. 31 Avril.
5. *J*ean *B*aptiste *J*oseph, n. 20 Janv. 1782.
6. Renier Joseph, n. 14 Dec. 1784.
7. Louis Joseph, n. 14 Dec. 1784.
8. Rodolphe Jean Joseph, n. 8 Janv. 1788.

Dannemarc.

Chrétien VII. né le 29 Janv. 1749. veuf de Caroline Mathilde, fille du feu Pr. de Galles, le 10 Mai, 1775.

Eſpagne.

1 Pr. Charles IV. né le 11 Nov. 1748. m. le 4 Sept. 1765. à Louiſe Marie Thérèſe, Pr. de Parme, née le 9 Dec. 1751.

Enfans.

1. Charlotte Joachime, Infante, née le 25 Avril, 1775. V. Portugal.
2. Marie Louiſe Joſephine, Infante, née le 6 Juill. 1782. veuf en 1803, de Don Louis, Prince de Parme, Roi d'Etrurie, né le 5 Juillet, 1773. Fils. né 23 Decr. 1799.
3. Ferdinand, Pr. des Aſturies, né le 14 Oct. 1784.
4. Charles Marie Iſidore, Infant, né le 29 Mars, 1788.
5. Marie Iſabelle, Infante, née le 5 Juill. 1789.
6. François de Paula Antoine Marie, né le 10 Mars, 1794.

Freres.

1. Ferdinand IV. Roi des deux Siciles, né le 12 Janv. 1751. V. *Sicile.*
2. Antoine Paſcal, Infant, né le 31 Déc. 1755. veuf de ſa niece l'Infante Marie Amélie, le 27 Juill. 1798.

France.

Fille de Louis XVI.

Marie Thérèſe Charlotte, née le 19 Dec. 1778.

Freres de Louis XVI.

1. Louis Staniſlas Xavier, Comte de Provence (héritier de la Couronne, ſous le nom de Louis XVIII,) né le 17 Nov. 1755. mar. le 14 Mai, 1771, à Marie Joſephine Louiſe, P. de Sardaigne, née le 2 Sept. 1753.
2. Charles Philipne, Comte d'Artois, (Monſieur) né le 9 Oct. 1757. veuf de Marie Thérèſe, Pr. de Sardaigne.

En-

Enfans.

1. Louis Antoine, Duc d'Angoulême, né le 6 Août, 1775. mar. 10 Juin, 1799, a Marie Therèſs, fille du Roi Louis XVI. née 19 Dec. 1778.
2. Charles Ferdinand Duc de Berry, né le 24 Janv. 1778.

Branche d'Orléans.

Duc Louis Philippe, né le 6 Oct. 1773.

Freres et Sœurs.

1. Antoine Philippe, Duc de Montpenſier, né le 3 Juill. 1775.
2. Eugénie Adélaide Louiſe, de Chatres, née le 23 Août, 1777,
3. Alfonce Leodgar, Comte de Beaujolois, né le 7 Oct. 1779.

Mere.

Louiſe Marie Adélaïde de Bourbon, fille de Louis Jean Marie de Bourbon, née le 13 Mars 1753. veuve du Duc Louis Philippe Joſeph, le 6 Nov. 1793.

Tante.

Louiſe Marie Théréſe Matilde, née le 9 Juill. 1750. V. Bourbon-Condé.

Branche de Bourbon-Condé.

Pr. Louis Joſeph de Bourbon, né le 9 Août, 1736, veuf de Charlotte Godefride Eliſabeth de Rohan-Soubiſe, le 4 Mars, 1760. mar. en ſecondes noces à la princeſſe Douairière Catherine de Monaco Nov. 1798.

Enfans.

1. Louis Henri Joſeph, Duc de Bourbon, né le 13 Avr. 1756. mar. le 24 Avr. 1770. à Louiſe Marie Thérèſe Matilde d'Orléans, née le 9 Juill. 1750.

Fils.

Louis Antoine Henri, Duc d'Enghien, né le 2 Août,

 1772,

1772, mis à mort par Buonaparté le 21 Mars 1804.
2. Louiſe Adélaïde, Mad. de Bourbon-Condé, née le 5 Oct. 1757. actuellement réligieuſe de la Trappe.

Branche de Bourbon-Conti.

Pr. Louis François Joſeph, né le 1 Sept. 1734. mar. le 27 Fevr. 1759. à Fortunée Marie d'Eſte, fille de François III. Duc de Modene, née le 24 Nov. 1731. ſéparés dep. 1775.

Naſſau-Orange ou Dietz.

Pr: Guillaume V: né le 8 Mars, 1748, mar: le 4 Oct: 1797, à Frédérique Sophie Wilhelmine, fille d'Auguſte Guillaume, Pr: de Pruſſe, née le 7 Août, 1751.

Enfant:

Guillaume Frédéric, Pr: Héréd: et Prince regnant de Fulde, né le 24 Août, 1772, mar: le 1 Oct: 1791: à Frédérique Louiſe Wilhelmine fille, de Frédéric Guillaume II. Roi de P uſſe, née le 18 Nov: 1774, a deux fils et une fille.

Pape.

Pie VII: Grégoire-Barnabé Chiaramonte, natif de Céſenne en Romagne, ci-devant Cardinal, Evêque d'Imola, né le 14 Août 1742, élu Pape à Veniſe de 14 Mars, 1800.

Portugal.

R: Marie, née le 17 Déc: 1734, veuve de ſon Oncle Pierre III: le 25 Mai, 1786:

Fils:

Jean Marie Louis Joſeph, Pr: du Bréſil, né le 13 Mai. 1767, mar: le 9 Janv: 1790, à l'infante Charlotte Joachime, fille de Charles IV: R. d'Eſpagne, née le 25 Avril, 1777.

Enfant.

Enfans:

1: Marie Theréſe, Pr de Beira, née le 29 Avril, 1793
2: Princeſſe Iſabelle Marie Franciſque, née le 19 Mai 1797.
3. Antoine joſeph Prince de Beira, n. 12 Aout, 1798.
4. Prince N. N. né 26 Oct. 1802.

Pruſſe.

R: et El: Frédéric Guillaume III: né le 3 Août, 1770, a ſuccedé à ſon pere le Roi Frédéric Guill: II: le 16 Nov: 1797, mar: 24 Déc: 1793, à la Princeſſe Louiſe Auguſte Wilhelmine Amélie, fille du Duc Charles Louis Frédéric de Mecklenbourg-Strélitz, née le 10 Mars, 1776.

Enfans.

1: Frédéric Guillaume, né le 15 Oct: 1795.
2. Frédéric Guillaume Louis, né le 22 Mars, 1797.
3. Frederique Louiſe Charlotte Welhelmine, n: 13 Juill. 1798.
4. Charles Frédéric Alexandre, n. 29 Juin, 1801.
5. Fréderique Wilhelmine Alex. n. 23 Février 1803.
6. Frédéric Jules Ferdinand Leopold, n. 13 Déc. 1804.

Freres du Roi.

3. Pr. Frédéric Henri Charles, n. 30 Dec. 1801. capit. au prem. bat. des gardes.
4. Pr. Fréderic Gulliaume Charles, n. 3 juill. 1783, capit. des gardes du corp.

Enfants du Frère Pr. Fréderic Louis.

1: Frédéric Gulliaume Louis, n. 30 Oct. 1794.

Grand Oncle.

Pr. Aug. Ferdinand, n. 23 Mai, 1730.

Enfants.

2. Pr. Frédéric Chretien Louis, n. 18 Nov. 1772, lieut. gen.
3. Pr. Guillaume Auguſte, n. 19 Sept. 1772, major.

Dou-

Douairière du feu Roi Frédéric Guill: II:

Frédérique Louiſe, fille du Landgrave Louis IX: de Heſſe-Darmſtadt, née le 16 Oct: 1751. Veuve le 16 Nov: 1797:

Ruſſie.

Empereur Alexandre, né le 24 Déc: 1777. mar. 9 Oct: 1793, à Louiſe Marie Auguſte, (Ellſabeth Alexiewna) fille de Charles Louis, Pr: Héréd: de Bade, née le 24 Janv: 1779.

Frères et Sœurs.

1: Conſtantin, Céſarowitſch, Grand-Duc, né le 8 Mai, 1779, mar: le 26 Févr. 1796, à Julie Henriette Ulrique, (Anne Feodorowna) Princeſſe de Saxe-Cobourg-Saalfeld, née le 23 Sept: 1781.
2. Hélene, née le 24 Déc: 1784, mar. au Prince Hereditaire de Mecklenburg Schwerin.
3. Marie Paulovne, née le 15 Févr. 1786,
4. Catherine Paulovne, née le 21 Mai, 1788:
5. Anne Poulovne, née le 18 Janv. 1795,
6. Nicolas Paulowitſch, né le 2 Juill. 1796.
7: Michael Paulowitſch, né le 8 Févr. 1798.

Douarière de l'Empereur Paul.

Sophie Dorothée Auguſte, (Marie Fedorowna,) fille du Pr. Frédéric Eugene de Wurtemberg-Stoutgardl née le 25 Oct. 1759, veuve de l'Empereur Pau, depuis le 24 Mars 1801.

Sardaigne et Savoye.

Roi Victor Emanuel V. né le 24 Juillet, 1759. a ſucc. a ſon frere Ch: Emanuel IV. par ceſſion 4 Juin, 1802. mar. 2 Avril, 1789, a mar. Therèſe fille de Ferdinand, Archduke d'Autriche, n. 1 Novembre: 1773. *Fille.* Marie Béatrice Victoire Joſephe, n. 7 Déc. 1792.

Sicile.

Sicile.

R. Ferdinand IV. Infant d'Eſpagne, n. 12 janv. 1751, Roi des deux Siciles depuis le 6 Oct. 1759, par ceſſion de ſon père le Roi d'Eſpagne, m. 12 Mai 1768, à Marie Charlotte, fille de l'Empereur François I. né le 13 Août 1752.

Enfans.

1. Marie Thérèſe Caroline, n. 6 Juin 1772.
2. François janvier joſeph, Pr. de Naples et Sicile, n. 19 Août 1777, mar. en ſec. noces par procuration le 6 Juill. et en perſonne 6 Oct b. 1802, à l'Inf. Marie Iſabelle fille de Charles IV. Roi d'Eſpagne, n. 6 juill. 1789.

Enfants du premier lit de Marie Clémentine fille de Léopold II. Emp. Rom. 6. Leopold Joſeph Michel n. 2. Juillet, 1790, et 6 Princeſſes.

Suede.

R: Guſtave IV. Adolphe, né le 1 Nov: 1778, mar. le 31 Oct: 1797, à la Princeſſe Frédérique Dorothée Wilhelmine, fille du Prince héréditaire de Baden, née le 12 Mars, 1781, 4 Enfants.

Enfans.

1. Guſtave, Pr. Royal, n. 9 Nov. 1799.
2. Sophie Wilhelmine, n. 21 Mai 1801.
3. Charles Guſtave Duc de Finlande, n. 2 Déc. 1802.

Mère.

Sophie Magdeleine, fille de Fréderic V. Roi de Danemarc, n. 3 juill. 1746. Veuve de Guſtave III. le 29 Mars 1792.

Oncles et Tante.

1: Charles, Duc de Sudermanie, né le 7 Oct: 1748. marié le 7 Juillet, 1774, à Hedwige Eliſabeth

beth Charlotte, fille du Duc Frédéric Auguſte de Holſtein-Oldenbourg, Ev: de Lubec, née le 22 Mars 1759.

Turquie.

Emp: Selim III: né le 24 Déc. 1761, ſuc. 7 Avril 1789.

CANADA.

JACQUES Cartier, a Frenchman, in the year 1534, under a commiſſion from his maſter Francis I. explored the Gulf of Saint Lawrence, and the next year aſcended the river, and wintered at Sainte Croix ---here he erected a wooden Croſs, inſcribed, "*Franciscus Dei Gratia Francorum Rex Regnat*"—In 1603, a Patent was granted to Sieur de Monts, for an excluſive trade, and he employed Champlain to make further diſcoveries in Canada. Champlain arrived at a ſtrait called by the Indians, Quebec, where he began to build huts, on the 3d July 1608, and here he paſſed the winter.—A company of rich merchants, compoſed of 107 perſons, was eſtabliſhed by Patent, in 1628, for an excluſive trade, at firſt, and in 1642 acquired a right of ſoil—Quebec was taken by sir David Keith and his brother in 1629, but ſurrendered to France by the treaty of ſaint Germain en Laye. The charter of this company was revoked 1663, and Canada was put under the Government of the Company "*des Indes Occidentales*" in 1664—The King, was however to govern, till they were able.

Sir Wm. Phipps, with an armament from Boſton in New England, ſummoned Quebec in 1690—The town was canonaded and 1500 Engliſh troops were landed at *la Canardiere*—Sir William finding the place too ſtrong and his ammunition expended, ſailed on the 23 October for Boſton--General Hill and Admiral Sir Hovenden Walker, with a large body of troops from England for the attack of Quebec, entered the river st. Lawrence in Sept. 1711—Unfortunately, however, by the miſmanagement of the Pilot and a violent ſtorm, many of the

veſſels

veſſels were wrecked on the Egg Iſlands, near the Seven Iſlands, and 880 men periſhed.

General Wolfe on the 13 ſept. 1759, at the head of an intrepid handful of Britiſh troops, after combating every difficulty of art and nature, with the moſt undaunted reſolution, and the calmeſt perſeverance, defeated the French army commanded by the Marquis de Montcalm, on the heights near Quebec; and by that memorable action, in which the Engliſh forces had 57 men killed and 607 wounded and the French 1500 killed wounded and Priſoners paved the way for the reduction of the City, which ſurrendered on the 18th to Admiral Saunders and Brigadier Townſhend—Tho' the City was taken the Marquis de Vaudreuil, ſtill held poſſeſſion of Montreal until the 8th September 1760, when that city and the whole Province ſurrendered by capitulation to General Amherſt, and which was confirmed to Great Britain by the treaty of 1763, under whoſe dominion it has ſince continued—Gen Montgomery in the winter 1775, beſieged Quebec, and when re-inforced by General Arnold, attacked the City, by aſſault on the 31ſt December, when the General was defeated, himſelf killed and his two Aides de Camp. ſeveral of the Provincials were killed and wounded among the latter Arnold.---The blockade continued during the winter 1776, and on the arrival of troops from England, the ſiege was raiſed and the Provincials driven out of the Province.

The two Provinces of Upper and Lower Canada conſtituted by Act of Parliament in 1791, comprehend the territory heretofore called CANADA. Lower Canada lies on both ſides of the river Saint Lawrence, between 61 and 71 Weſt Longitude, from London: and 45 and 52 North Latitude and is bounded ſouth, by New Brunſwick, Maine, New Hampſhire, Vermont and New York and Weſt by Upper Canada.

The Line between Upper and Lower Canada commences at a ſtone boundary on the North Bank of La

ke st. Francis in st. Lawrence river, at the cove West of Point au Boudet, thence Northerly to the Ottawas river and to its source in lake Tomiscaming, then due North, till it strikes the boundary of Hudson's bay or New Britain: Upper Canada to include all the territory to the westward and southward of the said line to the utmost extent of the country known by the name of Canada.

By the Act of Parliament passed in 1791 it is enacted that there shall be within each of the Provinces of Upper and Lower Canada, a Legislative Council and an Assembly, who with the consent of the Governor, appointed by the King, shall have power to make Laws. The Legislative Council is to consist of not fewer than seven Members for Upper and fifteen for Lower Canada; to be summoned by the Governor authorised by the King. Such Members to hold their seats for life: unless forfeited by four years continual absence or by swearing allegiance to some foreign Power. The House of Assembly is to consist of not less than sixteen Members for Upper and not less than fifty for Lower Canada, chosen by the Freeholders in the several Towns and Counties: the Council and Assembly are to be called together at least once in every year and every Assembly is to continue four years unless sooner dissolved.

By an Act passed in the Parliament of Great Britain, in the 18th year of his present Majesty, intituled "An Act for removing all doubts and apprehensions "concerning Taxations by the Parliament of Great-"Britain in the Colonies, Provinces and Plantations "in North-America and the West-Indies, &c." Parliament expressly restrained itself, for ever, imposing any Taxes or Duties in the Colonies except for the Regulation of Trade, the produce of which Taxes or Duties to be disposed of by the Provincial Assemblies; Declaration, made by Parliament in so solemn and ef-

fec-

fectual a manner, gives the beſt ſecurity, the ſubjects in the Colonies can poſſibly wiſh.

The Province of Lower Canada contains about 200,000 inhabitants, nine tenths of which are Roman Catholics, who enjoy under the preſent Government, the ſame rights and privileges as were granted them in 1774 by the Quebec Act.

Liſt of GOVERNORS *of Canada ſince the Province was erected into a Royal Government in* 1663 *and the Time when they began to govern.*

Sieur de Méſy	- -	1 May 1663
Sieur de Courcelles	- -	23 Sept 1665
Sieur de Frontenac	- -	12 Sept. 1672
Sieur de la Barre	- -	9 Oct. 1682
Sieur Marquis de Nonville	-	3 Aug. 1685
Sieur de Frontenac	- -	28 Nov. 1689
Sieur Chevallier de Callières	-	14 Sept. 1699
Le Sieur Marquis de Vaudreuil	-	17 Sept. 1705
Le Sieur Marquis de Beauharnois		2 Sept. 1726
Sieur Comte de la Galiſſioniére	-	25 Sept. 1747
Sieur de la Jonquière	-	16 Aug. 1749
Sieur Marquis du Queſne de Menneville		7 Aug. 1752
Sieur de Vaudreuil de Cavagnal	-	10 July, 1755
James Murray	- -	21 Nov. 1763
Paulus Emilius Irvine (Preſident)		30 June 1766
Guy Carleton Lt. Gov. and Com. in Ch.		24 Sept. 1766
Guy Carleton	- -	26 Oct.. 1768
Hector T. Cramahé (Preſident)		9 Aug. 1770
Guy Carleton	- -	11 Oct. 1774
Frederick Haldimand	- -	1778
Henry Hamilton Lt. Govr. and Com. in Ch.		1784
Henry Hope, Lt. Gov. and Com. in Ch.		1785
Lord Dorcheſter Governor Genl.		1786
Alured Clarke Lt. Govr. and Com. in Ch.		1791
Lord Dorcheſter	-	24 Sept. 1793
Robert Preſcott	- -	1796
Sir Robert S. Milnes, Bart. Lt. Gov.		31ſt July, 1799
The Hon. Thos. Dunn (Preſident)		31ſt July, 1805
Sir J. H. Craig, K. B. Gov. Genl.		24th Oct. 1807

The following is a Liſt of the Counties in the Province of Lower Canada; with their reſpective boundaries, the pariſhes comprehended in each, and the number of repreſentatives affixed by his Excellency the Lieutenant Governor's Proclamation dated the 7th May 1792.

Gaſpé, commencing at the north-ſide of Chaleurs Bay, and all the Bay of Gaſpé, and all the tract on the ſouth-ſhore of the river st. Lawrence; ending north-eaſt ſide of Cape Cat.—Pariſhes, none.—Members, one.

Cornwallis. Beginning north-eaſt ſide of Cape Cat; ending weſt bounds of st. Anne.—Pariſhes. Matane, Rimouſki, Bic, Cacona, Iſle Verte, Trois Piſtoles, Riviere des Caps, Riviere du Loup, Kamouraſka, Riviere Ouelle, ste. Anne.—Members, two.

Devon. Beginning weſt bounds of st. Anne's; ending weſt bounds river du Sud.—Pariſhes. st. Roc, st. Jean, Iſlet, Cape st. Ignace, Iſle aux Grues, st. Thomas.—Members, two.

Hertford. Beginning weſt line of the ſeigniory of riviere du Sud; ending north-eaſt bounds of Lauzon.—Pariſhes. Berthier st. Pierre, st. François, st. Valier, st. Michel, st. Gervais, Beaumont, st. Charles.—Mem. two.

Dorcheſter. Beginning north-eaſt bounds of Lauzon; ending weſt boundary of Lauzon.—Pariſhes. Point Levi, st. Henry, st. joſeph, st. François. The three laſt form Nouvelle Beauce.—Members, two.

Buckinghamſhire. Beginning weſt boundary of Lauzon, ending north-eaſt boundary of Sorel.—Pariſhes. St. Nicholas, st. Giles, st. Antoine, st. Croix, Lotbiniere, st. jean, st. Pierre, Gentilly, Becancour, Nicolet, Bay st. Antoine, st. Francis, all Yamaſka, except the ſeigneurie of Madam Barow.—Members, two.

Richelieu. Beginning north-eaſt bounds of Sorel; ending ſouth-weſt boundary of st. Ours, thence eaſt to the river Sorel, on the eaſt ſide to Rouville.—Pariſhes. Sorel, l'Iſle st. Ignace, part of st. Ours, part of Yamaſka, st. Denis, st, Charles, st. Hyacinthe de Yamaſka.

—Mem-

—Members, two for the county, one for Wm. Henry.

Bedford. Beginning at the east-side of Sorel from Rouville, east bounds to line 45°; ending at the line 45°.—Parishes. Point Olivier, Courant de la l'Ouest, jusque'à la *L*igne qui sépare la province des Etas Unis.—Members, one.

Surrey. Beginning at st. Ours west bounds; ending at Varennes west bounds.—Parishes. St. Ours sur le Fleuve, Contrecoeur, Verchere, Varennes, st. Antoine partie de Belœil.—Members, two.

Kent. Beginning at Varenne's west bounds; ending at west bounds of Longueuil.—Parishes. Boucherville, Longueuil, Chambli, Blairfindie.—Members, two.

Huntingdon. Beginning at west boundary of Longueuil; ending upon the line 45°. N. lat.—Parishes. La Prairie, st. Philippe, st. Pierre, sault st. Louis, Chateaugay, st. Regis, st. Constant.—Members, two.

York. Beginning north-side of st. Lawrence from line 45°; ending at boundary of Dumont's seigniory.—Parishes. Soulange, Isle Perrot, Vaudreuil, Lac des deux Montagnes, Riviere du Chêne.—Members, two.

Montreal. Beginning at Island of Montreal, city and suburbs; ending Island of Montreal.—Parishes. St. Anne, st. Genevieve, Pte. Claire, La Chine Sault au Recolet, st. Laurent Riv. des Prairies, Pointe aux Trembles & Long Point—Members, four for the town, and two for the County.

Effingham. Beginning at the boundary of Dumon's seigniory; ending at bounary of Terrebonne.—Parishes. Toute l'Isle Jesus, Blainville, et Terrebone.—Members, two.

Leinster Beginning at the boundary of Terrebonne; ending at boundary of st. Sulpice.—Parishes. La Chenaye, Ste. Anne Mascouche, St. Henry Mascouche, St. Roc de l'Achigan, st. Jacques, st. Pierre, Repentigny and st. Sulpice.—Members, two.

Warwick. Beginning at the boundary of st. Sulprice

pice; ending at east boundary of Berthier.—Parishes. La Valtrie, La Noraye, Berthier, st. Cuthbert.—Members, two.

St. Maurice. Beginning at the east boundary of Berthier; ending at south-east boundary of Batiscan.—, Parishes. Maskinonge, river du Loup, Yamachiche, Pointe du Lac, Trois Rivieres, Ca de la Madelaine, champlain, Batiscan sur le Fleuve, et Riviere Batiscan.—Members, two for the county, and two for Three Rivers.

Hampshire. Beginning at the south-east boundary of Batiscan; ending at west boundary of st. Gabriel.—Parishes. Ste. Anne, G ondines, Deschambault, cap santè, Les Ecureuils, Pointe aux Trembles, st. Augustin, Jusqu'au cape Rouge.—Members, two.

Quebec. Beginning at the west boundary of st. Gabriel; ending at west boudary of Beaupré.—Parishes. Ste. Foi, Ancienne Lorette, Jeune Lorette, Charlesbourg, Beauport.—Members for the county two, for the town, four.

Northumberland. Beginning at the west boundary of Beaupré; ending at the most easterly line of the province.—Parishes. Depuis la seigneurie de Beauport, jusqu'aux Bornes de la province en descendant.—Members, two.

Orleans. All the Island of Orleans.—One Member.

DUTIES

DUTIES payable in this Province under ſeveral Acts of the Parliament of Great Britain, viz: 25th CHARLES II. chap 7.

Exported from this Province to any other part than Great Britain.

		Sterlg.
On Ginger -	pr. cwt.	0 1 0
Logwood -	do.	5 0 0
Fuſtick and all dying wood	do.	0 0 6
Tobacco	pr. lb.	0 0 2
Indigo	do.	0 0 2
Cocoa Nuts	do.	0 0 1

6th. GEO. II. chap. 13.

		Sterling.
On foreign Sugars or Pannelles	pr. cwt.	0 5 0

4th. GEO. III. chap. 15.

On foreign white or clayed Sugars	pr. cw.	0 22 0
Ditto Indigo.	pr. lb.	0 0 6
Ditto Coffee.	do. cwt.	0 59 9
Madeira, Fayal, Teneriffe } Wines.	pr. Tun	7 0 0
From Great Britain. { Portugal, Spaniſh and other } Wines,	do.	0 10 0

6 GEO. III. chap. 52d.

On Britiſh plantation Coffee,	pr. cwt.	0 7 0
Molaſſes - - -	pr. Gal.	0 0 1
Britiſh Pimento	pr. lb.	0 0 0½

14 GEO. III. chap. 88.

For every gallon of Brandy or other Spirits of the manufacture of Great Britain - -	0 0 3
For every gallon of Rum or other Spirits which ſhall be imported or brought from any of his Majeſty's Sugar Colonies in the Weſt Indies — —	0 0 6
For every gallon of Rum or other Spirits which ſhall be imported or brought from any other of his Majeſty's Colonies or dominions in America — —	0 0 9

For

For every gallon of foreign Brandy, or other Spirits of foreign manufacture imported or brought from Great Britain —	0 1 0
For every gallon of Rum or Spirits of the produce or manufacture of any of the Colonies or Plantations in America, not in the poſſeſſion or under the dominion of his Majeſty, imported from any other place except Great Britain — —	0 1 0
For every gallon of Molaſſes and Syrups which ſhall be imported or brought into the Province in ſhips or veſſels belonging to his Majeſty's ſubjects in Great Britain or Ireland, or to his Majeſty's ſubjects in this Province — —	0 0 3
For every gallon of Molaſſes and Syrups which ſhall be imported or brought into the Province, in any other ſhips or veſſels, in which the ſame may be legally imported -	0 0 6

ADDITIONAL DUTIES laid on by the Provincial Parliament; Acts 33d Geo. III. Cap. 8, 35th. Geo. III. Cap. 9. and 41ſt. Geo. III. Cap. 14.

For every gallon foreign Brandy or other Spirits of foreign manufacture - -	0 0 3
For every gallon Rum or other Spirits except Britiſh manufactured Spirits, imported from Great Britain or Ireland -	0 0 3
For every gallon of Molaſſes and Syrups	0 0 3
For every gallon Madeira Wine, by one Act 4d, by another 2d —	0 0 6
For every gallon other Wine, by one Act 2d by another 1d - -	0 0 3
For every pound Loaf or Lump Sugar -	0 0 1

For every pound Muſcovado or Clayed Sugar	0 0 ½
For every pound Coffee -	0 0 2
For every pound Leaf Tobacco -	0 0 2
For every pack of Playing Cards -	0 0 2
For every minot of Salt -	0 0 4
On Snuff or flour of Tobacco p. lb.	0 0 4
On Tobacco manufactured in any other way than into Snuff or flower or powder, - - -	0 0 3

DEDUCTION or WEIGHT.

On Coffee Bags or Bales, 3 pounds for every 100lb.
In Caſks 12 ditto. for every 100lb.
Muſcovado and Clayed Sugar } in Caſks or Boxes, 12 pounds for every 100lb.
Loaf and Lump Sugar in Caſks or Boxes, 15 pounds for every 100lb.
Leaf Tobacco in Caſks —— 12 pounds for every 100lb.

Leakage on Wines, Spiritous Liquors and Molaſſes,

Three Gallons on every Hundred Gallons.

Waſte of Articles ſubject to Duties by Weight.

An allowance of three pounds on every hundred pounds
On Salt—an allowance of waſte of three Minots on every 100 Minots.

Salt landed below the eaſt Bank of the River Saguenai, on the north ſide of the St. Lawrence and below the eaſt Bank of the River of the Grand Mitis on the ſouth ſide is not ſubject to duty.

DRAWBACK.

There ſhall be allowed by the Collector, four pence on every Buſhel of Salt exported from the Port of Quebec to any place beyond the above Limits.

Seven

Seven pence on every Tierce of Salmon, and four pence on every Barrel of ſalted Beef or Pork, or ſalted Fiſh of any ſort exported from this Province.

New and Additional Duties.

New and additional Duties impoſed by the Provincial Act 45th Geo. 3d, cap. 13, intituled, "An Act to "provide for the erecting of a Common Gaol in each "of the Diſtricts of Quebec and Montreal reſpectively, and the means for defraying the Expences thereof."

* On Bohea Tea, per *lb.* - 2*d.*
* Souchong or other Black Teas, 4*d.*
* Hyſon Tea, - 6*d.*
* All other Green Teas, - 4*d.*
Spirits, or other ſtrong liquors per Engliſh gallon, - - - 3*d.*
Wines, - - do. 3*d.*
Molaſſes and Syrops, do. - 2*d.*
* All Goods Wares Merchandiſes and Effects (with certain exceptions,) that ſhall be put up to Auction or Outcry, 2½ per cent on the value at which ſaid goods &c. ſhall be ſold or adjuged.

* New Duties—Thoſe on Spirits, Wines, Molaſſes and Syrops, are in addition to what is already impoſed upon them.

The Duties impoſed by the above Act are to continue for ſix years from the paſſing thereof, *viz*: the 25th March 1805; and are to be raiſed, levied and collected, and paid in the ſame manner and form, and under the ſame Rules and Regulations, Penalties and Forfeitures, as are by Law now eſtabliſhed for the levying and collecting of other Rates and Duties, with the ſame allowance for leakage and for the waſte of articles by weight, ſubject to the ſaid Duties.

Fees to be taken by the Officers of Customs at the Port of St. John's according to the order of the Governor and Council of the 7th July, 1796.

For every Report of the arrival of and permit to unload any vessel, Boat or Bateau under five tons burthen. - 1/3

For ditto of any vessel, Boat or Bateau of five Tons or upwards and not exceeding fifty tons burthen - - - 2/6

For ditto of any vessel exceeding fifty tons burthen - - 10/

For ditto any Waggon, Cart, Sleigh or other Carriage - - - 4d

For every entry of Goods imported by water communication - - 1/3

For do. of do. subject to duty by any Cart, Sleigh or other Carriage - - 6d

For every Certificate of Goods having paid duty and protection for the same - 6d

For every Bond for payment of Duties - 2/6

By a subsequent order of the Governor in Council of the 22d August 1797, the following Additional Fees are allowed at the Port of St. John's.

For every Report of the departure of any vessel, boat or bateau under five tons burthen, towards the United States of America, subject to be reported at the Custom House of the Port of Saint John's by the Order of His Excellency the Governor in Council bearing date the seventh day of July, one thousand seven hundred and ninety six - £0 1 3

For ditto of any vessel, boat or bateau of five Tons or upwards, and not exceeding fifty Tons burthen, 0 2 6

For ditto of any vessel, exceeding fifty Tons burthen - - 0 10 0

For ditto of any waggon, cart, sleigh or other carriage, - - 0 0 4

For every entry of Goods exported by water communication, - - 0 1 3

And if any Officer of the Customs at the said Port of Saint John's, shall demand or receive any greater or other Fee, Compensation or Reward, for executing any Duty or Service required of him by law, he shall forfeit and pay the sum of fifty Pounds, for each offence recoverable in any of His Majesty's Courts of King's Bench in this Province, to the use of the party grieved.

WEIGHT and RATES of Gold Coin *as regulated by the Act of the Provincial Parliament passed Saturday the 7th May*, 1796.

Gold Coin.		Weight. dwts.	grs.	Current. £	s	d	Livres. L.	s.
The British	Guinea	5	6	1	3	4	28	0
Portugal	Joannes	18	0	4	0	0	96	0
	Moidore	6	18	1	10	0	36	0
Spanish	Mill'd Doubloon	17	0	3	14	0	88	16
French	Louis d'or coined before '93.	5	4	1	2	6	27	0
Ditto	Pistole coined before 1793.	4	4	0	18	8	21	21
American	Eagle	11	6	2	10	0	60	0

And in proportion for every higher or lower denomination of the said coins. Every grain under weight, ditto over weight to be allowed for at the rate of $2\frac{1}{4}$d. currency.

After the 1st June 1797 payments exceeding 50l. currency may be made in Gold by weight.

British, Portugal and American Gold to be weighed together and to pass at the rate of 89*s*. currency per ounce Troy.

Spanish and French Gold to be weighed together and to pass at the rate of 87*s*. currency per ounce Troy.

And $\frac{3}{5}$ of a grain shall be deducted from each piece so weighed in bulk, as a compensation for the loss that may accrue in paying away the same by detail.

Silver Coin.

The American Dollar shall be current at 5s. and every other piece of Silver coin heretofore current, at the former rate. No person is obliged to receive more than one shilling in Copper Coin at one payment

To

To turn any given Currency into any Currency required.

Rule 1. Let the value of the Spaniſh Dollar be expreſſed in Shillings, or Pence, in each of the Currencies, writing them in form of a Fraction, and making the { required / given } Currency the { Numerator / Denominator } of the Fraction.

Reduce this Fraction to its *leaſt terms*, and it will ſerve as a conſtant Multiplier, by which any ſum of the *given* Currency being Multiplied, it will be converted into the Currency required.

N. B. When the Fraction is not an improper one the *Multiplier* will become a Diviſor.

EXAMP. To form a rule for changing Sterling at 4*ſ*6. pr. Dollar into New-York at 8*ſ*. pr. Dollar.

Here *Sterling* is *given*, and *York required*; The Dollar in { York is 8*ſ*. or 96 Pence Numerator, / Sterling 4*ſ*6. or 54 Pence Denominator.

Therefore $\frac{96}{54}$ is the Multiplier ſought, which reduced to its leaſt terms becomes $\frac{16}{9}$ or $1\frac{7}{9}$, therefore if Sterling be multiplied by 16 and divided by 9 the reſult will be York, thus. $\frac{16}{9}$ is the ſame as 2 into $\frac{8}{9}$, but $\frac{8}{9}$ is the ſame as 1 leſs $\frac{1}{9}$, therefore 2 into $\frac{8}{9}$ is equal to 2 into 1 leſs $\frac{1}{9}$, which is that Rule expreſſed ſhorter thus, $\frac{16}{9} = 2 \times \frac{8}{9} = 2 \times 1\frac{1}{9}$.

To turn ſterling into	Currency or Halifax,	add	1-9
	Army,	add	1-27
Currency into	Sterling,	deduct	1-10
	Army pay,	deduct	1-15
Army pay into	Sterling,	deduct	1-28
	Currency,	add	1-14

A Half Joe is	£1	16	0	ſterl.	2	0	0	cur.	1 17 4 army
A Guinea is	1	1	0		1	3	4		1 1 9
A Dollar is	0	4	6		0	5	0		0 4 8

TA-

TABLE of INTEREST at 6 per CENT.
TABLE d'INTERETS à 6 par CENT.

		1 Week			1 Month			3 Mon.			6 Mon.			1 Year.		
		s.	d.	q.	s.	d.	q.	s.	d.	q.	s.	d.	q.	s.	d.	q.
SHILLINGS.	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1	0	0	3
	2	0	0	0	0	0	0	0	0	1	0	0	3	0	1	2
	3	0	0	0	0	0	0	0	0	2	0	1	0	0	2	0
	4	0	0	0	0	0	0	0	0	2	0	1	1	0	2	3
	5	0	0	0	0	0	1	0	0	3	0	1	3	0	3	2
	6	0	0	0	0	0	1	0	1	0	0	2	0	0	4	1
	7	0	0	0	0	0	1	0	1	1	0	2	2	0	5	0
	8	0	0	0	0	0	2	0	1	1	0	2	3	0	5	2
	9	0	0	0	0	0	2	0	1	2	0	3	0	0	6	1
	10	0	0	0	0	0	2	0	1	3	0	3	2	0	7	0
POUNDS.	1	0	0	1	0	1	0	0	3	2	0	7	0	1	2	0
	2	0	0	2	0	2	1	0	7	0	1	2	0	2	4	0
	3	0	0	3	0	3	2	0	10	3	1	9	2	3	7	0
	4	0	1	0	0	4	3	1	2	1	2	4	2	4	9	0
	5	0	1	2	0	6	0	1	6	0	3	0	0	6	0	0
	6	0	1	3	0	7	0	1	9	2	3	7	0	7	2	0
	7	0	2	0	0	8	1	2	1	0	4	2	0	8	4	0
	8	0	2	1	0	9	2	2	4	3	4	9	2	9	7	0
	9	0	2	2	0	10	3	2	8	1	5	4	2	10	9	0
	10	0	3	0	1	0	0	3	0	0	6	0	0	12	0	0

		.	.d	.	l.	s.	d.	l.	s.	d.	l.	s.	d.	l.	s.	d.
TENS of POUNDS.	20	0	0	6	0	2	0	0	6	0	0	12	0	1	4	0
	30	0	0	9	0	3	0	0	9	0	0	18	0	1	16	0
	40	0	1		0	4	0	0	12	0	1	4	0	2	8	0
	50	0	1	2	0	5	0	0	15	0	1	10	0	3	0	0
	60	0	1	6	0	6	0	0	18	0	1	16	0	3	12	0
	70	0	1	9	0	7	0	1	1	0	2	2	0	4	4	0
	80	0	2	0	0	8	0	1	4	0	2	8	0	4	16	0
	90	0	2	3	0	9	0	1	7	0	2	14	0	5	8	0
	100	0	2	6	0	10	0	1	10	0	3	0	0	6	0	0
	1000	1	5	0	5	0	0	15	0	0	30	0	0	60	0	0

Ge-

General Poſt-Office.

THE ARRIVAL and DEPARTURE of MAILS.

AT the beginning of every month a Packet-Boat ſails from Falmouth for North-America, having a Mail for Quebec on board—In the ſummer months ſhe puts in at Halifax (in her way to New York) and there delivers the Mails for Canada—From Halifax they are forwarded by Poſt for Quebec—In the month of Nov. Dec. Jany. and Feby. the Packet-Boats paſs Halifax and deliver the Mails for Canada to the Agent for Britiſh Packet-Boats at New York, who forwards them through the United Sattes by the neareſt poſt route for Montreal.

A Mail for England is diſpatched from Quebec once every fortnight in ſummer and once a month in winter to be put on board the firſt Packet-Boat for Falmouth.

A Mail for Burlington in the Unitee States is made up at Quebec every Thurſday, and at Montreal every Saturday, by which conveyance Letters may be ſent for Europe under cover to a friend at New-York, on paying the Canadian Poſtage at the office at which the Letter is put in. Opportunities offer weekly at New York for England. The Poſt for Montreal leaves Quebec every Monday and Thurſday at 4 o'clock in the evening, and the Poſt leaves Montreal for Quebec on the ſame days at the ſame hour. The Poſt arrives at thoſe places on the morning of Wedneſdays and Saturdays.

A monthly communication by Poſt between this Province and Upper-Canada has lately been opened and will continue during the winter.

Bu-

Bureau Général des Poſtes.

L'ARRIVE'E et le DEPART des MALLES.

AU commencement de chaque mois il part un Paquebot de Falmouth pour l'Amérique Septentrionale, avec une malle à bord pour Quebec—Dans les mois de l'Eté, le Paquebot arête à Halifax, dans ſon chemin pour New York, et y délivre la malle pour le Canada. Les lettres ſont envoyées d'Halifax par la Poſte pour Quebec—Dans les mois de Novembre, Decembre, Janvier et Fevrier, les Paquebots paſſent Halifax, et délivrent les malles pour le Canada à l'Agent des Paquebots Britaniques à New-York, qui les envoye à Montreal à travers les E. Unis par le chemin de poſte le plus court.

Une malle pour Angleterre part de Quebec une fois tous les quinze jours dans l'Eté, et une fois par mois dans l'hiver, pour être miſe à bord du premier Paquebot pour Falmouth.

Une malle pour Burlington, dans les Etats Unis, eſt fermée à Quebec tous les Jeudis, et à Montreal tous les Samedis, par laquelle on peut envoyer des lettres pour l'Europe, addreſſées à quelque ami à New York, en payant le port Canadien au Bureau où la lettre eſt miſe. Il s'offre des occaſions pour l'Angleterre toutes les ſemaines à New York. La poſte pour Montreal part de Quebec tous les Lundis et Jeudis à 4 heures de l'après midi, et la Poſte part de Montréal pour Quebec les mêmes jours et à la même heure. La Poſte arrive a ces places les Mercredis et Samedi au matin.

Il a été ouvert une communication par Poſte entre cette Province et le Haut-Canada, qui aura lieu une fois par mois, et continuera tout l'hiver.

Roads

Roads and Diſtances

From Quebec to Halifax.

From Point Levi to the Portage at the Riviere des Caps, -	121½	miles.
To Lake Timiſkuata -	36	
To Settlements of Madawaſka	45	
To the Great Falls of the River St. John's - -	45	
To Frederickton - -	180	
To St. John's - -	90	
To Halifax - -	189½	707

Form Quebec to Michilimackinach.	Miles
To Montreal - -	180
To Coteau du Lac -	225
To Cornwall - -	266
To Matilda - -	301
To Auguſta - -	335
To Kingſton - -	385
To Niagara (or to York.)	525
To Fort Erie - -	560
To Detroit - -	790
To Michilimackinack -	1107

From Quebec to Albany,

*** The price of travelling by *Poste* from Quebec to Montreal is regulated by Law; and all the *Maitres de Postes* are obliged, under a penalty, to have a certified Table of the diſtance and Fare of their reſpective *Postes* hung up in their Houſes for the inſpection of Travellers.

From Quebec to Montreal -		180
To Laprairie - -	9	
St. John's - -	14	
Iſle aux Noix - -	14	
Windmill Point - -	12	

Sa-

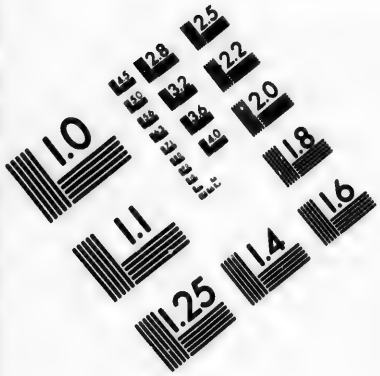
Savages Point	6		
John Martin's	6		
Sandbar	14		
Burlington	14,	89	
Dr. Smith's	70		
Skeensborough	8		
Fort Ann	12		
Sandy-Hill	10		
Fort-Edward	2		
Dumont's ferry	12		
Enſign's	8		
Stillwater	6		
Waterford	10		
Flatts	7		
Albany	5,	150	
From Albany to New York, &c.			419
Greenbuſh	1		
M'Kown's	4		
Smith's	6		
J. Miller's	1		
Kinderhook-Plains, Deyo	4		
Kinderhook	4		
Hudſon	14	34	
Livingſton's Manor	7		
Swart's	15		
Rhinebeck	9	65	
Staatſburgh	6		
Poughkepſie	11	84	
Fiſhkill	14		
Nelſon's (Highlands)	11		
Peekſkill	9		
Odel's	10		
Concklin's	12		
Kingſbridge	12		
New York	15	165	
Philadelphia	95	260	
Annapolis (Mary.)	140	400	

Williams.

Williamſburg (Vir.)	-	161	561
Cape-Fear river (N. C.)	-	185	646
Charleſtown, (S. C.)	-	150	1003
Savann8h (geor.)	-	290	1293

From Albany to Boſton.

M'Kown's	- -	5	
Strong's	- -	9	
Schermerhorn's	- -	6	
Lebanon Springs	- -	9	
Pittsfield	- -	7	37
Patridgefield	- -	10	
Worthington	- -	10	
Cheſterfield	- -	7	
Northampton	- -	13	77
Blechertown	- -	15	
Brookfield	- -	15	
Leiceſter	- -	13	
Worceſter	- -	13	133
Boſton	- -	44	177



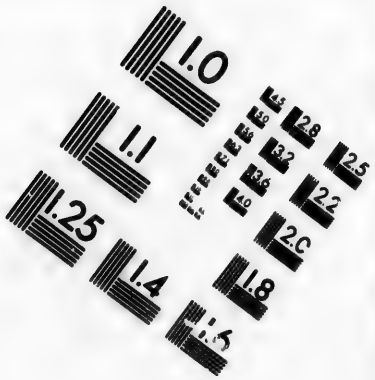
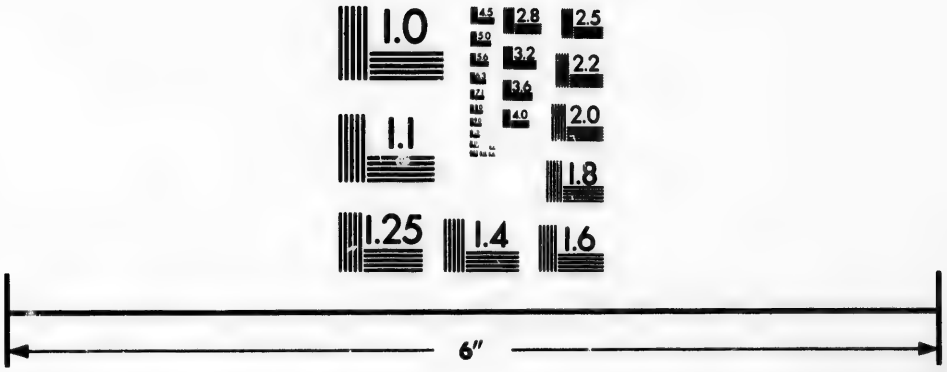
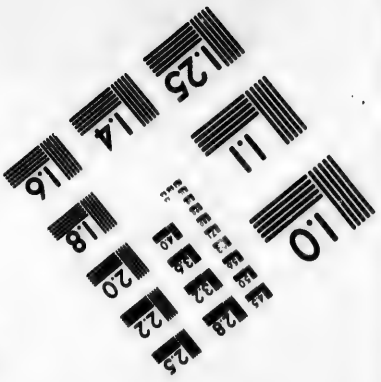


IMAGE EVALUATION
TEST TARGET (MT-3)





Photographic
Sciences
Corporation

23 WEST MAIN STREET
WEBSTER, N.Y. 14580
(716) 872-4503

New APPOINTMENTS and CORRECTIONS since the former part of the Almanack was printed.

CIVIL LIST

Henry Cull, a commiſſioner of the peace for the Diſtrict of Montreal.

Commiſſioners under Prov. ſtatute 47 Geo. III cap. 13,

Philip RUITER & PLILIP LUKE Eſqrs. stanbridge, Durham Brome, Farnham, sutton, & st. Armands.

Henry cull and Jeſſe Pennoyer Eſquires, Hatley, stanſtead, Barnſton, compton BARFORD & ASCOTT.

William sturge Moore & Henry MOUNSEN, Eſquires, caldwell manor

John savage and LEON LALANNE, Eſquires Potton bolton, Granby, shefford and stukely.

COMMISSIONERS *for the erection of a Goal at Quebec.*

The Hon. H. Allcock, chief Juſtice, | L. De salaberry, J. BLACKWOOD, Eſquires.

LOUIS MONTIſAMBERT Eſqr. secretary & Treaſurer.

MILITIA.

Francois Vaſſal, Eſquire, deputy adjutant general of the militia of LOWER CANADA.

MILITARY.

J. Buchannan, Surgeons Mate, Garriſon of Quebec.

Xth Royal Veteran Bat.—Thos. Gray, Enſign.

Canadian Fencibles— —— Redenhurſt, do.

COR-

CORPORATION *of the* TRINITY-HOUSE *of* QUEBEC, *under the Provincial Act* 45, *GEO. IIId. cap. XII.*

The Honble. John Young, Maſter.

John Painter, Esqr.—Depy. Maſter & Treaſurer.

Mathew Bell,
James Irvine,
François Boucher, Harbour Maſter.
A. J. Raby, *Superint. of Pilots.*
} Esquires. { Wardens at Quebec.

Alexander Auldjo,
Franſ. Desrivieres,
James Caldwell,
} Esqrs. { Wardens at Montreal.

Officers.

William Lindſay, junr. Eſqr. Regiſter and Clerk.

Mr. John Delisle, junr. Clerk to the Wardens at Montreal.

Martin Chinic, ſenr. aſſiſtant examiner of Pilots for and below the Harbour of Quebec.

François Bellet,
Antoine Cureux, St. Germain,
} aſſiſtant examiners of Pilots for and above the Harb. of Quebec.

Mr. John Campbell, Water Bailiff at Quebec.

Mr. John Harvé, do. at Monteal.

Joſeph LE Page, MESSENGER.

BRANCH PILOTS *for and below the harbour of Quebec.*

Martin Chinniquy, pere,
Bazile Prejeant,
Jean Le Brun,
Joſeph Doiron, ſenr.
Barthelmy La Chance,
Charles Savarre, le jeune,
Charles Le Cour, fils,
William Pettycrew,
Charles Doiron,
Louis Demers,
William Roſs,
Alexander Roſs.
Daniel Roſs,
John Roſs.
Antoine Roucelle,
L. M. Lavoie,
Pierre Lavoie, fils,
Jean Lavoie,
Jean Dumas.
Ambroiſe Dumas.
François Dumas.
Pierre Martinet

Joſeph Pouliot,
Berthelemy Pouliotte,
Abraham Chaſſeur,
Gabriel Chaſſeur,
Joſeph Langlois,
Louis Gibert,
Louis Le Claire,
Jean Bte. Petit,
Antoine Petit,
Jean Baptiſte Thivierge,
Pierre Rouleau,
François Lapointe,
James Forbes,
Jean Bte. Chaloux,
Joſeph Tremblé,
Michel Lemieux,
Noel Chouinard,
Gabl. Lachance.
Joſeph Doiron, fils.
†Peter Fraſer,
†François Savarre,
†F. Dominique Harvé,
†André Rolet,
†Joſeph Bonet,
†J. Savarre,
†Charles Savard,

Dominique Marié, ſuſpended from the Office of Pilot until the 21ſt November, 1808.

† *Theſe Pilots have not followed their profeſſion for many years paſt.*

BRANCH PILOTS *for and above the harbour of Quebec.*

Michel Poiré
Charles Poiré.
Charles Lapriſe,
Joſeph Burke,
Jean Godin,
Etienne Papillon,
Vincent Bonhomme,
Denis Lalié dit Marchetere,
Jean Decarreau, pere.
Pierre Pagé pere,
Pierre Pagé, fils.
François Pagé,
Pierre Dé,
Charles Raimond, pere.
Aug. Dugal.

Rates of Pilotage for the River St. Lawrence.

From Bic to Quebec, per foot, - £ : 16 :
From Quebec to Bic, - - : 14 :

To and from Montreal.

For veſſels of 200 tons meaſurement and under £15
of 201 to 250 tons inclusive - £20
of 251 tons and upwards - - £25

and

and half of the said rates, if the vessel proceeds no further than Three-Rivers.

Pilots taking vessels up to Three-Rivers or Montreal, are entitled to two third parts of the above rates—The Pilots bringing them down, are entitled to the third.

Rates of Pilot, Water and Poundage on Pilot Money payable at the Naval Office, by Masters and Commanders of vessels.

For every foot of water for which masters or commanders of vessels are bound to pay their pilots, from Bic to Quebec, and from Quebec to Bic, 2/6. currency pr. foot.

For vessels going to Three-Rivers or Montreal,

of 100 to 150 tons inclusive, £2 currency.
of 151 to 200 tons inclusive, £3 - -
of 201 to 250 tons inclusive, £4 - -
of 251 tons and upwards, £5 - -

On settling with pilots, masters or commanders of vessels, or the consignees of such vessels, are to deduct 8d. in the pound for the amount of the sums to be paid for pilotage, which will be exacted by the Naval Officer at clearing out, the same being funded by law, under the direction of the Trinity House, for the relief of decayed pilots, their widows and children.

TERMES DES COURS DE JUSTICE.

QUEBEC.	Janv.	Fevr.	Mars.	Avril	Mai.	Juin.	Juil.	Août	Sept.	Oct	Nov	Décr.
Cour d'Appel	10-20	——	——	20 30	——	——	20-30	——	——	——	10-20	
C. Criminelle	——	——	21-31	——	——	——	Pour	——	20-30			
Grande Cour	——	1-20	——	1-20	——	1-20	les	——	——	1-20		
Petite Cour	21-31	——	11-19	——	21-31	24-30	tourn.	21-31	——	——	21-30	
Sess. de la Paix	10-19	——	——	21-30	——	——	10-19	——	——	21-30		
MONTREAL.												
C. Criminelle	——	——	1-10	——	——	——	——	——	1-10			
Grande Cour	——	1-20	——	1-20	——	1-20	*Les*	——	——	1-20		
Petite Cour	21-31	——	11-19	——	21-31	24-30	*tourn.*	——	11-19	——	21-30	
Sess. de la Paix	10-19	——	——	21-30	——	——	10-19	——	——	21-30		
3 RIVIERES.												
C. Crim. et Civ.	——	——	13-31	——	——	——	*Les*	——	13-30			
Petite Cour	——	1 10	——	1-10	——	1-10	*tourn.*	1-10	——	1-10		
Sess. de la Paix	10-19	——	——	21-30	——	——	10-19	——	——	21-30	——	1-10
Cour à GASPE'.	——	——	——	——	16-31	——	16-31	16-31	15-30			
					Bonaven.		Carleton.	Percé.	Douglas Town.			

La Grande Cour ou le terme Superieur du Banc du Roi pour les causes Civiles, prend connoissance des affaires au *dessus* de £11 2 2½ cours actuel.—La petite cour ou Terme Inferieur d'affaires au *dessous* de cette somme.

CONTENTS.

	Page
EPOCHS, Common Notes, Moveable Feasts and the commencement of the Seasons.	5
Eclipses, Planets, Signs, &c.	7
Moon's rising and setting, changes of the moon.	8
Fêtes d'Obligation - - -	9
The Calendar &c. - - -	10
A Table of the Diameters, &c. of the Sun and Planets. - - -	34
Tide Table - - - -	35
Remarkable Æras and Epochs. -	37

THE BRITISH AMERICAN ROYAL KALENDAR.

The King, House of Peers of Great-Britain and Ireland, and House of Commons	2
The King's Most Honorable Privy Council	4
Lords of Trade and Plantations - -	6
The Great Officers of State - -	ib.
The Judges of the Four Courts of Record	7
Lords of Admiralty and Judge of Admiralty	8
Treasurer and Pay-Master of the Navy -	9
Distribution of the Navy, Navy-Office, Colony and War Department - - -	ib.
Pay-master Generals, Commander in Chief, and Staff of the Army - -	10
Master genl. of the Ordnance and Statement of the British Army. - -	11
Commissioners of the Customs - -	12
Post-masters General and list of Packets on the American station - . -	ib.

La Grande Cour ou le terme Superieur du Banc du Roi pour les causes Civiles, prend connoissance des affaires au *dessus* de £11 2 2½ cours actuel.—La petite cour ou Terme Inferieur d'affaires au *dessous* de cette somme.

CONTENTS. *page*

CIVIL LIST OF LOWER CANADA.

The Governor, and Legiſlative Council and Officers - - - 14
The Houſe of Aſſembly and Officers - 15
The Executive Council - - 17
Officers of different departments - - ib.
Commiſſioners for adminiſtering Oaths - 18
Commiſſioners for examining applicants for the Crown Lands - - 19
Commiſſioners for repairing Churches - 20
Commiſſioners under different Acts of the Legiſlature : - - ib.
Commiſſioners—Jeſuits Eſtates - 21
Commiſſioners for erecting Goals - 22
Officers of the Cuſtoms - - ib.
Officers of the General Poſt-Office - 23
Courts of juſtice - - - 24
Court of Vice Admiralty - - 25
Advocates - - - 28
Juſtices of the Peace - - 29
Phyſicians and Surgeons - - 33
Notaries - - - - 35
Surveyors - - - 38
Auctioneers - - - 39

MILITIA OF LOWER-CANADA.

Militia of the Diſtrict of Quebec - 42
Diſtrict of Three-Rivers - 49
of Montreal. - 52

ECCLESIASTICAL STATE OF CANADA.

The Clergy of the Eſtabliſhed Church - 66
The Clergy of the Church of Rome and Convents - - - 69
Clergy of the Church of Scotland - 78
School Maſters - - - ib.

page

14
15
17
- ib.
- 18

19
- 20

- ib.
21
- 22
- ib.
- 23
- 24
25
28
29
- 33
- 35
38
39

42
- 49
52

DA.

- 66
on-

69
78
ib.

CONTENTS. page

MILITARY REGISTER.

General and Staff Officers - - 82
Hospital Staff. - - - 83
Staff of the Garriſon of Quebec and Montreal & Ordnance. - - ib.
Commiſſary general's department. - 84
Qr-Maſter general's and Marine, departments. ib.
Store-keeper and Barrack Maſter General's Departments. - - - 85
Pay Maſter General's and commiſſary of Accompts departments. - - ib.
Indian Department. - - ib.
Officers of the ſeveral Regiments ſerving in Canada. - - - 87

BRITISH GOVERNMENTS IN NORTH AMERICA.

Civil Liſt of Upper Canada. - - 96
Governors &c. of Nova Scotia, New-Brunſwick, and Prince Edward's Iſland. 105
Ditto Cape Breton and Newfoundland. - 106

APPENDIX.

Geographical deſcription of the World - 108
Deſcription of the United Kingdom of Great Britain and Ireland - 110
Table of King's and Queen's of England 111
The preſent Royal Family - - 113
The Sovereigns of Europe - - ib.
A Geneological liſt of the Principal Sovereign Houſes of Europe - - 114
An account of Canada - - 123
Liſt of Governors ſince 1663 - - 126
A liſt of counties in the Province - 127
Duties - - - 130

New

New and additional Duties - - 133
Cuſtom Houſe Fees at St. John's - 134
Weight and Rates of current Coin - 136
Rule to turn one currency into another - 137
Intereſt Table - - - 138
Arrival and Departure of Mails - 139
Roads - - - - 140
New Appointments &c. ſince the former part was printed - - - 144
Corporation of the Trinity Houſe - 145
Branch Pilots for and below the Harbour ib. & 146
Ditto for and above the Harbour - ib.
Rates of Pilotage for the River St. Lawrence ib.

page
- 133
134
- 136
- 137
- 138
- 139
- 140
part
- 144
- 145
ib. & 146
ib.
nce ib.